雪大七十

342 Hennessy Road

Hong Kong

制一切,人類就會變成文盲的發展,人類就會變成文盲的對於看書,就算幾忙總別一向客軟看書,就算幾忙總別一向客軟看書,就算幾忙總別一向客軟看書,就算幾忙總別一個,再想想,自己也有很多別,

和子、莊子十分老土,不合時官孔子、莊子十分老土,不合時官孔子、莊子十分老土,不合時官孔子、莊子上潮流。和子、莊子十分老土,不合時官孔子、莊子十分老土,不合時官五十十分

存置,即使人生也的「大智宝」。 存了,即使人生也的「大智宝」。 存了,即使人生也的「大智宝」。 存了,即使人生也的「大智宝」。 存了,即使人生也的一个人。 存了,是一个人。 一个人。 一个一。 一一一。 一一。 一一。

楚怪異,但又難當之極,乎是牙痛,又好像不是,了,他發覺口腔有些不自字遊戲之時,戲劇性的事字遊戲之時,戲劇性的事

· 次牙醫治療。 · 读復中,但至今他還 · 家有一种。 · 本而手術成功,曼

鐳射製作《朱比! 這裏的兩語 只應天上有 一(朱比特) 交

七九一年,莫打 說,《朱比特交響曲》是他逝世前三 ,同年九月在維也納首演,兩個月後 東扎特留下的四十一部交響曲(莫扎特留下的四十一部交響曲(了他另外一些),當以他最後幾部員 。有人認為,他最後的三部交響曲(創作的總結。令人驚奇的是,這三部

兩個月時就完成了。 這部《朱比特》宏偉壯觀,好像 羅馬衆神之衆)之名。全曲四個樂章 樂章如歌行板尤其優美。

《魔笛》是二蒜歌劇,敍述王芸 諾在山上遇見巨蟒,為夜王后的侍女 引出了一段奇妙姻缘。追裏演奏的是 曲,也是音樂史上最著名的歌劇序曲 音樂時點是明朗,充滿歡樂感。 道歌録音,是Paul Kantschi 揮皇家愛樂團演奏。《魔笛》序 類性。皇家愛樂一九四六年由英國大 動創建,質素頗高。NAXOS出版

洋南

5-737388

場五天今

門事部第機銀 片戰軍一構都

宮麗碧

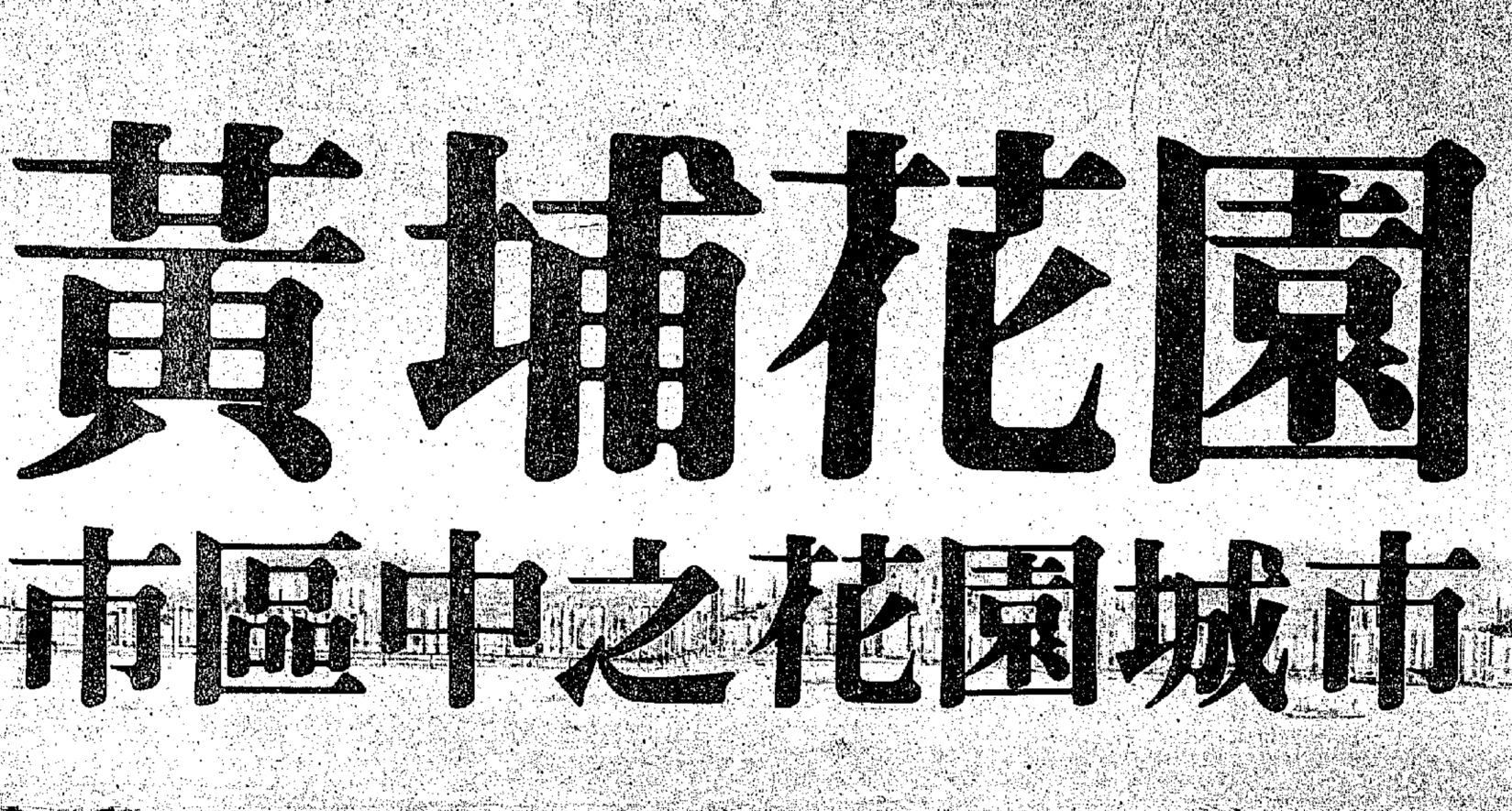
九七五兩角點點點

攻 巴 **沈** 黎

宣不童兒不場在城夜

(2)。(1) 場正今週二第院(1) 人伊捉愛用

八 テルス 70 計多感古最派 - 笑協 場五今週三第院② 現 軍 海 課





家筆下之第九期發展

黃埔花園第九期 明天公開發售第1及5座 單位面積由646呎至929呎 每呎由\$817起

期待已久之黄埔花園第九期,鄰近紅磡灣,自成一角,環境恬靜,旣可遠眺港島沿岸景色,廣闊舒展,更有秀麗園景,優雅怡人。水陸交通設施近在咫尺,前往香港及九龍各區,極爲方便。隨樓附送多種名貴裝置。特備優惠按揭利率,入伙前比市面低半厘。首期一成,按揭可達樓價九成,還款期可達二十年。

第九期設有海濱長堤,沿紅磡灣畔伸展,可遠觀港島沿岸美麗景色, 是漫步休憩的最佳地點。並擁有幽雅 花園,鳥語花香,秀麗怡人。

第九期設有多種康樂設施,如大型 兒童遊樂場,籃球場及休憩花園等。 特設行人隧道及天橋,通往鄰近各期 及第八期巴士及小巴總站,購物消閒 極方便。

第九期單位,選料上乘,間格理想, 實用面積高達88.4%,更隨樓附送 冷氣機、熱水爐、入牆柜、厨柜、抽氣扇、 煮食爐及大門鐵閘。





明天於 和記大厦 及黃埔花園售樓處 同時發售

示範單位設於黄埔花園第三期商場 歡迎參觀 假日照常

和記地產代理有限公司 中區夏愁道和記大厦22字樓 電話:5-213241

黄埔花園售樓處:

紅磡黃埔花園第一期商場地下電話:3-338327 假日照常



華爾街股市先恩西德英法雖紛宣布減息

揚

於衷。

《法新社紅約三日電》華爾街股市星期四對歐人法新社紅約三日電》華爾街股市星期四對歐人

厘半。 的是西德聯邦銀行,該行將 奥地利的中央銀行立刻步制

將其貼現率從三厘減為二其後塵,但扮演重要角色

後下

跌五

趙紫陽談美蘇高峯會

盼能導致更大幅裁軍

昨在京會見東德外長時作上述表示

本月起士

事電》全國政協常委提思遠今天 主時提出建議,全國人大在公司 市時提出建議,全國人大在公司 時要成立特別行政區。 一型可 監督「一型可

本會是由全國人大學一國兩制 - 構想的第二機想的與

與與

围

會談

年 持 常

逐產脱全完要員 委

、中國法學會今天聯合在人民大 常委會法制工作委員會、司法部 常委會法制工作委員會、司法部 《新憲法頒布五周年,全國人大

司法部長鄒瑜主持了 全 的座談會並發了 盲

內地定期外幣存款 美元英鎊法郎馬克均不同程度加息 (幅度加息

達北京

五,英鎊、法國法郎均調為百分之八點零六二五。而外商投資企業和國內金融同業存款利率調整,中國銀行的這次利率調整,中國銀行的這次利率調整,中國銀行的這次利率調整,中國銀行的這次利率調整,在外匯定期存款佔中國銀行的追次利率調整,在外匯定期存款的地方。外匯定期存款。

化於,但士。一得,一史。中策採下了,人而獨批蔣,意才。負一共,訪句 使。且列評經例的證而貴其接是時接 自 自的其國不宣使且人理觸堅說受

• 中中台裂 一 解 共 类 獨 弱 的 其

9.05 4.90

6.35

6.65

12, 90

14.95

知 一 年條約的。 東建一個雷速 東建一個雷速 東建一個雷速 東建一個雷速 東建一個雷速 和國大麥爾新 東建一個雷速 和國大麥爾新

一的克斯斯里 克斯斯里 克斯斯里 克斯斯里 克斯斯里 克斯

動進行表決。 参院於下周能對該計 過。國會領袖們希望

《談判和平共存》、的攻擊,可以是以此,並企圖使、以此,並企圖使、以種類、 一重台之種國 上等謬論,實在經 上海與中國分離可 一灣與中國分離可 人間定化、長期化 性借口維持兩岸之 雖也可化之革 分可以,間新 軒以避這的保

唱强,所谓「合獨之限者」兩岸交流的逐步與台灣互通有無

大發待和和陸表。世台

與

或

軽與免與分台

言 春 將續在內 表示重慶武 任內地設局、一談貿務 表團 一行·

理想的地

武漢或蘭州

日電」國務委員兼外 是口頭上說說而 上在釣魚台國賓館設 來,兩國關係取得了上在釣魚台國賓館設 來,兩國關係取得了事在變,局勢在變。潮流也在變」,蔣經國中的「中國必須統一」,只是口頭上說說而已,其真正的底線則是維持現狀。當今「世中,其真正的底線則是維持現狀。當今「世中,其真正的底線則是維持現狀。當今「世中的「中國必須統一」,只是口頭上說說而已,其真正的底線則是維持現狀。當今「世中的」中國必須統一」,只是口頭上說說而已,其真正的底線則是維持現狀。當今「世中出貢獻,這不僅是五湖四海炎黄子孫的共同願望,也是解決「台獨」問題的治本之道。

權需要維持現狀以及海峽兩岸人民希望有學教授莊萬壽最近在《聯合報》發表的一戶三不一政策,何異於北轅而適楚。一台大政縣之立場,何異於北轅而適楚。一台大政系主任蔡政文也公開要求台灣當局採取實際之立場,何異於北轅而適楚。一台次的京美之立場,何異於北轅而適楚。一台次的京美之立場,何異於和蒙古之為,是進為,是一方面又頑固堅之。

台政策切 合實際

西武天台藩上昆香杭廣成北據 安漢津北陽海明港州州都京市

在穗獲頒魯迅獎

德衍會見時在座。 中國銀行行長王

的積極態度表示讚賞同中國的合作中所持

九六三年同中國銀一日本與業銀行於

独與中國合作 學與中國合作 學所發揮的很好的作用。他說,日本與常 是一中國銀行在國際金融 是一時國銀行在國際金融

趙紫

光陽盼日 銀行界

與海南經濟開發

克

进

好森會談的

法的。自河内出兵柬國以來,佔領另一個主權國家,這是根是明瞭不過,就是十幾萬越南求和平解決當然是最好的。柬項突破。一個有流血紛爭地區是歡迎這次會晤的,這確實也是歡迎這次會晤的,這確實也是關極無可迴避

人身份 民東主席西 民東主席西 民東主席西

秦林偽政權以合法身份出場,和東 盟等國 秦林偽政權以合法身份出場,和東 盟等國 一段力量,它方肯自柬全部撤軍。因此, 一股力量,它方肯自柬全部撤軍。因此, 一股力量,它方肯自柬全部撤軍。因此, 一般力量,它方肯自柬全部撤軍。因此, 一般力量,它方肯自柬全部撤軍。因此, 一般力量,它方肯自東全部撤軍。因此, 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局 一人,不過是騙局

談使外界看來像是金邊政,一方面又處心積慮混淆

坡加新在 本法家遵子愷先生遺作書畫 書法家遵子愷先生遺作書畫 書法家遵子愷先生遺作書畫 是,今天下午在新加坡大會 第一次在新加坡展出。所展 第一次在新加坡展出。所展 當是豐子愷先生遺作書畫 當月暮。

贵畫

書愷

吳學謙設宴款待

取得令

及郵政衞星。發射合同已於日前簽署九一年為瑞典空間公司發射→顆科學具今天透露,中國長城工業公司將於【中新社北京三日電】航天工業部→

郵政通訊兼用等 新典空間公司 財服務費,合品 分面向中國長 分面向中國長 場上 一年秋季日 一年秋季日 一年秋季日 一年秋季日

兼用衛星發射到近地軌道。 松季用「長征二號」運載火箭將 规定,中國長城工業公司定於一 規定,中國長城工業公司定於一 ,合同隨即生效。 ,合同隨即生效。

- 今年十一月十九日,雙字四典空間公司簽訂了發射等中國長城工業公司曾於一点

長訪北京

台同

生效

秋升空

服務費

社莫

|努克親王的||一

指北朝鮮涉

利率減低半厘。

趙紫陽競馬



共談判和平共存」等謬論,實在難分軒輊共的攻擊,可以重返國際社會,也可以與獨分子提出的「台灣與中國分離可以避免認狀,並企圖使之固定化、長期化,連與的口號下,以種種借口維持兩岸之間的分其咎。如近年來國民黨當局在「革新保台

的公開宣言中認為,「長遠來看,中國大陸」前高雄縣長余登發在十一月二十四日發表界和平的維持,並符合海内外人民的期待。海緊張局勢,將貢獻於亞太地區的穩定和世接觸機會的情况下,適時採取措施,緩和台

負 8 10 0 1 | |

西武天台藩上昆香杭廣成北安澳津北 陽海明港州州都京

時多多多時時多多 雪雲雲縣轉雲雲 專 多雲雲

確定的建設社會主義最佳方案,別國應當尊,阿家的情况不同,每個國家根據自己的國情初級附段這一理論的。他强調,各社會主義是根據自己的國情提出中國是處在社會主義一樣到中國情况,趙紫陽對客人說,我們

西德英法雖紛宣布減息 華 爾街 後下 五 股上 先揚

挫

3欧洲的經濟增3,, 1. 減息,加

6, 65 12, 90

14. 95

6.65

6.00

要求。

行表決。國會領袖們希望

書愷子豐

國民黨當局

回

於衷。

《法新社紐約三日電』華爾街股市星期四對歐人法新社紐約三日電』華爾街股市星期四對歐人 率減低半厘,減至八厘半。法國、西德、荷蘭和上道一輪減息由英格蘭銀行帶頭,將其市場干頭跌歸咎於歐洲利率持續高企。一般與各於歐洲利率持續高企。一段近股價下跌的大部份原因,一直歸咎於美元一般近股價下跌的大部份原因,一直歸咎於美元 厘半。的是西德聯邦銀行,該行將其貼現率從三厘減為二敗地利的中央銀行立刻步其後塵,但扮演重要角色

歐洲其他中央銀行調低利率的行動,感到「高興」在華盛頓,財長貝克説,他對西德聯邦銀行與,比星期三的收市價上升了一芬尼。迎。在紐約貨幣市場,開市下跌的美元,立即回揚迎。在紐約貨幣市場,開市下跌的美元,立即回揚

新指數的跌勢可能還要大。 率的減幅,但另方面,如没 多扎戈爾斯基説,雖然許多 四〇。

市股市

等二級和條約規定要有關潘興—二型火箭有關潘興—二型火箭有關潘興—二型火箭,美國方面未有提供,美國方面未有提供

預期參院

周表出

一度加

賞醫齊

稅建議已被廢棄

外交部發言

反軍備控制條約的年 美國國會有關蘇聯違 里根總統在呈交

中首四萬五千美元。 缴纳,只適用於工資 一税項由僱主及僱員

畫

展坡加新在昨

作遺

出

及航機墜毀事件 有這次減息行動,道瓊斯指數的跌勢可能還要大。 一個二十二億美元,也無法使市場恢復信心。 一個二十二億美元,也無法使市場恢復信心。 一個二十二億美元,也無法使市場恢復信心。 一個二十二億美元,也無法使市場恢復信心。 一個二十二億美元,也無法使市場恢復信心。 一個工作工作四十三分,道瓊斯指數跌了四十九 一個工作工作四十三分,道瓊斯指數跌了四十九 一個工作工作四十三分,道瓊斯指數跌了四十九 一個工廠訂單共計達二千零八十九億美元,較九月份 一個工廠訂單共計達二千零八十九億美元,較九月份

蘇稱漢城對平壤的指責是「子 虚烏有

美證

萊曼收購赫頓集

專

法總

要求

議會

對政府作信任

仕 投 票

焕表示北朝鮮 **网然要對航機失蹤** 决城及東京的保安

型爾界著德努瓦三日 理爾界著德努瓦三日 理爾界著德努瓦三日 政權「總理」洪森是 政權「總理」洪森是 政權「總理」洪森是 共四結束第二天會談 期四結束第二天會談 期四結束第二天會談 別四結束第二天會談 別四結束第二天會談 强調柬埔寨要獨 社法國·「鬼子及發言人 洪森離開時! 哈努克發表聲 一致的地方。 一致的地方。 一致的地方。 一致的柬埔寨前君一致的柬埔寨前君一致的柬埔寨前君 立

美蘇續談由

有新

等心

違約

華盛頓首腦會僅四下

^恐值約為十億美元。 恐事。道一攬子交易 为四百八十萬股赫頓 乃四百八十萬股赫頓 心高收益債券,交換 心高收益債券,交換 心三千九百八十萬美 心三千九百八十萬美

涉嫌與韓機失事

服毒女子漸

雅 作 康 作 復

特切日一欽 此活起月緯 聲動楊卅先

但對盤問拓

,使政府在國内和國 際上獲得必要的支持 總統大選為止,並證 明執政中間偏右政府 是國結的。

的日期未定。 他們兩人將在這座文 的四星級酒店,再次 的四星級酒店,再次 的四星級酒店,再次 的四星級酒店,再次

年來第一項軍備交 會議第一項軍備交 十二月八日三天首 十二月八日三天首 大和里根總統預定 大和里根總統預定

增長超過

百 分

之

月

廠訂

單

一架噴射式客機失日電量排稱,被認日電量排稱,被認

問她的南朝鲜物是期四已逐時,但她拒绝與

蜀輝實業有限公司啓

官方說此證明股市暴跌無虞經濟危機

先母章殿

に信貞女

院息勞歸主

喪寶之

定

月

五

H

下

嵗

舉

月

五日

館

安葬簿扶

,石油輸出國組織中的 特石油大臣謝赫。 阿 《祖國報》星期四報第

理總統總劑

巴喬夫首腦 强顿迎來了第2保守派一片

育議。 三次里根-

意見。雙方一致認為, 題。中葡雙方都是高期 題。中葡雙方都是高期 題滿地解決了兩國之間 題滿地解決了兩國之間

好房件間

然而,里根在簽署中導的路上,如保江山的招數。保江山的招數。程,簽約就成為比撥,亟欲另尋出路下,簽約就成為比里根政府和共和黨今年以來被國內

美蘇首腦會議

二黨的總統侯一,NBC電不因為强勁問號。因為 陰霾密佈下

僵了起來。 工業城市基輔附近。本來的詳和氣氛人發展)的協定,暗中將兩座大型雷

文章 眉

虚安邦

孫男

盧威麟

侄婧

從里根最近一年的政績及其應對來看 從里根最近一年的政績及其應對來看 對蘇聯構成相當的壓力。 對蘇聯構成相當的壓力。 對蘇聯構成相當的壓力。 對蘇聯構成相當的壓力。 對蘇聯構成相當的壓力。 對蘇聯構成相當的壓力。 是里根不可能 對蘇聯構成相當的壓力。 對蘇聯構成相當的壓力。 是要的分析家認為,如果保守思潮真 他因為在龐大的保守壓力下,里根不可能 能在簽約後就結束。在其他問題上並無進 。因為在龐大的保守壓力下,里根不可能 對蘇聯構成相當的壓力。 對蘇聯構成相當的壓力。

中導會不會成為第二個雖簽訂而不能實行置制第二期,迄今也没有簽參議院通過。田卡特總統和勃列日湟夫簽署的戰略核武由卡特總統和勃列日湟夫簽署的戰略核武自由派對此深以為憂。因為,一九七九評論員説,布什是辯論會的最大軸家。 的新動向

的武器硬一方部的防一

指稱蘇聯違反反彈導飛彈條約へ眾一致歡呼條約敲定之時,里根

治喪處 日港殯儀館

電話•六一五二二六 英皇道六七九號

侄孫女 宋可望 殷可勉

陳英傑

劉項立字

劉陳嚴徐宋項 錫民松順自夢 良強森成强瑞

輸注關 管驗菜口出對强加門部關有報通

芯人自深圳,我們很想知道有關 保護市民的健康與安全。聽說悉 理和香港的衛生管理的目標是 開詳細線索,以便是香港那些含霉的菜一一致的,都是為了門對蔬菜的衛生管

\$\text{\$\psi\$ \text{\$\psi\$ \ext{\$\psi\$ \text{\$\psi\$ \text{\$\psi\$ \text{\$\psi\$ \text{\$\psi\$ \ext{\$\psi\$ \text{\$\psi\$ \text{ **社香港毒菜事件** 確保深港市民食物安全 野 與 港 大 加 強 協 作 最 管 農 藥 銷 情 便 用 圳種菜港商

日内将商計高十重貨量門題、明文規定、共八條、包括蔬菜使用的農藥等有政治、 此霜、殺螟成、狄氏劑和一切汞製劑農藥,以用。對允許使用的農藥亦作了嚴格依據説明書、用。對允許使用的農藥亦作了嚴格依據説明書、中、 此霜、殺螟成、狄氏劑和一切汞製劑農藥,以使用微生物農藥。 使用微生物農藥。 使用微生物農藥。 可文規定,共八條,包括蔬菜的,以是一种,以 廣、使以酚

高價收購

中國生肖鷄年銀幣

1-10枚,每枚價格

聯絡電話:5-459059

灰東工藝品進出口公司

佛洞花木公

外州文物商店

白港魯氏父子有限公司

然門南光工藝品有限公

六國紐約名獎軒馬成名先生

白港周生生珠寶金行有限

育港九華堂

育港集古爾

育港禁寶府有限公司

合港軍華珠寶玉器號

自港粤海工藝品有限公

港幣1,300.00

銅鑼灣 香港

> 收費低 服務高 設備全 地點好

八高,但又有一股冷空中訊』昨日天氣和暖,

天將有冷空氣南下日天氣更暖

氣溫將降至

預測今

. 香港5-765338 歡迎您用普通話 北京中國旅行社代理 5122469

70

4、按量做好供港蔬菜工一程關部門進一步加强對出一件,對此,我們深表關注一些加强對出一件,對此,我們深表關注一

開始。 工業行動將於下 工業行動將於下 工業行動。該會

終於驗出污染菜芯樣本 使用是違法的。 使用是違法的。 自禮又指出,目 會物組督察,除一名 會物組督察,除一名 會物組督察,除一名 會中在文錦渡關卡,

爲爭取較佳

远務條件

為防女兒受老鼠細菌傳染,來主事後為女兒檢查,發覺

郵局員工

會要採行動

郵務職工會則認準備按章工作

上會則認

网談判爲解決問題良法

意於下

香港皇后大道中367號 萬利商業大厦906室

湖南省文物店

北京市文物店

以漢市文物店

从東南海縣工藝美術廠

女微省文物店

李會後,郵政署發言,實的更佳晉 署副署長黃錦照昨日 題時說,會 是工會的代表進行會 會所建議的 是工會的代表進行會 會所建議的 是工會的代表進行會 會所建議的 過過有意務用昨日 題時說,會 不報訊」郵政 人在答覆本

表示

强合作,避免污染蔬菜再流入市面,影響市民健康。文康市政科及新界蔬菜産銷合作社總社,昨日下午在長沙

歡迎文

康

科突擊

信两

口商會

自律暫時

供應蔬菜

身重女上遺

,相信今日他們會自所以仍運入兩批蔬菜

菜産

合作社總

社

一般生三級火幣

需暫停

供菜的兩

商仍

pomicinal policy of the control of t

今後會.

加

强抽查避免毒並

米再流

入市

高

郵差職

之設

署方員

會討論

一新點亦考。

廣州市文物總店粤雅堂隆重開業誌慶

陶 瓷 碑帖 古 字畫 文房四寳 營 翠 金銀飾 器 王 品 工藝雜項

育港聯府古玩號

台港永泰家具文玩

慶祝開業暨本店舉辦歷年收集文物精品匯展(憑票參觀)歡迎各界光臨惠顧 地址:廣州市交德路170號 電話 : 330175

12月4日起 接待顧客

> 祝 單

12月3日

開業典禮

日四十月十年卯丁曆農

式在郵差及郵務職級行動將以接章工作形

和銷售,造成不良後果的要繩之於法十分嚴格的,發現含毒的蔬菜要停止。」他説,深圳對這種違犯法規約事

政府還為此專門召開了大會。菜,種菜者和賣菜者都按規定作了嚴肅處理,市菜,種菜者和賣菜者都按規定作了嚴肅處理,市故,陳特葉説,已很快就查清是外來個體戶種的故,陳特葉説,已很快就查清是外來個體戶種的軟

一个本報訊】油床地小輪組 公司昨日抨擊行政局將尖沙咀 空灣仔航線交天星小輪經營是 定中昨日在記書會上表示,行 遊協會所舉辦的活動。 一一本報訊】油床地小輪組 一一時日本記書會上表示,行 一一時日本記書會上表示,行 一一時日本記書會上表示,行 一一時日本記書會上表示,行 一一時日本記書會上表示,行 一一時日本記書會上表示,行 一一時日本記書會上表示,行 一一時日本記書會上表示,行 一一時日本記書會上表示,行

舞弊修訂例將

優支持者書面承諾可提出自辯選人被指盗用他人名字宣傳 野修訂例將再修訂

童收費五角收費一元,

| 。此外,天星小輪的 | 四月投入服務。 | 少在兩年內維持不變 | 新航線最遲須於明年

譚惠

珠稱在下

周三立局提出

1989年 1月完成

FNFNFNFN

運輸署稱天星收費低渡輪亦較認為當局對其收费及服務有信以

輪則表

高價收 中國生肖鷄年 1-10枚,每枚

聯絡電話:5-45

港幣1,300.00

眉

慶祝開業

舞弊

貨櫃車

並要求

名字宣傳

1989年

1月完成

在整份基本法初稿中

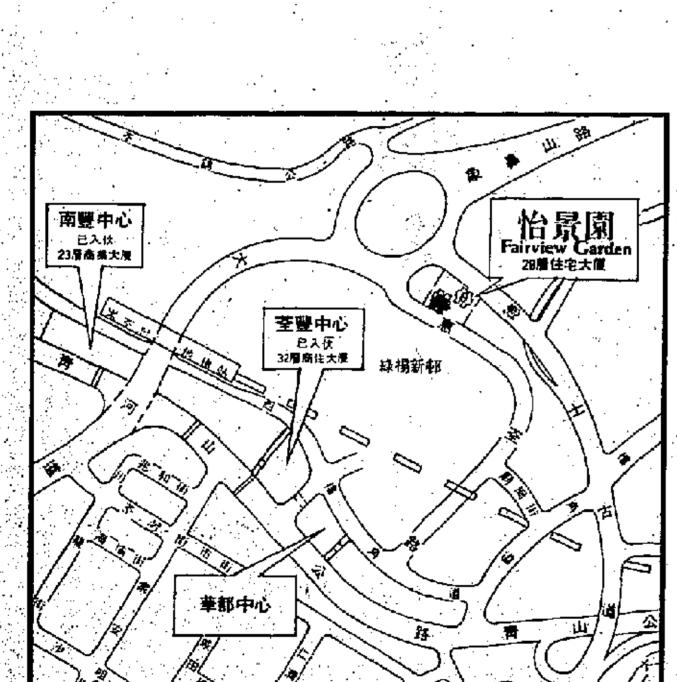
惠荃路德士古道交界(綠楊新邮貼鄰) 份馬馬

步行五分鐘可達荃灣地鐵站 旺中帶靜,環境優美,視野最佳!

Fairview Garden 花園泳池純住宅洋樓(A座)特價發售

面積:633-792呎每呎器733裡

首期10%,20年分期付款(年息 6.75%) 由美國大通銀行獨家提供優惠貸欵





豐發展有限公司

香港中區畢打街中建大厦9字樓 電話:5-235235·5-243261·5-236866. 地盤售樓處(假日照常)電話:0-4931086 局會決定放寬個

收看,是一個包括外景、訪問、兒童的家長及幼兒教育工作者他說,節目適宜零至六歲

線翡翠台播出。十五分及下午三時十五分在無二十日起,逢星期日上午八時二十日起,逢星期日上午八時

《中央音樂學院》生遍及國内外。(四十開外,但日

除他事 一 一 一 一

安看其價值,中中一具,但現今人們是 出,從前古琴乃 時至今日,古琴又

是以古琴的 是以古琴的 在内地發展

華一

二琴日與

時象

A授及北京古琴R 大琴」音樂會。 是來港,参加香港 於的文學修發不可 一條得追

,革, 文的由

「保留琵琶山 伏》・並遂 被同名琵琶山 被同名琵琶山

33、35、为實獎金累費 一十九元,多實獎金累費 一十九元,多實獎金累費 一十九元,多實獎金累費 一十九元,多實獎金累費 一十九元,多實獎無人中。 一十九元,多實獎無人中。 一十九元,多實獎金累費 一十九元,多實獎金累費 一十九元,多實獎金累費 一十九元,多實獎金累費 一十九元,多實獎金累費

雅為一百八十萬零七二元一注派九千六百.二百五十三元,三獎二三獎

13 (星期日

音

战為一些經常遇到的難題一战為一些經常遇到的難題,被節目内容除介紹理論以

部修進外校大中與台港

育

修而來琴色比中稱, 附門 古一時 內 與 所 古 古 古 古 古 古 等 等 等 等 等 等 等

琴,正是他在文革期間以二十塊人民代的樂器」。李祥霆是次攜同來港的《二十年代時,如因缺乏知音者而日至六十年代時,却因缺乏知音者而日至六十年代時,却因缺乏知音者而日至六十年代時,却因缺乏知音者而日至,古琴有着遠古的歷史,但到了本世态的线路。

廉代建號式四指。 價古時, 微十出

這決定應由司級以上對這一點是有保留· 作出,而應由港督会

同政可不而應與面意司以應且放鄰,

圖解分析等多種。 Wong 周記」一環,透過幼稚星旨在提供正確而實用的知识,以期觀衆能對如果的處理方法,該與其一環,透過幼稚果的與明報,透過幼稚學的學問,其中還有一一一環,透過幼稚學的學問,其中還有一

人總值、1七八年相,

娛

詳情請參閱於各城市電腦售票網派發之

十二月電影精選

朱傑雄古興結他獨奏

園府統請 ◆ 上午十時半

■ 下午二時半 ▲ 晚上八時

「拉丁美洲音樂專輯」 \$20 晚上八時

\$ 15 晚上八時

琴古代宋的他與踅绊李

影電類三第看偸果如童兒

長家其知通信發以可府港

議建此出提會協者作工影電向曾榮廣曹

(攝報本)

張浚生郭宜興張建華 交易會昨 開幕逾五

明日起劃爲禁耳長安邨巴士總站

入教 前雪音樂 和 ・ 族 往 隆 榮 社 尉 ・ 、 機 晉 社 以 記

、董事蔡長泰、蔡其壇、蔡麗輝等 一個場送行的有香港晉江同鄉會副會 一個場送行的有香港晉江同鄉會副會 一個上會館等社團組織。 以及馬來西亞太平仁和公所、太平 以及馬來西亞太平仁和公所、太平 以及馬來西亞太平仁和公所、太平

。新華社香港分社副社長中國工業技術出口交易會

適進在作 進了技得 用了大術到

石管節殿計學

本

冷會議無進展

及明白事故少誤會

情。的 不因感

委會

銘設組比十續)、組 - 賽五舉

郷會

毒散播

半價優待

名額有限・欲購從速

電話訂票:5-739595

査詢:0-440144

所有節目均設學生及老人半價優待

門票現已於各城市電腦售票網發售

堂

調查的一舍外圍面積扣除豬舍一面積。農民認為這標一間農舍計算。曾表示一量度農舍標準,為豬一內圍欄及行人通道的一準極不合理,應以整

樓,香港中文大學校外進修部「報紙課程」查詢・逕寄九龍尖沙咀漆咸道南六十七號,安年大厦十三二部專題講座及購買專文合訂本,可附回郵信封,一下周五專文為《禮與諧劇》。有關「禮」的第

否?昧應済結 的 學 等 重 試 。

自無。

。你對一我也無心為此。你對一我也無心為此。你對一我也無心為 時間, 行動總是發乎情而。 你大可討論我們該如 於其受尊重。對這類人 的情恨取得樂趣,你總 對實上,什麼至理名言 對實上,什麼至理名言 對實上,什麼至理名言

而禮人望别問

禮最

位的事宜要一笑置之。 取好從幽默的角度去處

音加施問居 的放子團東**一**

THE COURT OF STREET 尼住 F 咸

於罪俱不成立 項謀殺罪及三項 被告劉章明,三 罪殺 昨顧 分一 共罪 在成 手名 入 , 高 兩 , 男 案殺誤怖恐

局

販區

 問 見 登

男子 自稱新義安黑社會分子,向一間髮型屋店主象取「陀地費」,昨在电門地方法院被判入默兩年半。 為新義安會員。千五百元,次項控耶則控其同日同地,自稱於今年五月四日,在大埔恐嚇勒累姚美棠一 獄兩年半

琴與琴

《十百次》 《10次》 《10x》 《10次》 《10x》 《10次》 《10x》 《10x》》 《1

六合彩頭獎無

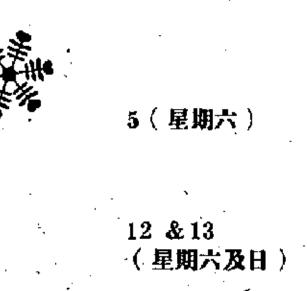
中

音樂總監及指揮:關廼忠 古琴獨奏:李祥建 \$15,25,35,45 晚上八時 泛亞交響樂團 「樂韻圖揚迎聖麗」 指揮:葉惠康博士 \$15,25 晚上八時 18(星期五

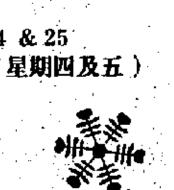
福田進一結他演奏會 一九八七年日本「村松賞」最傑出表演者 一九八一年法國巴黎國際結他大賽冠軍 一九七九年法國嘉蘭奴國際結他大賽冠軍 一九七八年法國嘉品查園際結他大賽冠軍

香港中樂團古琴與鋼琴音樂會

一九七八年法國嘉品查園際結他大賽冠耶
\$ 20,30,40 晚上八時
\$ 20,30,40 晚上八時
\$ 24 星期四 ■ 千年女王
全銀馬 英語對白/中文字籍
星期六「獅吼記」
星期日「鮮郎州」
\$ 20,35,50 晚上七時半
金曲大展
香港交響樂團演奏會
指揮:羅鯛治
司獲及演唱者:力喚虹、倫永亮
\$ 20,40,60 晚上八時 26 & 27 (星期六及日) 30 & 31 ° (星期三及四)



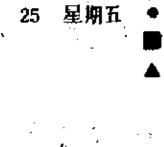
中英劇團演出話劇「屠魔者」
星期六 晚上八時 星期日 下午三時及晚上八時 卡通電影聖麗大餐 \$ 10







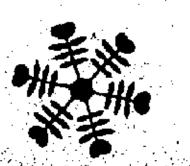




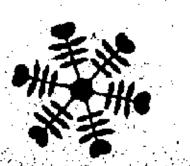


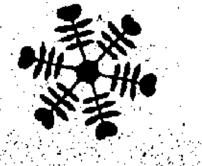


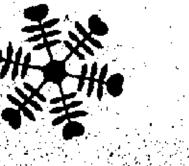


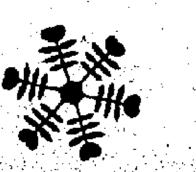




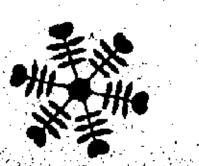






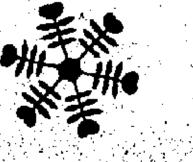


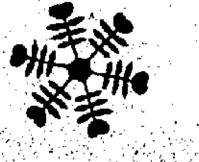


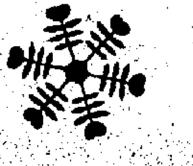


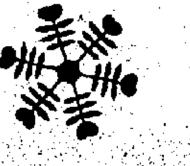


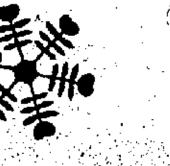












首四有句詩用所安義新

用常最詩首三第

香港大東電報局最新推出之CW5320超級電信印字機,

玲瓏。

爲Supertelex系列專用電報機帶來另一突破。新印字機中英

皆能,並能將中文電碼迅速翻譯及打印成漢字,印字效果清晰。

這款點陣印字機選可高速編印優質中英文信件,字母大細草

超級電信印字機的卓越功能使用戶的Supertelex頓然變成

當然, Supertelex本身優點特多, 自有其過人之處:

• 遇上對方線路繁忙, Supertelex 會爲你重複拍發。

• 可輕易駁通電子郵遞網絡,即時傳送電子郵件。

• Supertelex能在你準備電文之際,同時收發電信。

均可:而字體和大小,更有多款可供選擇。

一部劃時代的中英文打字機乘文字處理器。

● 儲存容量特大,方便你儲存及重檢電信。

•操作簡易。

安排免費示範。

• 提供免費操作訓練。

• 廿四小時維修及保養服務。

• 外型美觀,多種款式可供選擇。

最全面性及操作最簡易的專用電報機。

歡迎致電服務諮詢熱線 3-7324336

以上優點足以證明Supertelex能人所不能,是目前效率最高,

司公貴用慣頭字方對問

安義新尾鳳頭龍」

式議會

三要据紅職紮仔九四

受周新, 辦再證控 方由人方

幕內會合三述供續繼長採組黑反

一元至七千元不等,减租期追溯至今年十月一日起生效,估計房委會每一元至七千元不等,减租期追溯至今年十月一日起生效,估計房委會每一元至七千元不等,减租期追溯至今年十月一日起生效,估計房委會每一元至七千元不等,減租期追溯至今年十月舖位的租金,這類舖位均,小組並決定減低廿六座問題公屋七百五十個舖位的租金,這類舖位均吃受惠,可以申請調換更大面積單位。 此而減少十萬元。

嚴重

兩偷渡客劫珠寶行

港

問題公屋商戶

胃忽心

心障下

周后疆粤

展署的數位官員昨日房屋署和荃灣拓

局會決定滅寬個

金曲大展 香港交響樂團》 指揮:羅國治 司機及演唱者 \$20,40,60 购

一九七八年法國 \$ 20,30,40 B 精英專劇團活 星期六「獅吼器 星期日「辭郎 \$ 20.35.50 B

、\$ 15,25 □晚上

福田進一結和

一九八七年日本

一九八一年法国

一九七九年法院

(星期三及四)

(星期五)

20(星期日)

26 & 27 (星期六及日)

30 & 31 🤚

音

隆

力能描述

中國第六屆全國運動會

加兵源。

灰一比二。比〇。花花由李世昌助攻叩闆得手,比〇。花花由李世昌助攻叩闆得手,一球,其後,美青李兆平建功,領前一球,其後,美青李兆平建功,領前昨天的練習賽,花花「擺烏龍」先

赛分别

明稱抵穗後

員名單如下,足總主 審隊赴穗的職球 員角逐省港杯賽。 基、林建岳,教練郭,然後選出十八名球 席許晉奎,領隊余錦 足總對財政收益 寒寒寒寒寒寒

業餘淘汰杯發生腰 現 這然元去 象是暫盈屆 ,。每時利約袁 屆仍,有文

→ 本報訊 → 本期 東美青昨天在跑馬地 與美青昨天在跑馬地 與美青昨天在跑馬地 以二比一獲勞 上將由令

没有打算

陳敏華獲派

11月28日至12月24日

各分公司服裝部

同時舉辦

"新款資絲牛仔布

時裝介紹"

香港製作第一部軍事戰鬥鉅片

中國軍方出動上萬軍隊協助拍攝

中國自衛反擊戰中

嚴懲越南"反骨仔"最壯烈一役

偵察兵深入敵後大顯神威

Walkings 梁治強

杜振濤 張 玲 祝新蓮 ^{領衛主演}

出品人:傳奇 监督:陳釋波 策劃:朱 楓 製片:**李奖娜**

图中教(香港)有限公司 中藝家居廣堪(和确黃埔花閩第三州) 副實期間各分公司星期日提前上午十時正營業

一人 「本報訊」香港羽總昨日正式向國際羽聯申報另一名香港女單「外卡」球員陳敏華 多加明年初舉行的格蘭披治羽毛球決賽。這 名額陣容完成。港隊共四名選手參戰,其餘 三名為陳智才、楊奕琦及陳念慈。 此外,由於唐春致自動棄權角逐明年的 台灣及日本公開賽,經訓練小組最後決定, 改派王志琦参加台灣公開賽,而日本公開賽 政派王志琦参加台灣公開賽,而日本公開賽 陳智才在該兩站公開賽,而日本公開賽 亦陳念慈打女單、女雙及混雙,女雙與應此 亦剛合拍。 是具 [1] 第二班,一八〇〇米。「金銀」 質新當起,上仗已有接近演出, 質新當起,上仗已有接近演出, 明友」上仗有試馬跡象,干四米工 即放」上仗有試馬跡象,干四米工 即放」上仗有試馬跡象,干四米工 可配陳柏鴻上陣,可拚入園。「一 是成熟,實力未見底,冷門之選。 第四場,第一班,明大 金銀 行,報出馬匹雖然 行,報出馬匹雖然 一心水提供。

第三塲

中臺宗居廣塲舉辦

特設黃埔花園第四期

示範單位

"美滿家居介紹"

來 致意

葬

展品包括:家室用品、厨房用品、浴室 用品等。

產品滙集:中、台、港、日、美、法、 德、荷等國家及地區的名牌 家庭用品系列。種類繁多,

美觀實用。 、特價發售,購各部賃品滿一百元有贈 品,送完即止,



總公司(地下鐵佐敦站) 五及六樓展覽場





有限公司 香港中国旅行社 有限公司



五期星

實力雄厚現代化 中銀集團爲大家

國第 六屆全國運動會

霍英東 致意



寧遼敗擊零比一以昨

奠球角頂迎場



吉林

青海

驱夏 石油

國雨

中國大成行行限公司 CHN4 TAS SHONG HONG CO... TAD. 大組成功時代的正式中華的大統十個 第2(2) TAS SHONG SHONG SHORT ONLY SHOW WINDOWS NOT HOSE TO... STATER HAS NOT HOSE HOSE NO. 10.

第一名,廣東隊,第二名,遼寧隊會足球決賽名次如下,

賽後接受訪問表示



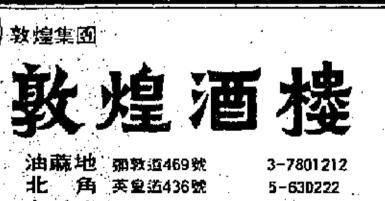
立明國際旅行社有限公司 牌照號碼350253

受第六屆全運會服務總公司體育旅遊公司委托 代理第六屆全運會各塲比賽門劵,特提供多項 連交通、酒店套票服務,廣州住宿東方賓館、 白天鵝賓館、花園酒店等,歡迎垂詢。

***總代理** 北京西苑飯店。 米海外總代理——廣州東方賓館 *特約代理----中國民航機票 港龍航空機票

水票務代理——珠江客運有限公司船票 *代辦——世界各國簽證和中國、台灣入境簽證 水代計——世界各地機栗·東方航空協會會員 水代理——國內各大酒店·香港直接出住房單

九龍尖沙咀加連威老道98號東海商業中心601室 電話:3-7238803



土瓜灣 馬坑涌道5號 3-7150111 田 新城市廣場 0-6996222 **埔、新界大埔中心商塲 0-6533000**

萬壽官酒楼

早午茶市・晩飯消夜・貴賓館房 壽宴喜酌・社團語會・歓迎預定



金利來 曾憲梓致意



中基宗居廣場縣 "美滿家居介 特設黃埔花園第 示範單位 動員

人活定。運動來協

一,申旨

牌金面首得獲區治自藏西

后稱煞全人個子女燕曉楊川四

分爽決的來

熱法門加

一 日 日 中 的 理 等 金 獲

動選制

宏平

數美三

能多級

《 要引進先進的方法,並在觀念上有所更新。 改善。一些教練更乾脆提出,中國體育要騰工 達到世界先進水平,訓練體制和方法都有待 強一些教練更乾脆提出,中國體育要騰 一些教練更乾脆提出,中國體育要騰 一些教練後益明認為,中國在訓練上並未 」以善。一些教練人益明認為,中國在訓練上並未 」以善。一些教練後 一些教練更乾脆提出,中國體育要騰 」以一個一些教練, 一旦教練, 一旦教育, 一旦教練, 一旦教養, 一旦教練, 一旦教練, 一旦教養, 一旦教養, 一旦教練, 一旦教練, 一旦教養, 一旦教養, 一旦教養, 一旦教養, 一旦教練, 一旦教練, 一旦教練, 一旦教養, 一旦教練, 一旦教練, 一旦教練, 一旦教練, 一旦教養, 一旦, 一旦, 一旦, 一旦, 一旦, 一旦, 一旦, 一旦, 一旦, 一旦,

, 的, 生

一種志的期局奪賽

强,平為排中分,然運

男的

術點,强決奪只主排但打場男

亦巳中、賽。是席征曾滿次排

低安中率才激,今水認國領見烈雖属

,協國曉甚有動

多。在美國,一個跳水選手達到尖。他的水準仍可上升,但在國內, 運動員到一定水準後,便會有停滯 黎。」 學。在美國,一個跳水選手達到尖 是一個人的心趣緊密守

理教練,並師從美國等學體育管理專業,還在名將李孔政亦有同感。無獨有偶,同是從 · 圆著名跳水教練麥克布朗· 還在該校的跳水館裹任助问感。他現在就讀於德州大问是從美國歸來參賽的廣西

李孔政賽後抒感想

東好手林堅慶在跳水賽時 (本報記者攝)

A SEC .

員見主均京前感入但 不有力由、四到入此 相水。國湖、名失們次 中國在明年世界大賽獲得舉重中國在明年世界大賽獲得學重,在中國第六屆全運會學重,在中國第六屆全運會學重,在中國第六屆全運會學重,在中國第六屆全運會學重,在中國第六屆全運會學重,在中國第六屆全運會學重,

以七十米的女子全能射箭ç有這個目標力爭冠軍,她察得這個目標力爭冠軍,她察得較好成績,這是戰術運用八八〇年開始參加射箭運即久子個人全能冠軍的楊曉郡女,他的最佳成績與世界或

高

焦油含量低至中 香港政府忠告市民: 吸煙危害健康



容緩

多培養新

忍有水我聽徐不練的血川昂好

人改哈恕

AAA城

奥運

會

下運廣中

可何句録多瑪昨帶

這個樣子!」
這個樣子!」
為中國在明年世界大賽獲得舉重為中國在明年世界大賽獲得舉重為中國在明年世界大賽獲得舉重為中國在明年世界大賽獲得舉重為中國在明年世界大賽獲得舉重

錄聞軟强灼何

他像名人嗎? 他隊友說,「這些紀錄卓別林

帮;士将的中軍,軍冠爭隊建福與隊軍放解,赛決排女

迷球的服制穿身挑大一了多場赛使,氣打隊已為額橫備

聽了會不高興。」身高不足一告記者,「别當面叫他卓別林

卓別林嗎

飘

軍眼上戴前赛在輝童

圍友。 個支族

經意放

。 最聯步秋 好和較雲

成澳快在 績大,仲

是利曾教

雙亞多練

三加國養

準的蘇進

了雲

但風預順

為是記者很 没想者望, 取者 等。 不

米作,多平正軍 誠中上 射準前吉常是,地最擔 出確手 秋好因 只對有子

氮

的说法不徑而走。而北 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調 一項社會抽樣調

秋雲

(左一) 射箭男子個人全能冠軍

六屆全運會綜述

中國體育的重大目標是本世紀末躋身世界體育强國於中國體育的發展來說,六運會也意義重大,

年之一九

辨地上海之上。主賽場天河體育中心設作為東廣省會的廣州客觀條件之優更在東靠近港澳,為中國最關放也是最富裕東靠近港澳,為中國最關放也是最富裕、決賽賽場選在廣東,可謂六運之「

一百米概兩項列今年世界第七。「亞洲新羚羊」福一世界紀錄,另十次打破七項亞洲紀錄,女子鉛球、中國進入奧運八強乃至奪牌希望大增。田徑兩人破中國進入奧運八強乃至奪牌希望大增。田徑兩人破一人是。六運會竟有十二項成績進入世界前二十五名號。尤其游泳,過去中國進入世界前五十名者寥若一、就。尤其游泳,過去中國進入世界前五十名者寥若一、之林,其關鍵在於體育最大的兩個項目田徑、游泳

9000

· 南侧上午的時代國家體等問題。 · 國家體委問題 · 自治區體委 · 自治區體委 · 自治區體委 · 自治區體委

好成績,無疑會推動的運動員要抓紧集的進力支持這些大力支持這些大力支持這些大多數人。這就要大學的需要,與進學來的進一大學的需要,與多數學不够與一大學的需要,與進學來的。

台灣同

胞參觀全運

目睹

屆成就

齊讚頌

合

記者用

九八八年,華社廣州三

明〇年年

鄭整充實項目的戰略學訓練和管理水平,動隊的建設,提高科助隊的建設,提高科惠進一步加强優秀運

員

第 三 位 F. . 今 再 雌

台灣體育代表未能應一台灣體育代表未能應

)耿濤(河南)、1、童輝(湖北)、木 、何威儀(廣東)。《齊德亮(廣東)、劉國慶(河南、李德亮(廣東)、劉國慶(河南賽權的男子選手為熊倪(湖南): 用)、涂軍輝(江) 江西ニ で本 李利傑() れ)、李鵬(北京陳英健(廣東)

爲在二〇〇〇年建成體育强國

的時間

全國體育首腦開會決議

明年參加五十二次世界賽力加强科學訓練提高

建和場館維修、裝修 一年,克服困難,加速土 一年,要抓緊時間 理會等備工作的關 明年是第十一國 此外,正常維修

會

全運質的實况。攝影 的台灣同胞能及時了解 把稿件傳到台灣,讓 把稿件傳到台灣,讓 的台灣記者,想盡各

安排

席吕正操鄭重地把一十一月二十二日晚十一月二十二日晚 全能冠軍楊晚縣

表先進國家的差 智問 多中國網璃

位在一九三七年曾經 然經驗豐富,參加高 然經驗豐富,參加高 所以中國重視。 一 「那麼,作為中 「那麼,作為中 「那麼,作為中 「那麼,作為中 「那麼,作為中

——奥托·麥隆卡, 張紅色的鸭書交給他

薩上 赴美受

一些著名運動員。凌比賽項目,並訪問了訪拍攝全運會的一些東莞、深圳等地,採勞苦地走遍了廣州、東莞、深圳等地,採 全運會的開 全運會的開

一种如事料 旺兩銷購品用育體

一次氣功表演,觀者無不瞠目結 一次氣功表演,也說得相當準確 人的體內疾病,也說得相當準確 人的體內疾病,也說得相當準確 人的體內疾病,也說得相當準確 人的體內疾病,也說得相當準確 人的體內疾病,也說得相當準確 一次氣功表演,還位氣功師可謂「科事 一次氣功表演,觀者無不瞠目結 一次氣功表演,題一人們總覺得 一次氣功表演,題一人們總覺得 一次氣功表演,題一人們總覺得 一次電子。 一次氣功表演,題一人們總覺得 一次電子。 一次氣功表演, 一次是 一次是 一些人「透視」,說出每個 一次是 一。從比賽結果看, 到師傳 一次處玄了。 一次處玄了。 一次處玄子。

比賽,推動了體育活動的開展。 是高。在參加全運會前,全國金化。 是高。在參加全運會前,全國金化,目前只得三枚銅牌。但 是廣鐵說,銀鷹體協是一九一年恢復的,運動水平尚 是廣鐵說,銀鷹體協是一九

說,一九八五年全國工人運了推動我們行業的體育活動 源在預料之中。我們決定來的,遠次比賽總分為零。協

的虎將。 ,在將來的全國比賽中, 活動正在蓬勃阴展,體育 了體育協會,有些還開辦 可喜的是,這幾個無

政。這次全運會後一定會有 政金融系統舉辦了幾次體育 。參加,就能促進、發展和

· 有潛力 · 只要體育語動 · 有潛力 · 只要體育語

訪行業體協代表團

睡小罩眼上戴前赛在輝奮

(攝者配報本)

西藏

隊

。」身高不足一當面叫他卓别林

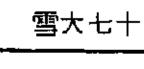


I HE 中國銀行香港分行 廣東省銀行香港分行 金城銀行香港分行

黄

撒銷其作為接受存款公司的註的要求,根據銀行業條例第三】銀行監理專員,昨日應萬信 金融撤銷註册 巴全數貸還予結算所 損失,但所欠的款項 期指風暴當中亦遭逢 整表示,雖然願隆在

聯所委員會選舉



北角斯光酒程

香港仔斯光酒構

香港仔成都遵營港仔中心

湾仔新光酒楼

#5-550388 8 W

春港灣仔港灣道26號華灣大厦三、四樓 在5 - 736786(8種)

港

00

#5-788111-6(6M)

日四十月十年卯丁曆農

旺角斯光酒样

#3-916733 (G#)

何文田新光酒樓

123-7139181 (10M)

九龍龍翔道断光中心 四3-260261 (12線)

舒石山新光海鲜酒家

九龍殿石山地線站銀橋茄島場 四3-3523993 (6線)

觀塘新光酒樓

23-7979188

九龍觀場附民中心

黄大仙新光酒模

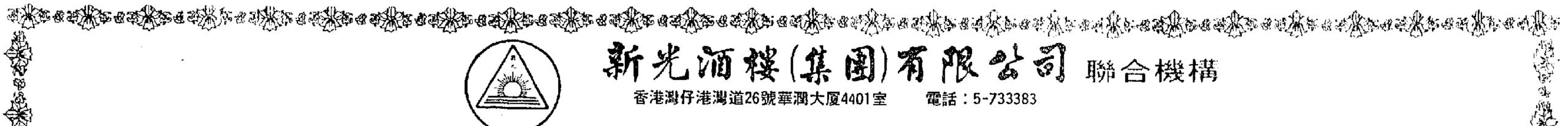
九船旅打老道86號

瓤

五期星

日四月二十年七八九一

張三第



(集團)有限公司 香港灣仔港灣道26號華潤大厦4401室

多倫多斯光酒樓

Spadina Avo. Toronto Canada ER 4 1 6 = 5 9 1 = 9 3 5 1

葵涓斯光酒樓

沙田市中心沙田正街沙田繭墳 (7種)

資源費山道416號 20-288181(7練) 蔡曄斯光酒樓

80-273288(7輪) 荃湾新光酒樓 整治問題中心(地議締結) 毎日−4984333(6額) 沙田新光酒楼

受威閣新光酒樓 17 Milliken Biye , Scarborough Canada #416-299-6661

新光磁解酒家 Spadina Ave. Toronto Canada 27416-591-9351 新光食品有限公司 新牌董海中心 120~4930402 新光程油有限公司 音楽度点大道西 198数 合 5 - 4 6 5 4 5 6 (3練) 斯克贸易公司 香港灣仔港灣道26號華親大厦4401度 四5-733383(3號) 新光频问有限公司

春港海仔港湾道26號臺灣大厦4401亩

香港灣仔港灣道密號學灣大厦4102亩

65-733363(3**¥**

崇光旅遊有限公司

D5-8332889(60)

鲁油 上原地线站 柴灣新光酒樓 香港紫海地鐵站 開 萘

中外医血液性溶血剂状后中型状态中的大大声的过程后用或状态用可以作用的形态的

公景新光海鲜面家 曾等湾新光磁鲜酒家

香港資質海地鐵站

上環斯光酒楼

THE BUILD BU











٦١٠ فو 7 3. 3.



出三

國民製煉漆油有限公司 香港九龍觀塘興業街一號



電話: 0-251251 (10線)

WS 模擬氣功治療儀

痛,各種扭傷損傷、腸胃炎等疾 病, 每逢星期天於: 泛亞自然療法中心 香港北角英皇道406-408號 康威大廈商場:櫻19號 電話:5-782875 九龍失沙咀麼地道66號 尖沙阻:中心地师LG19

免费為您治療

電話:3-689872





- 瓦。預計在一九九〇年動工。- 廠會設有兩組發電機,共可發電三億五千萬合作計劃進行可行性研究。計劃與建的發電中電發言人表示,中電已與中信說此項座燃煤發電廠。

四與中華電力已簽署意向書,在北京興建一四與中華電力已簽署意向書,在北京興建一座燃煤發電廠。

大市去留惹

引入懸念。 的距離。大市何去何從,益發的距離。大市何去何從,益發 指數一九四四點只有約一百點 報二〇五〇點,距今年的最低 報二〇五〇點,距今年的最低

定於本月十日開幕 地業務,開拓特區市場,該行深圳代表 處最近更升格為分行,並將於本月十日 處最近更升格為分行,並將於本月十日 在深圳香蜜湖酒樓舉行關幕典禮。 東亞銀行深圳分行業務範圍包括外 幣存款、進出口貿易結算與押匯、匯款 、银團貸款與項目貸款、外匯擔保、資 會關資服務。東亞銀行開展內地業務, 實際已有六十餘年歷史。 軍聯配有六十餘年歷史。 軍務國際商業大厦北座十八樓一七零一 軍務國際商業大厦北座十八樓一七零一 軍務國際商業大厦北座十八樓一七零一 軍為周世炎,副經理區成。

企業有限公司昨天宣 企業有限公司昨天宣 所中期業績,其中董 屬示,三位大股東李、 屬宗,三位大股東李、 屬宗,三位大股東李、 屬宗,三位大股東李、

-降至不足 市時的百

東亞銀行深圳分行

报,四千七百萬股及 育及梁樹榮分别持有 育及梁樹榮分别持有 是止,李同樂、李均 是上,李同樂、李均

信中電

在京合建電廠

截至

重事

局宣佈中

仙另二

企業有

個物

降至不

榮持股由百分

品質

大股東持股量

物業的價

權,司加

特別 特對房地產的長遠前 之十至十五,但他認 之十至十五,但他認 是有幫助。

版二十第

是我也是我也是我的自然的自然的自然的自然的

四十七

出三

十五

 Ξ

港

00



《雙方合作的可能性,但伊藤忠只會佔很少的權。《仍未就上述計劃的合作情况作出商談,但若該、三個月後才有具體細則,建築費約三億元展計劃,鷹君目前正在研究階段,估計於兩展計劃,鷹君目前正在研究階段,估計於兩個 伊藤忠商事〈香港〉有限公司總經理駒籍。

(1) 有限公司 (1) 有限公司 (1) 有限公司 (1) 有限公司 (2) 有限公司 (3) 有限公司 辦始・一つ

質量 建議以每 中期息每

股市全面下

0

日低價收布。
の八七點の八。下午市
改市前沽家再領先,以一 指數均跌 其中以地産股跌

一角,昨日最低只成六元。和黄當日最低為 原因是外資基金出貨。以本周為例,幾個名 時上次長實在一九四四點時,最低為六元 時上次長實在一九四四點時,最低為六元

定頭寸。本港的息率經 及變,他們得益不淺, 發機者尚存僥倖心理 留本港,很大的理由 監率是其堅定不移的政 監率是其堅定不移的政

香港分行:中環舉打街20號地下 電話:5-841961

外幣熱線電話:5-8680233 加元 英 鎊 7.8750% 8.250% 7.6250% 6.625% 8. 375% 7.6875% 6.625% 8.50% 8.500% 7.000%

傳李嘉誠注資順 天府牌





功能:滋陰補腎、

主治:牙齒發炎、 咀嚼無力、 牙根鬆動、 、牙根出血、膿腫、 牙週 牙齒鬆脫、 流牙血等。

:永康醫藥公司 總經銷 電話:0-6056216

,十五元關不可能守得 傳說不絕如縷,若非如此 傳說不絕如縷,看買盤 所,紋風不動。九燈的 是最出色,收十五元一 是最出色,收十五元一 是。 寬長 種最華文氏部

低新見。

上厦未售出

磐昨天透露

已予否

強 護 盛

册。 【一、1一、条撤销其作為接受存款公司的註十一(二)條撤销其作為接受存款公司的註金融有限公司的要求,根據銀行業條例第三金融有限公司的要求,根據銀行業條例第三 萬信金融撤船 息率則未有變 朗註册

,目前該集團已可恢 提失,但所欠的款項 提失,但所欠的款項 期指風暴當中亦遭逢 多選代表的報名日期 交易所將於本月十六 次易所將於本月十六

化業務

有般是可市「二一已過全收少五怡象黄質份唯貴况濕仙級有氣日七,日和。 人,一了,濕半,好來力元新的成長置無收有。這碎。收定。 洁九地最九實地

送交各股東。 情及文件將於兩周內 成的收購建議,其詳

於國家 於國家 於國家 於所買賣,但拆細的 於所買賣,但拆細的 於所買賣,但拆細的 與的過戶處 T.C.Se 於所買賣,但拆細的 與的過戶處 T.C.Se 於所買賣,但拆細的 與有過戶處 T.C.Se 於一個新數學的問題 於一個新數學的 與有過戶處 T.C.Se 於一個新數學的 與有過學

直至月中寄達股東爲止

多家公司

戶處換取

要比第十期為高的。 要跌,投資氣氛良好的話 與佳,位於屋邨的最西南邊 與佳,位於屋邨的最西南邊 以每呎一千零八十多元。這 中位售價為八十萬元至一百 一一一

聯所委員會選舉 訂本月十六進行

國民製煉漆油有限公

林保華

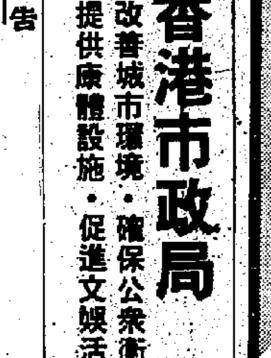
署總部的投標箱内。,放入九龍柯士甸路十九至二十三號太古貿易大厦四樓區域市政總,放入九龍柯士甸路十九至二十三號太古貿易大厦四樓區域市政總、投標費須於一九八七年十二月二十九日〈星期二〉上午九時前

是一世, 一世, 是一世, 是一一一

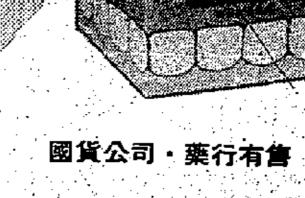
市政局投標委員會秘書 王洪鈞

)。 1. 現招標承投。 1. 是供出租商用車輛へ招標編號。 UCQ509~87~S~B 1~ 1. 是供出租商用車輛へ招標編號。 UCQ8253~87~B 5))。 供場地服務(招標編號。 UCQ8253~87~B 5))。 供場地服務(招標編號。 UCQ8253~87个B 5))。 (A)提供場地服務 1. 現招標承投。

促進文娱活動







近期輸美紡品配額轉讓價大幅回落,

質量。 由於生活節奏急速,人 實施快的特點,未來預料有 更多的財團加入競爭,從而 業務發展更見蓬勃,另外, 業務發展更見蓬勃,另外, 業務發展更見蓬勃,另外, 實上, 實上, 與一步提高此一行業的服務 大家樂助 中国的 一個物業。

一個物業。 午東鞋 火火火逐光

工作等。 提供合理的工资、晉升機會





永隆銀行

23: 5-8268333

進展不忘穩健 服務公盡忠誠

靈活投資有良策 恒生指數好辦法

新鴻基期質有限公司忠誠為客戶提供 恒生指數期貨合約買賣,服務快捷妥當。

香港夏憩道海當中心三樓 5-278580 5-8225503



穩健卓越創新峯

(学) 時富(集團)有限公司 主要業務:證券、期貨、金業、 貿易、地產、財務。

香港中環德輔道中十九號環球大厦21樓 電話: 5-236131 電報: CHEERRICK 電訊: 61695 CFFCL HX 圖文傳真: 5-8680146 驻廣州辨事處:中國廣州市流花路中國大酒店409號房 電話:666888轉409 電報:6888 重机:44888 CHLGZCN

) ٩		<u> </u>	.00	00 0			700				9	757		1		<u> </u>				CHLG					
	本	Ä	+	股	1	E E	4	ř 4	情	+=	月三日	(星期	四)十大成	交金額 金額	十:	大成交股 1 - 10		十大上非	升股票 市價 上升	1	下跌股票 牧市價下跌	恒生指數	收移助雜		t	買債	費價	最高	最低 收	市 曳	生動 成	交股數	市盈率 周	.e.
	恒 生香 港總成交	指指額數宗	数 2, 数 1,	057. 4 348. 1 594, 3 292, 1	3-4 $5-3$ $20, 2$ $44, 7$ $14, 9$	3.40 11.82 290 783 063	成上下無	交股份 升股份 降股份 變股份	268 25 219 24	金公地綜工酒	1614.01 1311.30 1261.98 1388.11	-20.5 -19.5 -66.2 -25.6 -20.7 -27.9	0	,240,611 ,136,881 ,185,093 ,760,941 ,443,365 ,174,132 ,168,440 ,416,460	府 法	17,764, R 12,290, H 12,060, I 11,881, 9,040, 8,597, 8,280, 6,210,) 6,585,	,000 株() ,000 校 ,000 基 ,600 某一 ,000 科 ,000 第一	海等(134.0 第 1.7 末期 0.7 末期 1.2 第 3.1 本 3.1 2.2 2.3	00+14.00 71 +0.14 75 +0.05 28 +0.08 10 +0.275 77 +0.03 25 +0.075 93 +0.01	低置89 億置89. 億型87 億世89 東 1 東 1 東 1 東 1 東 1 東 1 東 1 東 1 東 1 東 1	0.113 -0.055 0.56 -0.24	(10天) 2134.07 (50天) 2836.55 (250天)	-27.35 -15.73 -31.85	4 3 2 3 3 2 2 2 2 2	41 金商陸樂彩寶品利生城 医电路 医囊丛 医腹头足术 医复数性 医甲基甲基 医甲基甲基 医甲基甲基 医甲基甲基 医甲基 医甲基二甲基 医甲基二氏 医甲基二甲基 医甲基二氏 医二氏 医甲基二氏 医甲基二氏 医甲基二氏 医甲基二氏 医甲基二氏 医甲基二氏 医甲基二氏 医甲基二氏 医甲基二氏 医甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲	0.164 1.21 1.26 5.90	0,59 0,165 1,22 6,00	1.63 0.63 0.57 0.17 1.26 1.26 6.05	1.49 1. 0.58 0. 0.56 0. 0.163 0. 1.19 1. 1.26 1. 5.90 6.	. 164 -0 . 21 -0	0.17 0.03 0.02 0.005 8, 0.04 5,	33,000 156,000 952,000 90,000 210,000 250,000 112,600	16.66 2 6.39 2 6.27 10 2.08 21 7.61 9 11.11 7 13.38 14	.01 .00 .43
	実職 公	<u></u> 司	T (t	責債	最高	最低	收市 第二	火 助	成交股	及 市温 s	1 月息 1 日息	7	(就 公		TH	責價	最高	最低 4	攻市 第二级	更動	成交股数 序型觀察	市盈年	周息	0 0	165 基立舞團 181 蚬壳電器 184 寶光實業	0.69 4.00	0.72	0.73	•	14 -0 69 -0 125 -0	05	161,000 120,000 115,200	61.29 5.76 8	.70
; [ر	023 東亞銀行 440 大 - 劇 011 恒生銀行	is [4,625		4.70	4.55	4.625	-0.25	524,200 2,400		4.46] [37	3 AGIFEL 3 聯合海外	1		1.04	0,72 1,05	0.99	1.04	-0.12 -0.04	108,000 354,000		1.56 2.88	3	54 底聯企業 33 偉 易 達 13. 華盛國際	077		2.40	2.30 2.	.77 +0 .30 -0 .55 -0	.075	50,000 494,000 40,000		.60 .57
	005 進豐銀行 183 嘉華銀行	7 7	6.70	1,93	6.85 1.93	6.70 1.93	6.70 1.93	-0.10 -	4,905,741		5.92 5 6.12 .	02	66 聯合地產 12 亞 細 安 18 奔達國際				FMM)]	-0.125 -0.08	652,200 2,552,000		1.28	2	99 王氏工業 95 萬順實業 98 遠生金屬製品	2.00		2-125	0.78 0. 2.10 2. 0.60 0,	10 -0	•	509,000 20,000 64.000	6.50 9. 11.99	.62
	349 友聯銀行 096 永隆銀行	Ŧ 		1.59 29.80	30.00	29.80 2	1	-0.20	70,120 12,400	8.44	5.94	35 29	18 建想關際 25 世紀城市 2 創 先 達	[0.99	0.60		0.99 0.58	1.00	-0.11	572,000 100,000	9.90	6.50	1	04 冠亞商業 36 通用電子 19 友利電訊	•	0.85 0.36 0.52	0.37	0.85 0. 0.345 0. 0.50 0.		1,03 1,1	240,000 131,000 164,000		ľ
	021 聯合企業	<u>.</u>		100		7.85		- -	争。D 5,710		10.57	11	t 長江實業 2 至群置業 0 中華娛樂						Ţ		6,024,701 1,297,000	9•38 1•12	1	18 4,	86 隆 輝 38 太平協和 48 番美電腦	1.05	0,55	1.18 0.55		.06 -0 .55 -0	.05	58,000 60,000 112,000	·	
	103 亞洲保險 106 CRUSADE 053 适亨集團	ER [1.04 1.05	1-14 1-10	1.01	1.04	~0.10 ~0.06		6.46		12	7 華人置業 5 四海地産 8 安 軍		0.57	0.59 4.05 1.14	0.6B 3.95	0.57 3.90	0.58 3.95	-0.10 -0.10	1,813,000 10,000 148,000	0.40 1.75 5.38	23.28 39.75		.5 6 7 -5 %			0137	0.57			1741000		
	129 財務地產 342 FAI保險 214 第一太平特	è 寺別		0.80 2.25	0.80	0.80	0.80	+0.02	4,000	2.89	18.75	03	5 涼東發展 5 富 輝 4 景耀國際	<u> </u>	0.65	0.67	0.72 1.85	0.64 1.85	0.67 1.85	-0.05	2,533,000 174,000	9-10 2-48 12-02	10.81											
	145 建壓貸款 166 國銀亞洲 170 工業投資	H E	0.236	6.80	0.26 7.00	0.236 6.70	0.238 6.70	-0.022 -0.30	24,000 12,060,000 12,315	305.13	10.82 2.99	14 04	C 金山地産 1 鷹君地産 0 恒隆發展			。(暫 1.97	停買資) 2.025		1.95	-0.075		16.80	2.31	15	22 % 魚 恤 34 香港毛紡 32 香島印染		3,10	3.10	10.40 10. 3.00 3. 2.40 2.	.oo -o.	L 175	1,000 15,000 10,000	24.73 3. 4.00 6. 0.84 114.	.67
	208 怡和策略 376 萬勝證券 174 百利大國際	F		6.70 1.12 0.96	I. 1B	1.12	1.12	-0.08 [507,517 60,000 88,000	6, 33		05	2 ² 夏 利 文 2 恒 基地產 4 HERALD		3.30	3.40 3.45	3.325	3, 30	3.30	-0.125		4.68	10.00	37 33	75 麗新製表 19 羅氏針繼 11 南豐紡織	0.52	(看 0.54	9停買数) 0.58		53 -0.	.05 17,1		4.66 11. 3.10 12.	.32
	222 泛印集團 226 萬衆財務 227 大衆國際	¥	0.37 0.33			0.37 0.32			380,000 26,000	8.64		15	7 協成行 7 宣 地 9 建 1	•	6.65	6. 15	6.95	6.60 3.525	6.65	-0,50 -0,875	3,9 55 ,582	17.10	•	21	2 南洋紗廠 78 永新企業 34 玫瑰針織	1.25	1.26	1,20	1.25 1.	25 -0.	.05 2,0	·	3.91 6. 7.68 0.	.40
	086 新 鴻 基 258 永盛財務 261 森地財務	\$	1.79	1.81	1.90	1.78	1.79	-0.12	2,558,000	8.31	5.03		3 信託公司B 7 香港與業 9 河聯投資	140	1-04 ⁰ 0-74	1.02	05	0.99 ﴿	0.703 1.01 0.78	-0.04	726,000	5-71 4-14	10,57	25 27	50 南海紗廠 72 協 與 73 怡 南	1	27.80 7.85	28.30 7.85	27.50 27. 7.85 7. 4.50 4.	70₄ +0, 85 −0,	.10 .05	-	14.25 9. 4.68 15. 7.13 24.	.10 .92
	265 德利投資 028 天安中國 020 隆豐國際	1		0.64	0.63	0.61	0.62	-0.02	496,000 3,356,900 2,105,848			05	0 漢國實集 4 合和實集 5 新昌集團	· [0.70 2.325	0.72 2.35	0.71 2.425	0.70 2.30	0.70 2.325	-0.02 ·		4.46 Q	5:00 4 0:42	27 09	75 裕 聚(除息 88 南聯實業(新) 94 長江製衣	6.80	7.00	7.15	7.00 7.	00]-0,	.20	544,500	7.89 10.	.71
	439 ELDERS		· · ·	B. 10	8.20	8.00	8.00	-0.20	21, 000			16 01	4 惠泰麗業 4 禹順與業 5 明輝發展		0-63	0.78	Q.6B	0.63 0.76	0.64	-0.04	624,000 6,105,000	2-26	9.30	47	70 南聯實獎(舊) 78 長江製衣(舊) 78 長江製衣(舊)				4.05 4. 4.00 4.	,]	20,00D 68,000	4.34 20.	
				-000024								17 18	3 % 降弱級 1 國際實業 1 魯 明 2 騏利企業		1.60		•	1.60	1.60	-0.02	16,000	3.48	3.75		/2 BENR(M)				Elect					
	360 大東電報 002 中華電力	• •		42.75 4					700			18 18	4 激成投資 5 建煌新記		0. 32	D. 335			0.33		1,592,000			l H	13 2 1 6 4	2.75	2.775 (暫何	2.80 學質費)	2.725 2.	Ţ	.05		2.97 1. 5.47 6.	.55
	026 中華巴士 032 香港隧道 003 中華煤氣	(除息)	13.20	13.60 1 13.30 1	4.30 <u>1</u> 3.30 1	3-60 1; 3-00 1;	3.60 [®]	-0.70 +0.30	26,800 387,000	13, 15 9,89	5.15 2.33	19 06	4 基利建新 0 熊 谷 組 8 利興發展		1-40	2.625 1.41	2.75 1.41	2.60 1.40	1.40	-0.175 -0.01	153,000 157,000 351,000	2.96	1	119	66 建卡佛 A ** 92 建卡佛 B 67 立興公司	1	7,60	7.40	7.45 7.	40 -0	•	6,662 4,000	3,78 14, 4,65 16,	.22
	006 港燈集團 008 電話公司 062 九龍巴士	 	6.,70 11.00	11.60 1 6.75 11.20 1	6.85 1.40 1	6.70 (6.75 1.10	-0.10 -0.10 -0.30	538,200 3,604,486 497,534	8.33 21,91		19 19	3 慶屋國際 5 樂古置業A 6 樂古置業B 3 澳門電力		2.30	2.375	243/3	2.30	2.3/3	-0.025	54,000	20.89	1.26	2.	80 部 氏 41 瑞興百貨 44 先施公司		2,95	3.40		40 +0. 00 -0	-03	14,500	10.13 6. 12.06 8. 31.41 6.	.62
	050 油 蘇 地	r ·		9.15 4.225				-0.025	122,000 464,000		5, 49 4, 02	20 20	1 壁 大 2 萬 年		1.73	0.50	1.73	1.73	1.73	-0.01 -0.03	238,000 10,000		4.05	2	17 期 満 89 永安公司 88 福華爾氏	0.68 1.97	1.98	0.68 2.025		68 97 -0	Ť	415,000 60,000	3.82 9.04 5.	08
		\$47 \$45				綜。	ê		業	10.18		15 07	3 美居集團 3 萬 邦 2 新 城 市		15.60 3.875		15.50 t 4.00	3.875	5.60 3.875	•	520,000 3,000 1,528,500	3.08 6.51 27.10	2.56				and the state of the				Company of the same		13-54-4 <i>5-45-8</i> -2 -2-4	
	271 亞洲證券 024 寶	` .	1.41	0.72 1.43 2.625	1.45	1.40	1.42	-Q.03	106,000 320,000	5.87	8.80	210 219	7 新世界 6 建		6.50	6,55	6.80	6.50	6.55	-0.30	2,910,800	11.64	5.80	· K	4 公司	4			1343-1	0.5	n (c	in Hi	成文	iệ là
	025 其 士 110 中國東方 116 周 生 生			0.71	0.74	0.70	0.715	-0.03	8,597,138 960,000	4.87	14.08	07: 07:)晋利地產 3 百 利 保 4 保華建築		1.75 1.44			1.75 1.45	•	-0.11 -0.02	614,000 540,000	2.11	25.71 6.90	14	9 AG 400 L 32 35 强洲路券91 44 奔 達91	4/ 87- 2/ 87-	12/191	1.00 1.00 1.254	3.50	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	0.19 0. 0.44 0.	.19 - .44 -0.0	213, 15 10,	
.	367 莊士機構 353 牛奶國際		3.55	2.20 0.51 3.575	0.53 3.65	3.525	0.50 3.575	0.04 -0.075		14.95	0.70	233 223	5 博 富 臨 2 聯 邦 A 3 聯邦地産B		4.90	'	5.00 0. 97		•	-0.10 -0.01	227,500 60,000	8.37 8.12	9.30 9.59	_ 41	多数聚城市89 6 , 医聚城市94 69 世紀城市87	5/ 8 7~ 5/ 8 7~ 10/ 85~	-1 <i>2/</i> 9 4	1.00			1	.27 -0.0 .31 -0.0		000
	038 第一太平實第 133 第一太平國第 264 公 和 詳	際		1.20 0.33	1.20 0.33	1.20 0.33	1.20 0.33 -	-0.07	30, 000	8.55		23 25	彩虹發展富 利爪哇企業(除寶)	3.90			4.00	4.00	-0-10	95,182	24.10	42.50	04 37	39 中華娛樂9() 18 莊 士92 72 銀 資91	A DIS ARRA GALLES IN BUILDS	12/ 90 12/ 92 12/ 91	1.00	2.00 0.65 2.00	0.23 (0.20 0.	. 20 -0.0	1,107,	000
	013 和記費埔 175 志正観際 015 恰和控股	,	9.05	*!	9.35	9.05	9,10 -	-0, 20	722,036	10.98	4.3	240	? 華信地產) 海裕實業 ; 新鴻基地產				2.575 6.30	2.425 7.90	7.95	-0. 25	250,000 2,163,470	2713B 12.41	8,89 1,21 8,81	37	99 Crusade 39 4 愛 妄 <i>高</i> 90	3/ 66- 3/ 67-		1.20 1.00 1.00	•	0.70 C		67 -0.0 09 -0.0)7 540, 112 5,616,	
	069 利豐公司 194 廖 創 興(224 建 生	(息納)	2.30	,	2,35	2.30	2.30 -	-0.125 -0.10	28,000 106,000	14.07	4.35	41 2	植養地學		1.02 1.04	. L. 05		1.03	10.	0.03	1,191,000 597,474		8.82	21 14	5 愛 美 髙94 5 第一太特9: 3 鷹 君92	All the recent that had been	12/ 9 : 9/ 92	1.142 5.038 1.00	76 1.0062		- para	.146 -0.0 .26 +0.0 .04 -0.1	8 65,	100
	169 萊龍集團 249 森 那 美 253 麗德投資		1.18 0.47	13.10 1 1.19 0.475	1.23 0.48	1-18 1 0-47 (1.18 - 0.47 -	**** -	29,000 286,000 1,490,000	5,39	10.17	089	2 信和地產(18) 大新公司(除已)	0.415 0.385	0. 34.	0.45		0,39	-0.06	1,881,600 6,585,000	5.29	3,08	04	8 鷹 君94 6 港燈集團88 1 鷹 地91	8 87- 7 80- 5/ 85-	12/ 6 8 12/ 9 1	4.784 1.554	72 2.09	0,61 0 9,99 9	3.48 O. 3.10 5,	49 -0. 20 -0.		
11	019 太 古 A 087 太 古 B 004 九 鶻 倉		2.30 5.50	13-10 1 2-325 5-30	2.325 5.40	2,275 5,20	2,325 3,25	- -0,15	1,139,098 910,023 1,696,416	10,04	5.33	259 088	新安 安 一、宋 加 · 國 日 · 大 昌 地 産		2.80	2.85	2.975	3.20 2.825	2.85	-0. 15	416,000		7.02		9. 合 和97 9. 和記義項89 7. 國銀亞(#87	77 90— 97 80— 107 85—	3/ 69 12/ 6 7	4.00	2.37 0.0975			.06 -0.1 .46 -0.1		
	286 衞 利 行 290 永安集團 100 仁 字 行		1.78	1.60	1,83	1.791	1.79 -	-0,03	146,355	7.58	8•66	. 090 . 091) 大生他產) 泰盛發展 :德榮建築		1.88 2.075 0.59	2.10		2.05	2.10	-0.05 -0.10 -0.03	246,000 2,189,000 136,000	19.51 6.53 9.58	E	06 36 36	1 怡 和92 2 新世界89 3 新世界91	12/ 8 0+ 1/ 87+ 1/ 87+	12/ 89	0.806 1.00 1.00	9.00	1 <u>-62 1</u> 1 <u>-72</u> 1	50 1. 45 1.	53 -0.0 48 -0.3 76 -0.3	90 231.1 6 367.1	000
	481 寶羅洋行 191 脫新國際			1-17 1-54	-		r	-0.05	10,000 3,232,0		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1092 267	. 天		0.245 0.56	0.57	0.247 0.59	0.55	0.56 -	-0.04	2,104,000 1,636,000	3.53		34 22 37		1/ 89- 10/ 61- 1/ 88-		2,00 1,00 4,00	1.95 1.40 10.00	0.94 0).86 O.	86 -0. 1	0 14.	000
	·	4 - 2 - 4 3.	1000 18 ababa. 18 - 11 ababa - 18 dan basas									278 094) 友 聯 世 界 3 華 厦 1 華 光 地 産		1.81	1.77	1,76	1.76		-0.04	78,000 1,048,648	13.02 25-36	Į.	350	0 宮 素8 8 6 新 1世90 7 新 1世92	12/ 80 - 1/ 87- 1/ 97-	12/ 90	1.00 2.00 2.00		,20 4	,90 4,	42 -0.0 90 -0.4 20 -0.4	5 50,4	000
	105 凱聯國際		er ibs c.es	1.71	.78	1.70	.70	0.10	214,000			28° 283	7 華美置業 川 河 3 偉 念		2.925	(E 2.975	7停買賣) 3.00		2,975 -	-0.025	54,000	15.23	3.03	364	5	1/ 8' 6/ 8' 6/ 8'	12/ 87 3/ 89	1.00	2.80 C	1.10 O 3.78 O	.76 O.	80 -0.3 56 -0.2	2 970,	000 800
[341 大 家 樂 206 國泰城市 037 遠東酒店		\ 	0.93			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	0.02	4,000	7.05	1,06	288 097	水泰建菜			1-06 1-76 6-35		1,74	1.74 -	-0.08 -0.10 -0.20	26,000 216,000 7,000	1,93	·	239 248 262	9 信和地產89 8 信和地產91 2 大 生89	6/ 87 - 6/ 87- 3/ 89-	12/91	1.00 1.00 1.00	3.50 3.50 7.00	(-11 In IV Haberrah H	Proc. III Belli (varianos)			of my descriptions
1 [039 富麗華酒店 051 海港企業 045 大酒店200 163 國際酒樓		7.20 37.25	37.50 3	7,25 3,50 37		,25 ,25 -	0.75	269,000 53,000 264,917	10.29 10.80 17.95	1	260 290	永 違 利 緯度太平洋 裕 興 建 築		1,13		F. 16	1.09	1.13	0,02	2,253,000	2.22	13.27	263 · 027 279	7 天安中國90	1/ 82- 7/ 87- 12/ 83-	6/ 90	1.00	3.20 1.20 ((哲學取収) ,20 1 0	. 201 0.	201 -0.0	05 50,0	900
	422 文華東方 071 美 服 華 064 新世界酒店			5.40	3.875 3 5.60 5	0.88 0 3.775 3 5.35 5	.85 +	0.03 0.075 0.10	34,000 917,824 49,000	5.18 12.43 19.02	3,15	480 149	紀 徳置 業 ・廣生行(宮) 港 澳 發 展	ļ.	0.455	0.465	0.52	0.45	0.465	-0.045 1	2,290,000			346 414 379	3 九 詹 90 漢國讚業92 城市資源92	11/ 86— 7/ 87— 7/ 88	12/ 9 2 6/ 9 2	1.0489 1.00 1.00	7.15 . 1 1.20 5.00	1,55 1	. 56 1.	56 -0.1	0 148.	200
\	223 百樂酒店 078 宮景 酒店		1.99	4.325 3.00 2.025	3.05 3 2.10 1	5.00 3 1.98 2	.00 -	0.10 0.10	4,000 24,000 1,296,000	10.68 18.26 11.31	5.32 4.00 6.30	156 _101	整高地產 新 時 代 海大置業		0.44	2.15	0.50 2.175	2.10	2.125 -	0.075	1,631,964	46.39 3.46	7.06	358 421 377	安寧企業88 王氏工築90 萬 勝92	11/ 86- 6/ 87- 9/ 87-	127 90	1.00 1.00 1.00	1.18			1 47-1	1 20,0	MILLER OF A 1-1-1-1
	235 紅 首 石 479 海港企業(簡) 476 大酒店50		5.10			1.75 5			6,000	21.69	3.33	247	信和職業(新)信和地產(新) 信和地產(新) 廣生行(新)		0.485	0.435	0.55 (0.47 (· No		0.035	2,976,000 436,000			424 420 426	創先達 92 輝 煌 92	10/ 87 - 7/ 87- 10 /87-	5/ 92 12 /9 2 ·	1.00 1.00 1.00	1. 45				24 2,480,4 45 315,4	
	293 國泰航空 029 中華造船		m -10,tr	5.00	.05 4		.00 -		2,661,000	25.00			•		······································			福			Ç.			107 350 344	/ 實力電子91 金山實業91 安 寧 91	7/88- 12/87- 9/87-	12/89 12/91	1.00	2,50 C 2,30	.226 0	.226 O.:	226 -0.0	20.0	900
	117 萬邦航業 207 明仁企業			1.06 1 7.00 7			.05 -	0.30	254,000 10,000			352	華人置業優先 合 和 優 先 小新進即便生								4770 000	tte ama ath tenderan me		427 434 410		12/87— 10/87— 1/90—	10/90 12/90	r 🐞 viel hannel allei behaden ag .	2.75 o 0.60 o	.241 O. .198 O.	.233 0.: .169 0.:	233 -0.0 19 -0.6	29 230,4 11 1,863,4 2 8,289,4	000 000
	210 馬 化 217 海南發展 332 東方海外			4.10	AR A			0.025	26,000	780 £9		118 142	中華造船優先 第一太平實業 鷹君優先股		1.14			1.14		0.01	132,000		8.77	428 449 442		11/87- _10/87- _10/87-	9/90 12/91	1-00	16.00 <u> </u>	.19 0.	.81 0.0 .186 0.1	81 -0, t 186 -	3 66.0 90.0	000
- 1	237 安全 倉 242 信捷企業 095 苯光航業		2.40	2.475 2 (暫停	.70 2	2.30 2	.475 -					057 255	置地優先股 和黃〔優〕 新地優先股		1,05	6.50 1.07	1.06	1.05 1	1.05 -	0.20	110,100 85,000		5.31 13.06		1 泰盛 91 5 惠泰 93 2 利奥 90	-	12/93 12/90		5, 20 0 1, 80 2, 75	.35 0,	.295 0.3	30 -0.0	69 3.600.1	000
		-	# 			蓴	操		業			. 209	大寶地產優先		4.156		1.26 (0.12	Ue 14 -	U+U4Z	/8 0,000				9 - 遠 . 膜 92 0 - 恒隆1000 3 - 恒 隆 200	1 /88-	12/92 12/92	1.00				192 -0.0 94 -0.0	49 2,673,6 7 527,4	
	: 009 香港電視 343 玉郎機構		0.87	9.60 9 0.89 0	.98 0	.87 0.	managet de com d'anti-	4*****	63,000 2,348,000 448,000	12.82 4.56	5.00 1.12		•											437	3 新時代92 7 依利安達92	11/87-	12/93	4.00	Q	, 123 O.	11 0	11 -0.0		000
	233		1.09 1.18	1	.15 1	.98 1. .09 1.	.09 -	0.035 0.05 0.08 1	448,000 366,000 1,154,000	9,84 4,19	12.84	100	· · · · · ·								Ġ.			47) 45)	2 新城市90(一千) 7 新城市90(一百) 2 新城市92(一千)			-). 59 Q	.55 0.;	56 -0. 0		600
		a.pat 1 100	paga ang pag Paga ang paga ang pag									115 378	實力繼子 忠德石油 城市資源	ļ	1.36	0.45 C 0.58 C 1.38 1	1.40 1	.60 0 .38 1	.58 - .38 -	0.005 0.02 0.03	954,000 6,000 50,000	3.37	8.99	451 453	4 新城市92(一百) 信息 電電88 3 信息 電量90	han Palares - Balda sa sa sa sa	······································	######################################	0	,16 0.	78 O.1	0.0-	55 1,613,8 18 462,8	***************************************
	七百二公司	息		(息日期 (名 3) ((年任	實。 9 到	期年份	最高	最低	牧市	升跌	033 034	康力投資 依利安達 愛 美 高		0.67 0.445 0.335	0.45 (0.345 ()•47 0)•37 0	0.43 0 0.33 0	.345 -	0.025 9		3.65 4.48	4.44 8.70	457	· 僧 地88 · 僧 地90 · 殿 德90				0	.15 0.	146 0.1 124 0.1	092 -0.0 146 -0.0 13 -0.0		
	68 莊士債券91 50 置地債券93 68 和黃債券93	8	00 00 317	′ 6-31/12 31- 5 ′ 3-30/ 9	1984 1981 (// 91 \ 4/ 93 9/ 93	4 6 6	99.50	98.00 96 99.50 99	3.50 +	7.00 0.50	040	青洲英坭 金山實業 港機工程 香港研覧		7.55 0.90 8.35	0.92 C	0.90 0 3.50 8	.89 0 .35 8	.9D +(0.05	50,200 2,070,000 211,000	25.71 10.61 \$	1.57 5.56 4.64	· 位	生指数	生	指數				紀	錄	東平台中	
	77 百科達(牛) 債券92 54 百利達(熊) 債券92 25 百利達(牛能) 債券	10.	00 7/	′ 8—31/ 1 ′ 8—31/ 1 ′ 8—31/ 1	198	7/ 92 7/ 9 2 7/ 9 2	ງ ເກ	h Militaria eritari Militaria iki a	50.00 50 120.00 13	48448 r la seb ::	and a married to an area from the	152 179	香港地戲 茂昌眼鏡 德昌電機	4	5.70		2.20 2 5.90 5	.20 2 .70 5	.10 -4	0.20 0.05 0.20		5.86 1 6.85 13.27	7.14 3.51	· -		2120 20	1	2051 2	收市 045/2050 045/2063	今日劫算信 2050 2053	-30	666 1 8	86 H) 815 47	25 43
	1-a-ad		7.14-1-1-1	aund SPA (Proping and SA)									嘉聲石業 開達實業	4		1.02 1 0.90 0	· D. 14 (10) (10 00 00 10 11 11 11 11 11 11 11 11 11 1		.01 -4 .90 -4		2,062,000 250,000	fire to person of the Personal contracts	Virta deserved Missis		月 2110. 2080/	2150	1		050/2070	1	-50	654	0	0

貨人速來本公司辦理提貨、付货手續

OAD"

代客淸關

客

据, 顺。

華佗収腹降壓方

經148例臨床發証、總有效率達93.2%。

官

證明具有盜精塡

髓、壯腰補氣

如意之功效。

主治畏寒胶冷

腰膝酸軟、小便

頻數·早生白髮

、週身乏力、カ

: 收腹降壓・減脂 降與固醇·寧心

安神,清幽明目

⇒ 養陰悪風・通

高血壓病・高脂

血症・護部肥大

- 顕昏台区・怔

仲薫惇・胸悶煩 熱・自赤 贈障・

脈行瘀。

不從心等症。

提高機能及健身

M.S.

續與新興合作 十一四美元·本地倫敦銀一百元· 建貨倉

新

(幣體系的則)(全球,及加)

業的刺凋滅少岁 因為他們不能跟隨成本上漲的速度作出同他稱,今年油暴和紙張的人口價錢上升,已經使到本港印國內地並非該行業長久之計。 向世

截止過戶日期亦更改

三、養殖場地勘察四、飼養池場地規劃 五、解化室設計 岡文傳真(852)

~~~

百變。收五市走金 八,飾市百時勢價 土每金價二,星昨

大

五期星

每打八 半截裙

**越裙)的跌幅最少,** 第三四二類 (棉質半

カ

金

價

反覆

\_\_

七元

業 六、代理供應喃嶸水產機器公司優質量的 有限公司 香港中環德輔道中300—302號 華傑商業中心13樓B座 越訊: 64225 QUEEN HX

十月份升逾兩倍

八次增

一些廠商因需要現金度年,遂不市場情况明朗化後,才大量落實回落,主要是因為買家經過十日 有脚。 有脚,不過道種情况亦和公司的宣傳年却有不錯的表現,不過道種情况亦和公司的宣傳以往十一月份是淡月,生意額比十月份為差,但今影響時,他認為,股市對該行業並没有什麽影響,影響時,他認為,股市對該行業並没有什麽影響,

日四月二十年七八九一

經濟

周聯入配額,配額轉讓價於是偏數。 至於廠商,有部分對春季銷货看淡,亦有一些廠,落單採取審慎態度,希望待盟誕節消費市場情,落單採取審慎態度,希望待盟誕節消費市場情一位業內人士表示,輸美配額轉讓價大幅回落,門項目更較九月下旬報價下跌四、五成。

角

E

00

目

75

楝华

**金買走向欠赐**賜 

港龍載客

的壓力,另一個是勞工短缺的問題,目該公司從去年到現在一直面對兩個問題

許棟華談快餐業

家樂助

理董事總經

塱

一個物業。

一個物業。

一個物業。

一個物業。

一個物業。

133 第一太平國標 264 公和 群 013 和配黄埔 175 志正國際 015 怡和控股 194 摩 創 異(除息) 169 菜脂集團 249 森 雅 美 253 麗德投資 019 太 古 A 087 太 吉 8 004 九 龍 倉 286 徽 利 行 290 永安集團 190 仁 孚 行 441 寶羅洋行 191 脱新國際

025 其

105 凱聯國際 341 大家、築 206 國泰城市 037 遠東酒店 039 富刚雜酒店 051 海港企業 045 大酒店200 163 國際酒樓 422 文萃東方 071 美麗 華 064 斯世界酒店 223 百樂酒店

078 富豪酒店 235 紅 舊 石 479 海港企業(舊) 476 大酒店50 293 國泰航空 029 中華造船 117 萬邦航裝 207 明仁企業 210 馬 217 海南發展

332 東方海外 237 安全 含 242 信德企業 095 瑟光航票 343. 玉鄧機構 . 233 星島集團 036 亞洲電視

018 東方報業

紹 限分 熱氣喉痛、口腔炎 旧 欄



各大關係公司表中務期行者會

泰治線調道870開五線 保証:5-400144 敬機評価資料投票者・米国事連

支氣管炎片



成份有矮地 茶、黄芩、麻 黃、地龍、甘 草等。 凡寒熱咳嗽

氣喘氣促,服 之立即見效。



國貨公司,藥行有售 中國廣州聯合製藥廠出品 正豐國產藥品有限公司

版四十第

金額 594. 292. 宗數: 買價

023 東亞銀行 440 大 . 新 005 滙豐銀行 183 慕雕銀行 349 友聯銀行 096. 永隆銀行 021 聯合企業 103 亞洲保險 106 CRUSADE 053 道亨集團 129 財務地產 342 FAI保险 214 第一太平特别 145 建屋貸款 166 國銀亞洲 170 工業投資 208 怡和策略

376 萬勝證券 174 百利大國際 222 泛印集團 226 萬衆財務 227 大衆國際 086 新 鴻 基 258 永盛財務 261 森地財務 265 德利投資 028 天安中國 020 隆豐國際 439 ELDERS

42.00 42.75
15.00 15.10
13.60
13.20 13.30
11.50 11.60
6.70 6.75
11.00 11.20
9.10 9.15
4.175 4.225

006 港燈集團 062 九龍巴士 050 油 就 地 0.70 0.71

116 图 生 生 0.49 0.51 367 莊士機構 353 牛奶國際 2.725 038 第一太平實業 . 0.33

4.80 4.90 12.90 13.10 0.47 0.475 12.90 13.10

2.30 2.325 5.50 5.30 0.27 0.28 1.15 1.17 1-53 1-54

1.70 1.71 0.91 0.93 6.50 6.60 37.25 37.50 5.35 5.40 4.325 3.00 1.99 2.025

4.975 5.00 1.05 1.06 4.10 2.40 2.475

9.60 0.87 0.89 1.99 2.00 1.09

息率 返息日期 8,00 30/6-31, 8,00 31-5 9,00 31/3-30 7.00 7/8-31

,所用的場地面積將會比今次大一倍。有限公司業務推廣經理孫嘉德説,下一屆展會將於八展覽由昨天開始,為期四天,據主辦者康樂博覽統籌 市場進軍。不過,將印刷品輸香港印刷業的未來發展路向,主席胡樹熾昨日在第二屆世界 MALAN" SU HE 减 運 垂詞。 香港辦事處 有優惠收費 深川盟事處: 沙西南街22號 文錦達東門路2號118室 電話:446800軸2363 電話:26918 新界葵涌葵德街金徳工業 大厦8楼802室 **2** 5-783293 電話:0-264378,0-264384電掛:57009 GTTL HX 電掛:00533 0-264462,0-264416|寛政:0-231797

張

經全國營養學事家鑑定,為全國最優秀的keep fit 構品。本品採用名貴的珍珠,配以貴州"花演"無污染地區之會

經銷處:萬順行 電話:5-709900

カ・胸節内外分泌・

吸收特快,免除

手術刀割之苦

偏

涌

主治:各種神經痛、風濕骨

專治偏頭痛。

經銷處: 明成公司

電話:5-701145

痛、胃痛、月經痛。

通鼻竅、止痛

珠

**4 2 7** 

廣州辦事處:東方賓館1368房

给動定職丸

用名貴蛤蚧配 甲十數種名貴中 藥材精煉而成 對新咳驚咳・支 氣管炎・肺氣腫 ,支氣管哮喘尤 爲特效。滋陰餐 顏,清肺定喘。

經銷處電話:5-710775

舒筋活絡 滋陰補腰 純中薬製 安全有效

中國通血丸

高血壓特效藥

牛黃西瓜霜 國貨公司、藥行有售

携帶方便 使用更方便

國貨公司・葯行均售

經銷:瑞安公司 電話:5-660415-7

功能:清熱、消炎、解 毒。適用於急、慢性鼻 炎、過敏性鼻炎、鼻囊 炎等症。本品在國內各 大醫院 413 病例臨床驗 選具有良好療效。

358 莊士債券91 150 置地債券93 058 和黃債券93 177 百种建(牛)债券92 425 百利達(牛鰈)債券92 西歐多國協調減息

德明明邓

際 金 授 投 整 授

**Ովելիփփփփփ**փանանանանանանանականի

可用作雕刻

8 聯軸器(已在中・日・

調速節電器(中國專利

〔(國家發明銀獎,已在

件(中國專利)

申請專利)

壽命新技術

金摩擦材料

璃的金剛石超精磨片

感器複合誤差測試儀

快速製模技術

面强化

新塗料

防銹油

金材料

滑液

切割機

造型機

術

藝技術

削滾刀

承材料

况的,

2375

技術資料。

技術合作總公司

敷齒輪滾刀

化硼及砂輪

電多數檢測醫

硬木等。

日鍵

第二天即可批出。
附當局還簡化了來對的加工費比廣東便宜的加工費比廣東便宜

阿化了來料加工的審批手續,當日上午簽訂合約,下午或簡化了來料加工的審批手續,當日上午簽訂合約,下午或比廣東便宜百分之五到十,廠房月租也比較實惠,現時有子、五金、錦造、毛織等項目進行來料加工,梧州市收取者表示,目前梧州市與二十多家港商合作,在服裝、入造

穗拖集駁 2

穗拖集駁 2

灣阿察姆加宁

離港

6 /12

8/12

累自品力

7 /12

**過過過過過過過過過過** 

汕頭至港

包機

港包機業務,從十二月十四日起增開周港)旅遊有限公司合作經營的汕頭一香頭消息。由汕頭市旅遊公司與廣東(香頭消息。由汕頭市旅遊公司與廣東(香

標目的展發貿外地內

5聚外地的交通狀况得以改善,從香港汕頭至北京定期包機航線之後,汕頭自汕頭市旅遊公司開闢汕頭至香港

雪櫃增至

西

遮與

島

合資

箱

一二十萬台。 櫃的生産能力增加到 將目前年產十萬台雪

投資與貿易

生產

# 引進外資項目 九

粤合

SINO EXPRESS LINE

收貨站:九龍灣健新碼頭、柴灣健新碼頭

收貨期 3/12

10/12

24/12

收貨期

逢一、三日

收貨期

2/12

15/12

28/12

請與代理聯絡

香港來往汕頭定期散裝班輪

逢星期一至三收貨。

乘收來往廈門散裝貨

香港來往廣州貨櫃航線

乘收來往珠江三角洲地區散裝貨

香港往來上海貨櫃航線

接受LCL及FCL定载

120187

120287

120387

班 次

66 N

若船期有所更改

開 航4/12

11/12

18/12

25/12

開 航

7/12

16/12

逢二、四日雜港

經港 試 產 門里五月份

囊英湛船務有限公司₹ Yetshare Shipping Limited

本公司代理多艘船舶川航港粤 承接大宗貨物,危險品 及轉口 货櫃箱運經各口岸 (保證貨櫃準時回港) 船名:稳港 駁204,205

注下列口岸

《黃埔 \*廣州 \* 石岐 \*渚 口 \* 太平 \*新會 < \* 肇慶 \*蛇口 \* 大亞灣 \*容奇 \* 瀬石 香港德輔道中287-29種委長達大厦1502室

電話:5-433315・5-433567 個文傳賞:5-419745 

厦门育志2號 逢星期三 逢星期五 閩海225 東州閩海224泉州2號 逢五、十五、廿五 逢十、二十、三十 石 ((東山、下泰) 逢農曆初六、二十

北峯山(貨櫃)毎旬一航次

閩海105

**臒水運25** 

**建州** 閩海120

定期班輪

香港⇄黃埔⇄廣州

6/12

收/截貨期

9-13/12

**兼收往上海、北京、整箱貨** 

香港皇后大道中24-28號亞細亞行八樓706-707室

圖文傳真:5-8450667 電傳:72858 LPSHP HX

逢一、十一,廿一

逢六、十六、廿六

:連江航運有限公司

承接貨櫃及散裝貨

上海(張家港、南通、寧波、溫州) 毎月二航次

逢星期一

,大宗貨物、可特別安排專船接運。

與珠海經濟特區長海船務公司合作經營

香港⇄珠海⇄世界各地

逢星期三、六開行

香港⇄蛇口、廣州、黃埔、灑石、

三亞、湛江、汕頭、厦門、福州、上海

逢星期二、四、六開行

轉口貨、散貨、及貨箱

**★可安排專船接運大宗貨物** 

德輔道中272-284號興業商業中心1603室

電話 5-8151812 5-440307

Telex: 85913 SNAMN HX

Fax No.: 5-422349

有貨物到中國其他沿海口岸。歡迎垂詢

華閩船務企業有限公司

全貨箱班輪(兼收重件散貨) "MIN HAI 120" 散貨班輪 貨箱/散貨班輪 香港→厦門 收貨期 9/12 1 - 7/12厦水運25 "XIA SHUI YUN25" 散貨班輪 8/12 8 / 12

散貨班輪 9/12 散貨班輪 11/12 "YU ZHI 2" "MIN HAI 230" 11/12 閩海230 散貨班輪 香港二泉州 收貨期 散貨班輪 散貨班輪 "QUAN ZHOU 2" 7/12

"MIN HAI224" ★象承接中國其他港口貨鐵,如有大宗貨儎可安排專船接運★ ★並爲客戶安排裝、拆貨箱、拖車等運輸服務★

香港德輔通中317號皆德商業大厦2006-8室 電話:5-437393 6級 到文售真接(5-8153559 電傳:66604 E P F C L H X

KLINE

到港,12/12

||啓航・12/12

**劉港:8/12** 

【啓航:9/12

文件部:(出口)5-8615515

《收货站》利高集運倉庫有限公司

(人口)5-8615526

穗南航運(香港)公司

1 00 明興貨箱運輸有限公司

MING HING CONTAINER TRANSPORTATION CO., LTD. 承運來往香港至廣州及廣東省各 中山、肇慶、太平、容奇、江門、海口、 地陸路運輸,直達收貨人地址 代客報關,並備有貨櫃車及各噸 位貨車運輸服務。

香港聯絡處:九龍彌敦道589號 ·廣東省銀行大厦301-2室 香港聯絡電話: 3-841138 3-841105-6 深圳聯絡電話:39788

廣州聯絡電話:774835 佛山聯絡處 :佛山市運輸聯合公司 (佛山市南堤路22號) 佛山聯絡電話:86204 85514 86159

川崎汽船株式會社

船名

<del>超名</del> TBN

船名

s.c.

厦水運20號

智利各埠.Iquique, Valparaiso, "NOBEL STAR" "NATIONAL INTE GRITY

San Antonio, Antofagasta. 加勒比海:※Port-of-Spain,※-Bridgetown, San Juan, Cristobal, Santo Domingo, PortAu -Prince, Kingston, Puerto Cortes. \*LCL Acceptable

"C.R.DOUALA" 西非 · Matadi, Lome, Abidjan.

【鱧 代 理:川 崎(香港)有 限 公 司 澳門接戲處:澳門嘉豐航運有限公司

澳門南灣街南灣商菜 中心A座1101室 電話:553311 傳真機: 569233

寶發海運(中國)有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) CO. LTD. 實發海運有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (H.K.) LTD, GENERAL AGENT: PERCH OCEAN LINES

定期全貨櫃及散貨服務往/來

粤港1,234號每日開出 另大宗貨可作特別安排並附有陸路運輸 港二油 水運 逢星期六開

收貨站:青衣島72堆段友聯船廠

"HUAI LAI HE"

**兼收下列中國港口:** 海口/ 湛江、厦門、上海、蛇口 天津/新港、珠海、江門。

全貨櫃及全散裝服務往/來 **逢星期三收貨** 歐洲、美國東西岸、澳洲及東南亞轉□ 至中國各地。另可安排散貨及重型機械 運輸由歐州至中國各地。

抵港

6/12

水兼收轨港貨

6/12 7/12

開航

7/12

MANILA - PERFECT SEAFREIGHT (PHILIPPINES) INC. TELEX 45086 PESEA PM

|月六日晨由青岛抵港 泉 ĭ¥. 潤發碼頭 HUANG M NUY **HUA** 

HOPE" 爾和丸 12月8日到 "SENWA 新加坡 12月9日贈 MARU 12月17日到 新加坡 12月18日昭 NO. 8 \*\* 12月26日到 新加坡 12月27日阻 **總代理:海外聯合海運有限公司** 

古港干諾通中130萬誠信大原603字

電話:5 412821 4 5 439504

SUI KONG SHIPPING CO., LTD. 香港干諾南國186-191時香港商業中心1809室 ★運部:5-495665(6線) 本公司代理:廣州港務局附屬船舶

船期:每天一班 \*1.承接港內大小船過水貨,直達廣州、黄埔、蛇口 《瀾石、柴慶、九江、江門、容奇、石岐、小概 珠海、海口、湛江、汕頭等省内口岸。 2.承接大宗或包船危險品貨物返廣州港務局元村專

用倉庫碼頭起卸。 3.承接貨箱業務提供廣州港口陸上拖運裝拆箱業務。 廣州進出口貨物業務代理: \$ 35 € 882391 医阴茎管理识片 美明基础特定可 \$ 35 € 861354

泰州的政府市防护建安城市。887594

887593

直放:悉尼、墨爾本 (兼收Adelaide、Brisbane貨)

"XIAO SHI KOU" 小石口 15/12 16/12 17/12

"HUA YUAN KOU" 花園口 25/12 26/12 27/12 "XIAO SHI KOU" 小石口

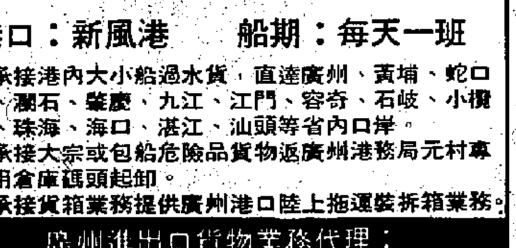
8/12 12/12 13/12 遠運船務有限公司 COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 理 香港中環國際大厦901-2室 電話:5-459059 (8線) 5-450366

**5/1**2

ZHI SHAN 5] QUAN

Meishin Line 情各收貨人速 來辦理提貨手 續• 12月6日 "MARINA 由日本抵港 第八義宗丸 ··GISO MARU BLUE COMET"

散貨·油塘灣東源街8號 葵涌貨櫃465地段MTL對面 香港┵廣州散貨定期班航線



歐

**英國基本和**鄉

識場

24、新型葉片泵(國家發明銀獎,已在

中、日、美國申請專利)

26、提高壓鑄模壽命新技術

27、低熔點合金快速製模技術

25、模具型腔表面强化

29、抗大氣腐蝕新塗料

80、銹鐵超薄膜防銹油

32、各種新型合金材料

35、空氣等離子切割機

83、下壓式漏模造型機

40、電火花加工電参數檢測器

37、加工光學玻璃的金剛石超精磨片

33、超細硬質合金

88、光栅製造技術。

39、着色探傷技術

31、銅基粉末冶金摩擦材料

厦水運25 夏 育志 2 號 閩海225

泉州 閩海224

**▶ 注** (張家港·南通·等

[ 大宗貨物、可特别安] ·有貨物到中國其他沿海口

穗南航運(香港)

與珠海經濟特區長海船務公司合 香港⇄珠海⇄世界各 逢星期三、六開行

香港⇄蛇口、廣州、黃埔、湯 **自中山、肇慶、太平、容奇、江門** 三亞、湛江、汕頭、厦門、福州

逢星期二、四、六開 轉口貨、散貨、及貨 ★可安排專船接運大宗

德輔道中272-284號興業商業中心 電話:5-8151812 5-44

Telex: 85913 SNAMI Fax No.: 5-42234

泉

祝賀中國工業技術出口交易會

中國機械設備進出口總公司 中國機械對外經濟技術合作總公司

中國工業技術出口交易會定於十二月四日在香港展覽中心正式開幕。展覽日期 十二月四日至十二月十三日。這是我國對外經濟貿易部組織的,二十二家主要外 買公司参加的,首次在港舉辦的大型綜合性技術展覽和交易會。我公司在展覽中 心五樓將展示近八十項先進技術和產品,都是近幾年我國機械工業研究開發和生 遊的,獲得國內外發明獎,或申請了中國專利權,或有一定特色的先進技術和設 備,歡迎各界人士前來參觀和洽談技術轉讓、技術合作,購買産品或其他貿易合

現將展出的先進技術項目和設備簡要介紹如下:

一、獲得國際發明博覽會發明獎的項目:

1、漆包線漆膜機械强度檢測技術及漆包線單向刮漆機。

本發明獲十五屆日內瓦發明博覽會金獎,是測定漆包圍綫漆膜機械强度的先進 測試技術和儀器,採用電腦計算裝置,自動破漆膜裝置,自動打印裝置等,操作 簡便,精確 , 測試周期短 , 年產十萬噸漆包錢 , 需進行二百五十萬次試驗 , 一千二百五十萬次運算,採用本發明技術和儀器,可節約一萬個工作日。

2 聚晶金剛石拉絲模和工具電火花加工新技術。

本發明獲十三屆日內瓦發明博覽會銀獎,它改變了普通電火花加工的脈冲波形 和工藝參數,大大提高了放電擊穿爆炸力進行電加工,從而可以高效率、高質量 的加工各種金剛石拉絲模、刀具、地質鑽頭等,比傳統機械研磨工藝提高效率 5 ·--30倍,降低成本 8 --20倍,並可節約大量金剛石磨料,已在國内廣泛應用。

3、新型多功能電磁閥。

**獲十五屆日内瓦發明博覽會金獎,中國專利技術產品。本發明採用新原理新結** 樽,兼具完全的手動功能,可同時產生開閥力和關閥力,能隔離導閥,省去旁路 和隔離用的手動閥,閥門開度和動作時間可調,氣體和液體通用,維修保養方便 ,壽命長,體積小,價格低。

4、WDJ-1碗扣型多功能脚手架。

**獲**十五屆日內瓦發明博覽會鍍金獎和中國專利權。是建築施工用脚手架和支撑 架應用最廣泛的裝備,獨創了帶齒碗扣接頭,能快速組裝成多種型式的脚手架、 支撑架、支撑柱、物料提升架和爬升脚手架等,结構簡單,受力可靠,拼拆方便 迅速,並可利用現有扣件或脚手架的鋼管進行改造,避免更新設備造成損失。

5、變速傳動軸承。

獲卅五屆尤里卡世界發明博覽會銅獎,中國專利技術。變速傳動軸承,如同普 通軸承替代原有傳動部分,直接裝入機械產品。應用變速傳動軸承裝配的減速機 ,交直流馬達減速器,可改變現有定型產品傳動方案(外形及安裝尺寸可與目前 的普通減速器一致),使產品傳動鏈顕著缩短,大大簡化產品結構,縮小體積, 减輕重量,改善産品性能,使産品參數具有可變性,可調性,而且裝拆方便,易 於製造和維修,減少設備停機時間,已廣泛應用於輕工機械、食品機械、紡織、

化工、礦山、冶金、農機、起重運輸機械等行業。

6、時間分割多功能傳感技術。 獲十五屆日内瓦發明博覽會金獎·本發明提出一種新的原理,用同一個傳感器 實現温度。風速、流量、温度、濃度、真空度和熱導的快速高靈敏超遠程測量, 它改變了傳統的測量方法,能以十分簡便精確的方法,製造出新型測量儀表,如 高鹽敏的火災報警器、煤礦瓦斯濃度測量器、各種溶液濃度測量、流體液位測量 以及高速氣流測量等方面。

7、15噸滑塊式單索多鱗抓斗

獲十五屆日内瓦發明博覽會金獎,是一種能在各種惡劣環境下取代人力從事生 鐵和大塊物料裝卸的有效設備,能適用於港口裝卸、冶金、礦山、建築、物資等 行業物料裝卸,並可在水下、高温、嚴寒、粉塵等環境下工作,性能不變,在上 海港進行生鐵和礦石的裝卸使用表明,安全可靠,工人由十四人減為三人,工作 效率比人工作業提高八點八倍。

8、BD型全密封耐蝕泵。

遊八七年十五屆日內瓦發明博覽會銀獎,中國專利技術產品。是最新設計的新 結構容積式轉子泵,具有全密封、不漏液、耐腐蝕,自吸能力强等特點,而且體 積小、重量輕、維修方便。廣泛適用於化工、電镀、印染、紡織、食品、飲料、 環保、醫藥等各種低揚程工作環境,也適合於別墅、賓館、花圃和農田小型灌溉。 9、電容不接觸式超精密振動位移測量機。

整三十五屆尤里卡世界發明博覽會銀獎,是用不接觸方法測量機械振動和機械 位移的儀器,特别適用於旋轉軸的回轉精度測量和不能受力、怕劃傷的小型、精 密零件的振動、位移及尺寸檢測,最高分辨率可達0.005um。

10、新型金屬陶瓷熱電偶保護管

**獲三十五屆尤里卡世界發明博覽會銀獎。採用陶瓷材料製造熱電偶或類似產品** 的保護管,具有在高温熔鹽(Bacl<sub>2</sub> 和Nacl 等)中高抗腐蝕性能,使用為命比 不銹鋼製品提高 十四倍,在1280°CBacl, 鹽溶爐中,使用壽命超過 1400小時, 在熱處理爐和自行車工業中用來測温和控温,取得良好效果。

一、獲得中國專利權或有特色的先進技術和產品。

1、電刷鍍技術。

是在工件表面局部快速沉積金屬的新技術,用來恢復零件尺寸和幾何精度,改 善零件表面的理化、冶金性能、提高耐磨、耐蚀、抗氧化、抗黏合等性能。電刷 **競設備簡單,由電源、鍍筆和溶液三部分組成,工藝先進,操作簡便,使用安全** ,對環境污染少,可在表面保護、鍍飾和維修領域中廣泛使用。

2、鉾合金快速製模技術。

是用一種低熔點(400°C以下)的鋅基合金材料,通過精鑄或壓鑄方法製造各 穩冲壓模具和塑料型腔模具的快速製造模具的新技術。它可替代切削或電加工方 法來製模,與鋼模比較,製模周期可縮短50-70%,成本降低30-50%。工藝館 便,合金材料可多次重熔使用,特别適用於新產品試製和中小批量生產使用。

3、模具型腔表面强化技術和設備。

採用該工藝,可使模具在常温下大大提高型腔表面質量,表面光潔度提高8-4级,表面硬度可達HRC52-58,可經受600°C高温而不發生氧化現象,大大 提高模具的耐腐蝕、耐磨性能,壽命可提高5—10倍。

4、臥式振動光飾機。

中國專利技術產品。是零件表面光潔、稜角圓滑、進行抛光、研磨、磨削倒角 的先進表面處理技術和設備,解决了傳統手工作業或簡單機械難於解决的表面處 理問題。適用於鋼鐵件·銅鋁件·塑料·玉器等各種形狀零件的處理。

5、成套多功能研磨拋光機。

可對各種類型、不同材質的模具型腔、型面進行研磨抛光,不受結構、尺寸、 形狀的影響,特別適用於加工鐵表、電器等超小型模具的研磨抛光。同時,也可

華潤機械設備有限公司

用於各種黑色和有色金屬零件表面、内腔、溝槽和裏孔的研磨抛光,可用作雕刻 **地光、打磨各種非金屬材料製品如玉、石、骨、牙、貝、硬木等。** 

三、其他展出獲獎或專利技術、產品項目: 1、全波纹H型鋼熱軋技術(35屆尤里 21、安全彈性塊聯軸器(已在中、日、 卡世界發明博覽會 金獎) 美申請專利)

2、微型高鹽敏温度傳感器(35屆尤里 22、異步電動機調速節電器(中國專利 卡世界發明博覽會 金獎) 8、高靈敏度呼吸監護器(35屆尤里卡 23、自鎖緊接插件(中國專利)

世界發明博覽會 金獎) 4、帶有阻尼裝置的適時自閉冲水綫( 35屆尤里卡世界發明博覽會 銅獎)

5、K411 線基鑄造合金吊牙(35屆尤 里卡世界發明博覽會 銀獎) 6、新型線路高電阻電熱合金(35屆尤 28、超塑模技術 里卡世界發明博覽會 銅獎)

7、不接觸超精密振動位移測量技術( 35屆尤里卡世界發明博覽會 銀獎) 8、智能蝶閥(87年15屆日内瓦發明博 寶會 銀遊)

9、高效二向流泵新設計理論(在國際 84、精密切削潤滑液 上譽為「蔡氏」設計理論) 10、焊接金剛石刀具(國家發明獎)

11、精密電流互感器(國家發明獎) 12、精密電壓互感器(國家發明獎) 13、S76型渣油黏結劑(國家發明獎) 14、軸向柱塞泵(中國專利)

15、新結構高精度端面齒分度盤(中國 41、微機電流互感器複合誤差測試儀 16、徑向浮動式高壓齒輪泵(中國專利) 43、硬質合金刮削滾刀 17、全液壓三維搖擺台(中國專利8510 44、高精度小模數齒輪滾刀

2109)

19、調速複擺振動電機(中國專利) 48、三層複合軸承材料 .20、軸向柱塞泵電機組(中國專利) 49、其他

18、雙向有戴調壓方法及設備(中國專 48、杜美絲

42、擠壓鑽頭工藝技術 45、陶瓷立方氮化硼及砂輪

47、粉末高速網

需要詳細了解技術和產品情况的,

歡迎閣下前來交易會參觀並索取技術資料。 中国機械設備進出口總公司 中国機械對外經濟技術合作總公司

地址:北京後與門外大街16號 变体: 22610 EQUIP CN 体真: (01)382375 華湖機械設備有限公司

地址:香港灣仔港灣道26號華潤大厦34樓 電話:5-8317751 ×5-8317730

**变待: 62040 CRQUC HX 待真: 5-8939758**  版八十第

戴

RTY美爾: 12月10 新 興 12月10 朝 陽 12月10 中 央 12月10 太 古 12月10 港 郵 12月10 總 统 12月10 大 阪 12月11 東 宇 12月11 郑 脸 13月11 華 夏 12月11 流 華 12月11 華 運 12月11 天 祥 12月11 利 遠 12月11 華 海 12月11 日 郵

12月11 馬士基 12月11 馬士基 12月11 國 光 12月11 捷 迅 12月11 東 海 12月11 日 郵 12月11 國 光 12月11 港 郵 12月11 利 遠 12月11 寶 隆 12月12 永 裕

Co., Ltd.

49198

輝堰

台、大同、保定、長春 貨及拼/整箱貨) 收貨 截貨 到一般港

33B 7/12 13/12 10-16/12 9/12/87 4/1/88 1-7/1/88 邁東)有限公司(UDSL)

Transp. Corp.

收貨 截貨 到一離港 735 14/12 20/12 19-22/12 713 19/12 25/12 25-27/12

orporation

n Ltd.

5特、長春、哈爾濱等等 收貨 截貨 到一離港

1) 14/12 19/12 21-22/12

收貨 截貨 到一触港 17/12 23/12 18/12 25/12 748 24/12 30/12 25/12-1/1

收貨 散貨 到一職港 3/14 19/12 25/12 22-28/12

SHIPPING CO.

ENQUIRY 5-418884 51008室 電話: 251500科1008 輪航線

截貨 黄埔 逢星期二、五期航

三亞 每月逢8號、24號開航 海口 每星期一班 湛江 每星期一班

仙國 每星期二班 容奇 每三天一班

石岐 每星期三班 江門 每星期二班 第石 每三天一班 福州 每日一班

上海、大連至美國

今日明日出入口船隻

þ 船 停泊地點 公 訇 GEN.FR KLEEBERG(中午)日本 黄埔塢 天 荐 税 亞 聯 ARITA(上午六時) SCANDUTCH ORIENT(上午一時) 馬尼拉 國際橋 資 MARINE CONTAINER(上午六時) 商雄 西區 永 HANGANG GLORY(上午七時) 釜山 B12 東 OSTFRIESLAND(下午十時) 盐隆 天 新布里斯班ZIM BRISBANE(下午七時)台灣 CONCORD HAYATO(下午三時半)基隆 HYUNDAI EXPLORER(上午一時)美國 現代橋 MAKSIM MIKHAYLOV(上午六時)日本 國際橋 娜斯思士並LARS MAERSK(上午十時) 現代橋 利是馬士基LEISE MAERSK(下午十時)新加坡 馬士基 海臺鐵石 NEP.DIAMOND(下午二時)歐洲 國際橋 港 恒 EVER GUIDE(上午六時) 美國 國際橋 利 遊 佐治華盛頓橋GEORGE WASHINGTON BRIDGE(下午二時) 現代器 川 崎 SELANDIA(上午十時) 國際橋 實 隨 CHALLENGER(下午三時)美國 海陸橋 海险 挑戰者 HAI YONG(上午一時) 油煤地 永 裕 TAI LAI(上午八時) 油煤地 永 裕 MING CHENG(华麥) 招商局 SCANDUTCH ASIA(下午六時)基礎 國際橋 **資** 胚 SHUN JIANG(上午六時) 大連 國際橋 招電局 XIN HAI MAO(上午八時) 上海 潤發碼頭 華 運 屬士基探戈MAERSK TANGO(下午五時)高雄 現代橋 馬士基 SINOFA(上午六時) 現代播 新興 東方專家 ORT.EXPERT(上午六時) 台灣 國際稀港 野 國際語 渣 華 渣睾范達民NL.VAN DIEMAN(上午四時)西非 HAKUBA MARU(上午八時)釜山 現代格 日 鄞 SHIN CHUN(上午一時) 高雄日本 Λ47 大 榮 海島珊瑚 NEP.CORAL(上午五時) 西南太平洋紅約 國際橋 港

東方迅航 SCANDUTCH ORIENT(上午七時)馬尼拉 國際橋 資

斯蘭地亞 SELANDIA(下午十時) 欧洲

建举二號 KIEN HWA 2 (上午)

米海洛夫 MAKSIM MIKHAYLOV(下午)澳洲

NEW HAI HUA(下午) 上海 B11 華 運 HYUNDAI EXPLORER(下午)西北太平洋 現代橋 太 古

國際協
安
隆

國際橋 華 林

亞士馬士基AXEL MAERSK(上年八時)基隆 現代橋 馬士基 CALIFORNIA SATURN(上午)西北太平洋 現代橋 日 郵 HANGANG GLORY(下午)釜山 B12 東 字 西區 港 與 現代橋 新 與 和平南省 HP NAMJIN(下午) SINOFA(上午六時) TING JIANG(下午) 吉列岛 輝 鵩 EVER GENIUS(下午) 美國西岸 剛際橋 利 選 佐治華盛頓橋GEORGE WASHINGTON BRIDGE(下午十一時) 西北太平洋 現代橋 川 崎 ORT,EXPERT(下午) 國際橋 港 郵 CHAO BAI HE(上午一時)新港 B 20 招商局 TUO HE(上午六時) 西區 招前局 JIMEI(下午十二時半) 深水埗 益 豊 明 日 雄 利 AMETHYST ZIM SYDNEY(半夜) 現代榜 新 與 EASTERN HOPE(下午九時)釜山 東 字 SD.MASSILLIA(半夜) 國際振 寶 隆 馬西里亞 西區 珠 江油菜地 永 裕 HING SON 函利二號 KUO LIE 2 軒利赫臣橘HENRY HUDSON BRIDGE(上午十時)美國 現代橋 川崎 DAI YUN SHAN 華運 美上美 BOONKRONG II 振盛行 招商局 KAP. VALERY USUAKOV 新加坡 雅 林 KUO LUNG 國隆 緯 利 LEIPZIG(中4) FINE EAGLE(中午) 港份 ASIAN JADE(下午一時) 澳洲 現代橋 太 馬士基大科馬MAERSK TACOMA(下午二時)新加坡 現代橋 馬士型 KOTA SINGA 不 太 JENFREE(下午五時) 國際橋 港恒 CONTINENT 現代橋 EVER GENER AL(上午六時) 合灣 SANDYS BAY(下午十時) 曼谷 海陸橋 海 陸 CHENGTU(下午六時) GAO SHAN(上午七時) NORASIA CARTHAGO(上午二時半) ROYAL ACCORD(下午八時) 被香山 SD、GALLIA(下午五時) SAN JIANG(上午九時) 國際稱 按 隆 吉列岛 郑 腾 SIRIUS(上午八時) LU FENG(上午七時) 翠 夏 油麻地 招商局 MALAN(上午七時)

GEN, FR KLEEBERG 資油均 天 禅 AMETHYST 新加坡曼谷 簱 NORASIA CARTHAGO(下午)欧洲 諾卡塔戈 國際稅 歷 風魔 FINE EAGLE 新布里斯班ZIM BRISBANE CONCORD HAYATO(下午)地中海 EVER GENERAL(下午) 欧洲 國際橋 利 CONTINENT 新加坡雅加達 現代橋 日 **QUEEN DENIS** 新加坡巴生 B15 益 **KAP.VALERY USHAKOV**巴生 **岛沙芯夫** 崋 KUO LUNG 新加坡曼谷。 4 利 GEMINI STAR(下午) B 1 五 CHALLENGER(下午十時)西北太平洋紐約 海陸橋海 陸 ZHANG JIA KOU 美國加拿大 國際橋 招商员 TAI LAI(下午) 油麻地 永 裕 娜斯馬士基LARS MAERSK(上午三時)新加坡 現代橋 馬士基 利是馬士基LEISE MAERSK(上午十一時)加州紐約 現代稀二萬七點 馬士基探戈MAERSK TANGO(中午) 馬尼拉 現代橋 馬士基 遊華長崎 NL,NAGASAKI(下午) A 6 渣 草 與菲士蘭 OSTFRIESLAND 天 祥 亞洲己航 SCANDUTCH ASIA(及早)高雄 資 隆 NEP,DIAMOND(凝里) 國際橋 港但 SD.GALLIA(半夜) 國際橋 寶 隆 MALAN(下午) 油麻地 招商局 泊费 停泊處 公 司 新馬尼拉二號ZIM MANILA II 與 谚 型西 DONG GUANG 踏石角 招商局 國家完整 NATIONAL INTEGRITY 四區 海 盟西 華納海馬 AND.WANADHARMA B26 亞利來 TIAN SHUI A 17 招商局 ZHE PENG 歌亞橋 招商局 扔于江二號YANGZI JIANG 2 B19 招商局 新海和二號NEW HERO 2 吉列岛 聯 航 GUANG SHUI A 25 招商局 SHANG HAI A 8 招商局 SU LONG B38 招商局 山宫三號 SUN KUNG 9 B13 資 類 AN QUO 招商周播 招商局 卡大馬卡二號CATAMARCA I A41 太 古 LIAO HE 西區 招商局 ZHE KUN A14 招商局 LONG SHOU SHAN 发缸十二號YOU YI12 B18 三 寮

|                                         | 7                 | 下港5                  | 金融                | 外幣                     | 行情            | 表 (                                    | 12月3日                                   | )                 |                                       |  |  |  |  |
|-----------------------------------------|-------------------|----------------------|-------------------|------------------------|---------------|----------------------------------------|-----------------------------------------|-------------------|---------------------------------------|--|--|--|--|
| , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,   | 九九分               | 行情                   |                   | Ţ <u></u>              | 本地倫敦金行情       |                                        |                                         |                   |                                       |  |  |  |  |
| .l:                                     | 4:                | F                    | 'ቦ                | <u> </u>               | E 1           |                                        |                                         | <u>1</u>          | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |  |  |  |  |
| <b>西</b> 市 452                          | 23                | 45                   | <b>2</b> 0        | M di                   | 488.5         | <b>/489.</b> 0                         | <del></del>                             |                   |                                       |  |  |  |  |
| 最高 452                                  | 26                | 45                   | 28                | 投高                     | 489.0         | <b>/489.5</b>                          | 1                                       | 0/4               |                                       |  |  |  |  |
| 最低 451                                  | 5                 | 45                   | 16                | 表低                     | 488.1,        | √488. <b>6</b>                         | 487                                     | .6/4.             | 88. 1                                 |  |  |  |  |
| 枚市 452                                  | 22                | 45                   | 27                | 枝市                     | 488.6         | <b>∕489.1</b>                          | 488                                     | .9/4              | 89. 4                                 |  |  |  |  |
| 息債 +片                                   | 00                | 升降                   |                   | 升降                     | + 0.10        |                                        |                                         |                   |                                       |  |  |  |  |
| 岛内交收4                                   | <b>ž. 4, 5</b> 00 | 山 闪紫                 | 特息行作              | <b>情 肠夜</b>            | 0.375 -       | - 개 <u>2,</u> ()                       | 本地                                      | 价数数               | <u>6. 99</u>                          |  |  |  |  |
| 應腦金幣                                    | N/A               | 4250                 | <b>會</b> 出        | 4280                   | 侧禁金鱼          | 作 背入                                   | 3908                                    | <b>★</b> #:       | 3916                                  |  |  |  |  |
| 鸿道金                                     | 貫入                | 3903                 | 青出                | 3913                   | 選 *           | 6 買入                                   | 3903                                    | 青虫                | 3913                                  |  |  |  |  |
| 英國企幣                                    | 肾人                | 3997                 | <b>音</b> ±        | 3915                   |               | <b>以情 54</b> 0                         |                                         | P. 18             | 72 <u>~ 678</u>                       |  |  |  |  |
| 纬黄金 每                                   | 西山                | 4, 680.              | <u>00 (15)  </u>  |                        | 缔行金(          | 每两,                                    | 5, 100. C                               | ) <u>ጋ (</u> ተ- ) | )                                     |  |  |  |  |
| 外件                                      | <b>存</b> 系        | 次收市                  | 牌價                | 及息                     | æ¥Z.          | (                                      | 實生銀行                                    | 供職)               | )                                     |  |  |  |  |
| <br>背 撃                                 | , ·<br>T          | -·                   | <b>5</b> 實        | 一個月                    | 貨幣            |                                        | r +                                     | 12                | 個.                                    |  |  |  |  |
|                                         | 776.              |                      | 7 40              | 7.75                   | 澳洲元           |                                        |                                         |                   | 10.87                                 |  |  |  |  |
|                                         | 14.6              |                      | 1                 | 8.5                    | 新遊酬元          |                                        | 50 501                                  |                   | 15, 62                                |  |  |  |  |
|                                         | 585.8             | 80 <b>5</b> 80       | i. 80             | 4 0625                 | 瑞士法郎          |                                        | 50 576                                  | . 50              | 3, 5633                               |  |  |  |  |
| 西德馬克                                    | 470.0             | JD 471               | 1.00              | 3, 125                 | 加拿入元          | 592. 2                                 | 20 593                                  | . 20              | 8, 25                                 |  |  |  |  |
| εου                                     | 970.0             | 90 - 971             | .00               | 6, 9629                | 法國法院          | 137.9                                  | 90 13 <b>8</b>                          | . 70              | 8, 375                                |  |  |  |  |
| 人民幣牌                                    |                   | 百                    | . <u></u>         | 47. 78                 |               | 48, 01                                 |                                         |                   | <u> </u>                              |  |  |  |  |
| 美                                       |                   | <u>月</u><br>百        | <b>東入</b><br>東入 7 |                        |               | 77.10                                  |                                         |                   |                                       |  |  |  |  |
|                                         |                   | を幣買                  |                   |                        |               |                                        | <b>指數</b> 102                           | 2.7(-             | 0.2)                                  |  |  |  |  |
|                                         |                   |                      |                   | <del>-</del>           |               |                                        |                                         |                   |                                       |  |  |  |  |
| <b>貨幣</b>                               | 早住                | <b>東</b> (1          | , ,               |                        | 货 幣           | 单位                                     | <b>育 積</b>                              | •                 | (情)                                   |  |  |  |  |
| <b>美</b> 鈔 英 鎊                          | 毎百                | $\frac{775.8}{14.0}$ |                   | 5, 80<br>4, <b>1</b> 3 | 新西蘭元          | 毎百                                     | 485, 90<br>584, 40                      |                   | 99, <b>0</b> 0 -<br>85, <b>4</b> 0 -  |  |  |  |  |
| 光 · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 海翁<br>毎百          | 468. 7               |                   | 9, 70                  | 日 圆<br>新加坡五   | 毎期<br>毎百                               | 381.50                                  |                   | 3. 40<br>32, 50                       |  |  |  |  |
| 選士法 <b>郎</b>                            | 每三                | 573. 2               | _                 | 4. 20                  | 新披黎           | 毎百                                     | 33.00                                   |                   | 6, 00                                 |  |  |  |  |
| 法國法郎                                    | 御事                | 137. 5               |                   | 8 50                   | 泰國鉄           | 毎百                                     | 30.00                                   |                   | 1,00                                  |  |  |  |  |
| 荷蘭麿                                     | 領事                | 416.5                |                   | 7, 50                  | 印尼盾           | 卷萬                                     |                                         |                   | 8.00                                  |  |  |  |  |
| 意里拉                                     | 每十                | 6. 2                 | 6 (               | 6.36                   | 新台幣           | 卷百                                     |                                         |                   | 6, 20                                 |  |  |  |  |
| 加拿大元                                    | 每百                | 586. 0               |                   | 0.00                   | 澳門幣           | <b>#</b> 6                             | 95. 00                                  | 9                 | 8.00                                  |  |  |  |  |
| 澳 州元                                    | 每日                | 541.0                | 0 54              | 6, 00                  |               |                                        |                                         |                   |                                       |  |  |  |  |
| 外幣                                      | 對人                | 民幣》                  | 重價多               |                        | 料來源:          | 中國國家                                   | 外骶臂則                                    | 總局                | )                                     |  |  |  |  |
| 货 撃                                     | 單位                | W f                  |                   | 1億                     |               | 单位                                     | 百 信                                     |                   | 憤                                     |  |  |  |  |
| 日本區                                     |                   | 2803, 16             |                   | - 1                    |               |                                        | 58. 16                                  |                   | . 45                                  |  |  |  |  |
| 比利時法郎C                                  |                   | 1079, 57             |                   | 1.94                   |               | 10000000000000000000000000000000000000 |                                         |                   | . 33                                  |  |  |  |  |
| 此利時法郎F<br>1907年末日                       |                   |                      |                   |                        |               |                                        | 47.78                                   |                   | 3.01                                  |  |  |  |  |
| 丹麥克朗                                    |                   |                      |                   | - 1                    |               |                                        | 182.80                                  |                   | .71                                   |  |  |  |  |
| 加拿大元                                    |                   | 281.51               |                   |                        |               |                                        | 32, 21                                  |                   | . 38                                  |  |  |  |  |
| 西瘾馬克<br>注爾注朝                            |                   |                      |                   | . 59<br>30             |               | _                                      | 30.36<br>272.05                         |                   | . 51                                  |  |  |  |  |
| 法國法郞                                    |                   | 672.20               |                   |                        |               |                                        | 273, 95<br>62, 38                       |                   | . <b>32</b><br>. 69                   |  |  |  |  |
| 245 9.8°                                |                   |                      |                   |                        | -             | -                                      |                                         |                   |                                       |  |  |  |  |
|                                         | —西                | -371 - 27            | 373               | . [4. 1                |               |                                        | A 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | 711.7             | [17]                                  |  |  |  |  |
|                                         | 一百                | 371.27<br>430.22     |                   |                        | 元 Mr. 県.<br>· | c — 8                                  | 261.76                                  | 200               | . 07                                  |  |  |  |  |

潤運輸倉儲有限公司 CHINA RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD. 香港灣仔港灣道26號華潤大厦19樓 **5**5-8317668

NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION, SHANGHAN 總代理:金發船務有限公司 GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO 、香港→上海 貨箱/散貨班輪 (入) 5-8217500 (出) 15-8317582 抵/離期 船名/航次

(全貨箱班輪) 新海華"NEW HAI HUA" V.50/51 11-14/12 20-22/12 21-28/12 新海華"NEW HAI HUA" V.52/53 (散貨班輪) 新海虹"NEW HAI HUNG" V.27/28 B 16 6/12 29/11-7/12 新海茂"XIN HAI MAO" 2-7/12

天津市海運公司 TIENTSIN MARINE SHIPPING CO., TIENTSIN 香港⇄天津(新港)貨箱班輪 (山) 5-8317575 兼收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、朝陽、唐山、西寧及丹東整箱貨

收資期 抵/離期 即日-5/12 6-7/12 天翔輪"SKY HOVER" V.122 B 天燕輪"TIAN YAN" Y.49B 5-14/12 13-14/12 天曜輪"TIAN YUE" V.87B 10-16/12 17-18/12 收貨站:萎涌現代貨櫃碼頭 MODERN TERMINAES LIMITED

閩安航運企業有限公司 MINAN SHIPPING & ENTERPRISE CO., FUZHOU (人) 5-8317992 香港⇄福州 貨箱∕散貨班輪 抵了離期 永安"YONG AN" V.35/36(全貨箱班輪) 11-12/12 10-13/12 崇安"CHONG AN" Y .35/36(散貨班輪) 19-21/12 17-22/12

船泊長沙灣洞發碼頭 厦門經濟特區船務有限公司 XIAMEN SPECIAL ECONOMIC ZONE SHIPPING CO., LTD.

(人) 5-8317592 香港二厦門 貨箱班輪 (出) 5-8317572 抵/離期 船名/航次 收貨期 嘉 發 "JIA FA" Y .24/25 11-13/12 11-14/12

收貨期;抵/離期 5-8/12 差昌翰 M. V. "HUA CHANG" 香港二北海 貨箱/ 散貨航線

南方907,908,909 M.V. "SOUTHERN 907,908,909" 兼收防城散貨《每星期一航次》

香港→厦門(下寨、漳州、東山)散貨航線 "厦水運23號" "厦水運22號"

(每月二航次直放廈門) 貨箱/散貨航線 "龍華1號、

「穗救撈&號" 《每星期雨航次》 香港工上海(溫州、李波、張家港、南通)散貨航線(出)、5-8317574

芝山 1,3 號 M.V. "ZHI SHAN 1,3, 香港→廣州、黄埔、水口、石岐 香港→客奇、東莞、澳頭、新會 散貨航線

廣東省土產進出口分公司——屬下船隊 ′中土出3、4、9、11、12、13、14、15、16、25號′

**凡船隻安排靠泊長沙灣潤發碼頭卸下之貨物** 經船頭倉交收後,潤發倉庫將優先提供倉位給客。 戶貯存。並有充足貨櫃車位及先進機械,爲客戶 承辦裝、拆貨箱、拖車等轉口運輸業務等 詳情請電:5-8313288潤發倉碼有限公司洽

總代理:R。華夏企業有限公司 FAR EAST ENTERPRISING CO., (HK) LTD. 香港灣仔港灣道26號華潤大厦19樓。 65-8317668

香港二張家港/南通 全貨箱班輪(品) 5-8317589 收貨期 抵/離期 船名/航次 11-13/12 蘇 MM.S."SU QI"V.8735/36 大連集裝箱轞船公司 DA LIAN CONTAINER STEAM SHIP COMPANY (入)5-8317589 運 整M.S."YUN FENG" V.056/47 16-17/12 運 整M.S."YUN FENG" V.058/59 31/12-1/1 17-19/12 1/1-3/1

魯豐航運有限公司 LU FENG SHIPPING CO., LTD. QINGDAO (入)5-8317589 香港⇒青島 貨箱班輪 (田) 5-8317576 抵/離期 收貨期 船名/航次 豐M.S."LU FENG" V.130/131 11-13/12 6 - 14/1228-29/12 M.S."LU FENG" V.132/133 26-28/12 山東省海運公司

SHANDONG MARINE SHIPPING CO. QINGDAO (入) 5-8317588 (出) 5-8317576 抵/離期 5 - 10/12珍珠泉M.S."ZHEN ZHU QUAN\*\* 金虎泉M.S."JIN HU QUAN" 8 - 14/127 - 8/12金線泉M.S."JIN XIAN QUAN" 7 - 9/12中國糧油食品進出口公司 山東省食品分公司 CHINA NATIONAL CEREALS, OILS & FOODSTUFFS IMP & EXP CORP., SHANDONG BRANCH

(入) 5-8317588 香港二青島 散貨班輪 (出) 5-8317576 抵/離期 延安基號M.S."YAN AN WU HĀO" 中國對外貿易運輸公司 天津分公司

CHINA NATIONALS FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP. TIENTSIN BRANCH (入) 5-8317590 (出) 5-8317576 香港二天津 散貨班輪 抵/離期 收貨期 船名/航次 12-16/12 厚 華M.S."HUA WAH"

Y.S.N. LINE 定朝班輪 直放・星加坡、巴生港、噰哤 天皇皇+ SIRIUS + V19 十二月四日落貨 五日開行

KOBE V61 十二月六日落貨 七日開行 力 窩 輪 V19 RIGEL 十二月九日落貨 十日開行 光榮之翼 GLORIOUS WINGV 13 十二月十二日落貨 十三日開行 收貨站:迅發貨倉有限公司

船到前七天倉期 電話3-7271888 山下新日本汽船(香港)有限公司 電話:5-295501-5(5線)5-295588(3線) 接做處:安邦貨運公司 地址:德輔道西26-30號永基大及809室 電話:5-493454 5-493284

### 景華船務有限公司KENWA SHIPPING CO., LTD. 香港德輔道中272-284號興業商業中心17樓 BOOKING ENQUIRY 電話:5-414877(10線)

各地散裝輪貨運 港口 船名 收貨 截貨 開航 T.B.A. 10/11 11/11 16/12 18/12 上海客貨輪 13/12 14/12 17/12 10/11 11/11 16/12 18/12 T.B.A. 客貨輪 7/12 8/12 9/12 30/11 1/12 6/12 8/12 客貨輪 18/12 19/12 22/12 9/12 10/12 15/12 17/12 新港貨 輪 8/12 14/12 17/12 9 / 12 10 / 12 15 / 12 17 / 12 青島貨 輪 10/12 11/12 12/12 1/12 2/12 7/12 9/12 大速貨 輪 19/12 20/12 22/12 41E 2/12 3/12 8/12 10/12 逢星期三·六開航 287 4/12 5/12 10/12 13/12 海口/湛江 每星期二航次 28 9/12 10/12 15/12 17/12 • □ 穗順 逢星期二•四開航 平鄉城 267 28/11 29/11 4/12 6/12 門厦水運逢星期一三五開航 189 11/12 12/12 17/12 19/12 每四日一航次 每三日一航次 每隔三日一航次 廣州/黄埔 逢星期二、五開航 逢星期三·六開航 珠海

本公司承接 ※ 各大城市之火 車包卡及零散 貨運 ※ 本港直達廣東 、福建之貨櫃 拖運 ※ 本港及中轉運

輸、拖車、入 箱拆箱轉箱及 儲倉服務

BOOKING ENQUIRY TEL:5-8152178 香港文咸東街68-74號興隆商業大厦1502室 TELEX:89166 COSEL HX 貨箱及散貨定期航線 REGULAR SERVICE ● 承接火車 香港一港江南資油了數資前線 抵/離 期 收 貨 期 拼箱及散貨服務包卡及散貨 金龍輪 JIN LONG 7 - 9/126-10/12 運輸直達中 · 湛江代理:中國對外貿易運輸公司 香港工北海(貨箱/散貨航線) 國各大城市 5/12 粤海輪 YUE HAI 7 - 9 / 126 - 10/125/12 <u>港江代理:廣東省港江航運公</u>司 香港三海口二三亞(貨箱/散貨航線 ● 提供香港 奥海輪 YUE HAI 4/1211-14/12 10-15/12 直通廣東、 港江美術成子港江州港灣 18222月東西:24966 廣西省內之 (資益/並貸款量) 拖運服務。 穂二輪 SUI ER 5/129-11/12 9 - 10/12廣州代理:廣州市第二水上運輸公司 10/12 12/12 **一种是国际《教育》的资析技**》 9/12 11/12 ●香港中轉 A VESSEL 1-4/122 - 3/129/12 10/12 運箱、拖箱 置門代理:中國對外貿易道能公司 4/12 9/12 11/12 **海洋企業界(資和/散貨前線)** 、拆/装箱 A VESSEL 2-9/12 大 3 - 7/1211/12 12/12 17/12 服務。 福州代理:中國對外貿易運輸公例



深港(華利)汽車運輸有限公司

・廣西・福建・湖南・江西 等各省及中轉水陸全國聯運服務

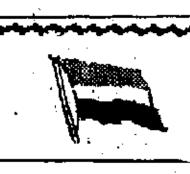
運力最大。服務最完善 能即日爲貴客提供:

倉庫,中轉站 全面性服務

集裝箱附帶担服務 本公司每天有車來往香港及廣東全省,歡迎貴客托運

貴客惠顧,垂詢請電 3-932152(4線

地址:九龍大角咀槐樹街1-3號正輝商業大厦二樓



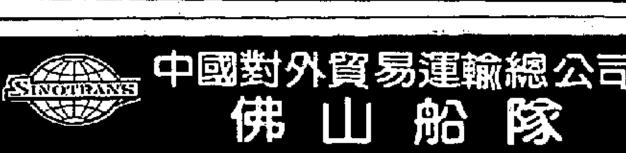
中 十曼



馬士基輪船(香港)有限公司 MAERSK LINE

(東南亞線) 是堤、紐約、貴城 漢堡、不來梅、 喀拉蚩、孟貝、 洛美、自由城、 (法新加坡、巴、巴的波爾、查爾 鹿特丹、安特衛 杜拜、達受、巴蒙諾維亞、阿比 生、庇能、曼谷)斯登、西雅圖、渥 普、巴塞羅那、 林、科威特 尚、拉高斯倫、温哥華 馬賽、熱那亞 康來利馬士基 亞十馬士基 馬士基神戶 12月10期 (印尼線) 馬士基大科馬 亞士馬士基 く東非線) 〈去雅加達・泗〉 12月14開 康來利馬士基 馬士基東京 那斯馬士基 12月12期 九龍分拼事處文 倫娜馬士基 种中心尖沙咀廣東道30號新港中 12月18期

心第二座 710室 **岡士基輪船(香港)有限公司** 希慎道10號新寧大厦17-19樓 電話:5-8372222 澳門代理:澳發航運公司 3-7396809 圖文傳真: 3-7397200 韓嵩街10號C 1 電話 ⋅ 88178



專航佛山二香港快速船舶 天天開航

船名瀾石1-8號LANSHI1-8承接集装箱及散貨 香港代理

長運有限公司 **ETERNAL WAY LTD.** 

香港銅鑼灣軒尼詩道555號東角中心十七樓 17/F, East Point Centre, 555 Hennessy Road, Causaway Bay, H.K. 專用電報:76497 ETWAY HX 電報掛號:ETERNALWAY 傳真: 5-727353

散貨·潤發倉碼有限公司 長沙灣發祥街新九龍內地段600號 華聯貨運有限公司 香港新界青衣島地段68號

兩天兒費倉期 本公司永遲來往國內外、海、陸、空、聯運服務,辦理香港中轉。 廣東省各地、陸運搬車服務・手續簡優・收費合理・歡迎季詢。

巴爾馬太陽BALTIMAR SUN

CAILUN

KKANJI

ZHENZHU QUAN

BARBER NARA

MARINA HOPE

KOTA EAGLE

ACE CONCORD

WORLD LION

瑞克麥斯天津RICKMERS TIANJIN

EVER GREET

FUCHUN

GOWA

泰國琥珀 THAI AMBER

加迪根灣 CARDIGAN BAY

渣華馬德拉斯NL. MADRAS

安達馬士基ANDERS MAERSK

BUNGA PERMAI

FLEX AMERICA

KYOWA VIOLET

YS.PROSPERITY

MING LONGEVITY

HANJIN BUSAN

XIANG JIANG

EARNEST VENTURE 新加坡

艾森豪熊统PRES. EISENHOWER 美國

和平東南 HP DONGNAM

光大二號 KWANG TA II

依莉莎都 ELISA DYO

HUANG HUAQUAN

HAEWOO FRONTIER

OCEANIA OUEEN

SHINBEISHU MARU

NORASIA SAMANTHA 歐洲

月日公司

12月8 東 發

12月6 華 夏

12月6、華 夏

12月6 百保利

12月6 海 聯

12月8 中央

12月8 輝 騰

12月6 太 平

12月6 朝 陽

12月6 萬 夏

12月 6 港 興

12月6 海 陸

12月8 港 興

12月8 魏 統

12月6 永 裕

12月6 挺 成

12月8 陸 洋

12月8 利 達

12月8 選 初

12月6 大 祭

12月6 太 平

怡

12月8 恰

12月6 山

12月6 太 古

12月6 大 阪

12月6 華 海

12月6 太 古

12月8 天 祥

12月6 思士基

12月7 郑 脇

12月6

腰帽

12月8 山

12月 6

- 開來港口

新加坡

馬尼拉

新加坡

南太平洋岛

大

中華普麼 ORT.EXPLORER

RAYA HAPPINESS

TOYAMA

Freight-Trans International Co., Ltd.

MARINE SHINE

電話:5-8449198

12月9-港 郵

12月9 新 與

輝騰有限公司

香港中環康樂大厦9樓918室

Tientsin Marine Shipping Co.

天津市海温公司

張五第

12月11 寶 隆

12月12 永 裕

利基馬士基LEISE MAERSK(下午-海阜鑽石 NEP, DIAMOND(下午二 EVER GUIDE(上午六時 佐治華盛頓機GEORGE WASHING? SELANDIA(上午十時) CHALLENGER(下午三時 HAI YONG(上午一時) TAI LAI(上午八時) MING CHENG(半夜) SCANDUTCH ASIA(下4 SHUN JIANG(上午六時) XIN HAI MAO(上午八時 馬士基探戈MAERSK TANGO(下午

新布里斯班ZIM BRISBANE(下午十

娜斯馬士基LARS MAERSK(上午十

CONCORD HAYATO(7

HYUNDAI EXPLORED

MAKSIM MIKHAYLO

SINOFA(上午六時) 東方攻家 ORT.EXPERT(上午六時 渣罐范递民NL.VAN DIEMAN(上午 HAKUBA MARU(上午/ SHIN CHUN(上午一時) 海阜珊瑚 NEP、CORAL(上午五時) ARITA(下午) SCANDUTCH ORIENT 東方迅航 NEW HAI HUA(下午) HYUNDAI EXPLORER 斯蘭地亞 SELANDIA(下午十時) 米海洛夫 MAKSIM MIKHAYLOV 建華二號 KIEN HWA2(上午)

**计海射海射集有限公司** NEWSEAS NAVIGATION 總代理:金發船務有限: 、香港→上海 貨箱/ 船名/航次

(全貨箱班幣 新海華"NEW HAI HUA" 新海華"NEW HAI HUA" 新海虹"NEW HAI HUNG" V 新海茂"XIN HAI MAO"

天津市海運公司 TIENTSIN MARINE SHIP

香港⇄天津(新港) **兼收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱**: 船名/航次 天翔輪"SKY HOVER"Y.12 天燕輪"TIAN YAN"Y.49B

天羅輪"TIAN YUE" V.87B

■ 收貨站:菱涌現代貨櫃碼頭 MOI 閩安航運企業有限公司 MINAN SHIPPING & ENT 香港→福州 貨箱/ 船名/航次 永安"YONG AN""7.35/36(全

**尝安"CHONG AN" V.35/36** 船泊長沙灣潤發碼頭 厦門經濟特區船務有限分 XIAMEN SPECIAL ECONOMIC Z

香港 一厦門 貨箱班 船名/航次 嘉 發 "JIA FA"Y .24/25

香港德輔道中272-7

T.B.A. T.B.A. 8759 30/1 熊岳城

252 9/3 8741 9/1 41E 2/ 287 4/ 新港/北京 谷城 28 9/ 267 28/ 189 11/

廣州/黄埔

深港(華利)汽車道

廣東・廣西・福建・ 等各省及中轉水陸至

運力最大•服務 能即日爲貴客技

每三

逢星期

運輸,倉庫,中轉站 集裝箱附零技 本公司每天有車來往香港及廣東

貨櫃車・大小貨車 貴客惠顧,垂

3-910438(4線) 3-9 地址:九龍大角咀槐樹街1-3

陶爾一號 DONAM NO. I 拉山 12月7 港 TOWER BRIDGE 美國 12月7 川 崎 KING HWA 12月10 永 裕 高雄 日本 爲土基翩桃MAERSK PINTO 12月 7 月 馬尼拉 12月7 HAI IN 12月19 永 裕 SHOU SHAN TONG JIANG 12月8 12月10 利 途 招商局 EVER OCEAN 星加坡歌朝SINGAPORE GLORY 釜山基隆 12月7 東 宇 PEARL REFFER 新加坡 12月8 贺 隆 基土艾莎安CHRISTINA ISABEL 12月10 天 祥 加勒比量 CARIBIC STAR 紅海 12月7 新 射利語旗 HANNE BAKKE 弗里曼特爾 森那美 12月8 12月10 太 古 HYUNDAI PIONEER AL WAJRA 12月7 恰 和 萬利伯美利MANOLOEVERETT 发誼七號 YOUYI 7 福 來 12月8 12月10 三 寶 SKY HOVER 12月7 輝 勝 UNI MORAL 12月8 利 邀 福他馬尼拉FROTAMANILA 12月10 豐利行 HIKAWA II 12月7 日 郵 TRADE RELISH 12月 B 郑 膬 翻魚解放 ALLIGATOR LIBERTY美國: 12月10 大 阪 MALAN 12月7 招商周 KOREAN WONIS ONE 美國 12月8 利 洲 TIAN LONG 12月10 輝 騰 WIELDRECHT 金亚酰莎 GOLD ALISA 12月7 美國勝利 AMERICAN SENATOR 日本 12月10 新 與 12月8 恰 和 MERCURY ACE KEUMGANG GLORY 美 邦 12月10 華 夏 12月8 東 字 HUAI LAI HE DOOYANG BRAVE 12月7 遠 亚 12月8 東 字 YONGAN 12月10 華 迎 MING CHUN TOKYO MARU ZIM CALIFORNIA 12月10 新 興 12月7 大 榮 12月8 大 阪 R.R. RATNA NEP BERYL 12月8 港 恒 KOREAN CHANCE 12月10 朝 陽 12月7 港 郵 基隆 SENWA MARU JINJIANG 日本 12月8 海 聯 HIDAKA MARU 12月10 中 央 金鋼 NANTAI PRINCE 台灣 12月8 欣 洋 12月10 太 古 TAO YUAN 依土柏林 ESPERANCE 12月7 雄 利 JIN HU QUAN 天津青岛 KYOWA ORCHID 12月8 華夏 12月7 恰 和 泰國紅铅 THAI TUBTIM 12月10 港 郵 YUEN CHAU BLUE SHARK 美國 港與 12月7 香 岛 夏利遜維統PRES. HARRISON 12月10 總 統 ZHIJIN MILD TRAN 12月7 華 迎 12月8 郷 騰 12月10 大 阪 OCEAN SINCERITY TONG CHIANG 奥英士先鋒OMEX PIONEER 高雄 永 裕 12月7 日 郵 PULSAR FOO HSING II VAAL 永 裕 12月7 怡 和 LONG JIANG 12月11 輝 脇 LA RIOJA BENAVON 12月9 太古 12月7 邊 行 HUA WAH 12月11 準 夏 SL. PATRIOT MING GLORY 12月9 海 歐洲 12月7 華 海 渣藥納索 NL. NASSAU 12月11 渣 準 KHUD, REPIN 飛航船士 CLIPPER ACE 華 林 12月7 日 郵 NEW HAIHUA 窩麵 12月11 華 運 上海 敬利亞夫斯基IVAN KOTLYAREVSKIY日本 NIPPONICA EVER LIVING 12月 9 12月11 天 祥 12月7 利 違 CONCORD CHIKUMA RONGHUASHAN EVER ORDER 12月11 利 遼 12月7 華 運 胸南七號 DONAM NO. 7 港與 12月9 HAI LIH MING PLEASURE 12月11 華 海 12月7 永 裕 XIAOSHIKOU 12月9 違 12月11 日 NOBLE STAR HAI LONG 12月7 永 裕 渣華安曼是福NL.AMERSFOORT 12月 9 道 華 娜斯馬士基LARS MAERSK JINXLANQUAN SIRICHAI BULAKUL 新加坡 12月11 馬士基 12月7 華 夏 12月9 振盛行 馬士基神戸MAERSK KOBE 關拉馬士基LAURA MAERSK KUO WEI 12月 9 周士基 4 利 阿比奥尔 ATINUKE ABIOLA YI CHUN SPECO KING 12月11 國 光 12月7 快 航 渣華聖胡安NL, SAN JUAN 利來格列 LELEIGRACHT 晴川七號 QING CHUAN 7 12月11 捷 迅 12月9 華 運 12月7 渣 率 中華快輪 CHINA EXPRESS 伊斯蘭堡 ISLAMABAD **EMERALD** 12月11 東 海 12月7 新 舆 12月9 美 邦 海皇翡翠 NEP JADE 12月7 港 恒 TIAN YAN 華利雅士 FAMILY ACE 12月11 日 郵 12月9 斑 腺 HSING HWA 12月7 永 裕 MILD OCEAN WILSON 12月11 國 光 12月9 輝 脸 WA DAI LING JIANG 12月7 海 運 12月9 招商局 東方首長 ORT. CHIEF 12月11 港 郵 大同二號 TA TUNG 2 NATIONAL PRIDE 12月7 永 裕 12月9 海 **EVER GIANT** 12月11 利 遼

五期星

總代理: (本)招商局貨櫃航運有限公司電話:5-435511(30線) CHINA MERCHANTS CONTAINER LINES LTD. 電傳:62098 CMCL HX 81212 CMCL HX

香港干諾道中152-155號招商局大厦1-3樓 電掛:CONLINE HONG KONG 傳真:5-417534 MACAU AGENTS: CHIU LUN AGENCY SHIPPING LIMITED 電傳: 88837 COTS OM 電話: 578731, 579732 朝聯船務有限公司 澳門南灣街37號D-E南屬商業中心6樓D座

海島翡翠 NEP.JADE

BERLIN

中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

香港定期直航美國加拿大全貨櫃航線 WEST COAST & CANADA

EAST COAST

Accepting CFS/CY cargo LONG BEACH/LOS ANGELES/ OAKLAND/SAN FRANCISCO/SEATTLE Also Accepting CY cargo PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW/ VANCOUVER/TORONTO/ MONTREAL

Accepting CFS/CY\_cargo: NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON \* DIRECT SERVICE EAST COAST & GULF PORT.

HKG LB/LA SFO SEA VCR NYK CHS HOU IE 8/12 8/12 10/12 29/12 - - 10/1 13/1 16/1 84E 13/12 13/12 15/12 4/1 6/1 8/1 10/1 20/1 23/1 27/1 GU BEI KOU 27E 23/12 23/12 25/12 15/1 17/1 20/1 22/1 4/2 7/2 11/2 3E 3/1 3/1 5/1 23/1 25/1 29/1 1/2 20/2 23/2 27/2

CFS-Yiu Lian, Town Lot No.72, Tsingyi Island, N.T. Tel; 0-4970419

香港特快定期十直航中東全新貨櫃航線

Accepting FCL+LCL Cargo for: DUBAI/SHARJAH, DAMMAM, KUWAIT & KARACHI. Also accepting FCL Cargo for: RIYADH, DOHA, MUSCAT /MINA QABOOS, ABU DHABI. BANDAR ABBAS and the other points CLOSING ETA CFS CY HKG KARACHI SHJ DAMMAM KUWAIT LING QUAN HE 29 17/12 18/12 19/12 6/1

GU CHENG GAO CHENG 30 17/1 18/1 19/1 CY & CFS TYTL 60 Tsingyi Island (inside EURO ASIA SHIP YARD) Tel: 0.4979590 & 0-4979670

CLOSING ETA

VOY CFS CY HKG BANGKOK S'PORE PENANG SHANG CHENG 69 8/12 9/12 10/12 21/12 18/12 17/12 29 17/12 18/12 19/12 24/12 27/12 27 18/12 19/12 20/12 - .25/12 27/12 BEI DAI HE

ETD H.K. MANILA YU JIANG 4/12 5/12 11/12 12/12 14/12 16/12 Receiving Station: CY HIT Berth No.4 CFS Yiu Lian, /Town Lot No.72, Tsingyi Island N.T. Tel 0-4970419

\* FULLY BOOKED CLOSING VOY CFS CY HKG YOK NGO OSA KOB WAN QUAN HE 10/12 \*\* FULLY BOOKED \*\* HUAT YUAN HE 85 15/12 15/12 17/12 21/12 - 23/12 25/12 BAN ZHONG HE 63 22/12 22/12 24/12 28/12 30/12 - 1/1 90 29/12 29/12 31/12 4/1 - 6/1 Receiving Station: TYTL 60 Tsingyi Island inside EURO ASIA SHIP YARD.

南通:每月一航次

香港一張家港全貨櫃班輪航線 5-428266

上蘇麟 TM. V. "SULIN" 每月兩航次,中、下旬各一航次

張家港:每月4航次

香港直航歐洲貨櫃航線 Accepting Cargo THEBURY, HAMBURG, ROTTERDAM, ANTWERP, DUNKERQUE, Also accepting ECk Cargo: LONDON, FELIX STOWE, LIVERPOOL, MANCHESTER, LEEDS. BREMEN AARHUS, COPENHAGEN, OSLO, STOCKHOLM GOTHENBURG. AMSTERDAM LE HAVRE, PARIS HKG RTM HAM 45W 11/12 12/12 (3/12 8/1 QING HE LIAO HE. 42W 21/12 22/12 23/12 21/1 SHA HE'S

12月7 港 佰

12月7 東 亞

25W 28/12 29/12 30/12 27/1 29/1 1/2 3/2 5/2 42 W 6/1 7/1 8/1 5/2 7/2 9/2 11/2 13/2

CFS-Yiu Lian Town Lot No 72 Tsingyi Island N T Tel 0 4970419

香港直航地中海貨櫃航線

VOY CY CLOSING ETA HK MARSEILLIES GENOA BARCELONA FU YU SHAN II . 23/12 24/12 17/1 19/1 15/1

CY TYTL 60 Fsingyi Island (inside EURO ASIA SHIP YARD) Tel: 0-4979590 & 0-4979670 天进 / 市团入华福龄的 14亩

| / 中國全貨櫃航線                                                                | ]樓                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                  |
|--------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 船名                                                                       | 航次                                                                                                                                                                                                                                                      | 抵港                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 開航               |
| JING HE 逐河                                                               | 144                                                                                                                                                                                                                                                     | 21/12                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 22/12            |
| HUANING HE 華寧河<br>CHAO BAI HE 朝白河<br>GU CHENG 谷城                         | 59<br>15<br>28                                                                                                                                                                                                                                          | 5 /12<br>8/12<br>16/12                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 9/12             |
| LING QUAN HE 學泉河<br>SHA HE 沙河<br>LIN JIANG 協 I<br>TANG HE<br>SHANG CHENG | 28<br>41E<br>202<br>41E<br>70                                                                                                                                                                                                                           | 8/12<br>9/12<br>14/12<br>22/12<br>26/12                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 10/12            |
| HUAI YUAN HE 懷遠河<br>YIN HE 銀河<br>HAN ZHONG HE 漢中河                        | 84<br>24E<br>89                                                                                                                                                                                                                                         | 12712<br>1742<br>14/12                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 13 / 12<br>2.181 |
| XIONG YUE CHENG 熊岳城                                                      | 288                                                                                                                                                                                                                                                     | 28/11                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 12/12            |
| HUA YING 華盈<br>SHU HE 沐 河                                                |                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 12/12            |
| PING XIANG CHENG 平均坡                                                     | 269                                                                                                                                                                                                                                                     | 20/12                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 21/12            |
| LIAN JIANG 連 汀                                                           | 254                                                                                                                                                                                                                                                     | 20/12                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 21/12            |
| HUA JIA 華佳                                                               | 8759                                                                                                                                                                                                                                                    | 7/12                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 8/12             |
|                                                                          | MAS  JING HE 運河  HUANING HE 華摩河 CHAO BAI HE 朝白河 GU CHENG 谷城  LING QUAN HE 摩泉河 SHA HE 沙河 LIN JIANG 協工 TANG HE SHANG CHENG HUAI YUAN HE 憬遠河 YIN HE 銀河 HAN ZHONG HE 漢中河  XIONG YUE CHENG 熊岳城  HUA YING 華盈 SHU HE 沐 河  PING XIANG CHENG 平線城  LIAN JIANG 連 江 | 船名 航次  JING HE 運河 144  HUANING HE 華寧河 59 CHAO BAI HE 朝日河 15 GU CHENG 谷城 28  LING QUAN HE 寧杲河 28 SHA HE沙河 41E LIN JIANG 號 I 202 TANG HE 41E SHANG CHENG 70  HUAI YUAN HE 懷遠河 84 YIN HE 銀河 24E HAN ZHONG HE 漢中河 89  XIONG YUE CHENG 熊岳城 288  HUA YING 華盈 8741 SHU HE 沫 河 168  PING XIANG CHENG 平線城 269  LIAN JIANG 連 江 254 | 船名   航次 抵港       |

航灾 抵港 港口 船名 航次 抵港 日本 HUA! YUAN HE 84 12/12 28 16/12 要谷 GU CHENG 日本 HAN ZHONG HE 89 14/12 **曼**谷 JING HE 144 21/12 欧洲 SHA HE 4 E 10/12 美國 GU BEI KOU 83W 13/12 24 E 17/12 英国 E CHENG YIN HE 75W 23/12 41E 22/12 | 美國 TAO HE 歌洲 TANG HE

厦門水上運輸公司

香港一汕頭散貨航線

厦水運船隊

每星期兩航次

總代理:《外招商局船務企業有限公司 出口部:5-447402 CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO., LTD. 入口部:5-440555 香港干諾道中152-155號招商局大厦 11,12,13,14樓 電傅: 61971 CMSNC HX(散貨) 代理部:5-440557 上海海興輪船公司 河北省遠洋運輸公司 廣州海運管理局 香港,上海定期客貨班輪 香港、天津、秦皇島散貨航線 香港、海口、三亞定期客貨班輪 抵 巷 载 貨 收 賃 開 航 「安國」M.V."ANGUO" 馬 蘭 每月逢8日、24日往三亞 HAI DA 海潭 V. 19 27/11 29/11 30/11 「東光」M.V."DONG GUANG 毎月逢14日往海口 SHANGHAI 上海 V. 42 2/12 4/12 5/12 7/12 「豐寧」M.V."FENG NING" HAIXING 海胸 V. 42 - 14/12 15/12 浙江省遠洋運輸公司 17/12 「新樂」M.V."XIN LE" SHANGHAI 上海 V. 44 17/12 19/12 20/12 22/12 香港、寧波、溫州散貨航線 19 遠洋輪船有限公司 揚子江輪船股份有限公司 M.V."QU JIANG" 「衝江」 「靈江」 M.V."LING JIANG" 香港 大運散貨航線 香港・武漢散貨航線 M.V."AOJIANG" 「敖江」 木星MU SING... 兩個月約3 航灾 約26天-航灾) 揚予江1 YANG ZIJIANG 1 M.V."ZHEKUN" 「浙鲲」 象收沈陽、營口、遼陽、吉林及長春之散貨和整箱貨內陸運輸 揚子江2 YANG ZIJIANG 2 寧波毎月4航次 溫州毎月2航次 江蘇省遠洋運輸公司 毎月約2航次 香港: 寧波全貨櫃班輪航線 **這** 益豐船務企業有限公司 ·香港·張家港、南通、南京、蕪湖散貨航線 ( 象收加興、湖州、金華、紹興 肖山、杭州整箱貨櫃。) 「江安」M.V."JIANGAN" 「蘇鳳」M.V." SU FENG 香港 +上海、天津散貨航線 「蘇龍」M.V."SULONG" 「新鸛」 M.V."ZHE LI "5-428266 「淮安」M.V."HUAI AN" 上海:每月4航次 「盤山」M.V."PAN SHAN"「雨花」M.V."YU HUA" 毎月雨航次,上旬、下旬各一次。 「高山」 《GAO SHAN》 南京:毎月1航次 蕉湖:每月1航次

「「「WAHS NUL" LL袋山」

「立山」M.V.«LI SHAN»

天津:約20天1航次

如大宗貨物。

可特别安排專船接達

香港⇄天津(新港)貨箱/雜貨班輪 那鄭、蘭州、瀋陽、太原。唐沽、通化、西安及營口(雜貨及拼 收貨 製貨 到-雕港 收貨 截貨 (全質箱航機) (散裝航糕) SKY HOVER( 夫狗) V122B RECEIVE 5/12 7-8/12 TIAN LONG(天龍) V33B 7/12 18/12 10-16/12 TIAN YAN (天族)Y49B RECEIVE 9/12 11-12/12 TIAN LONG(天龍)Y34B TIAN YUE (天頃) V87B 6/12 11/12 13-14/12 29/12/87 4/1/88 1-7/1/88 SKY HOVER(夫知) V123B 14/12 19/12 21-22/12 收貨站:要滿現代貨櫃碼頭 (Modern Terminals Limited)。 ⇒ 收貨站:華洋貨運(達東)有限公司(UDSL) 電話:0-4999388 瓊亞(上海)國際貨運公司 Sinotrans Asian Development (Shanghai) Int'l Transp. Corp. 香港⇄上海散裝貨直航班輪 \* 象收上海市、附近城市之貨物內陸運輸 收貨 截貨 到離港 截貨 到一離港 5/12 11/12 11-18/12 TING HANG(行江) V8735 14/12 20/12 19-22/12 LONG JIANG Y8711 SAN JIANG(三江)V8733 8/12 14/12 18-16/12 LONG JIANG V8713 19/12 25/12 25-27/12 收貨站:華洋貨運(遠東)有限公司(UDSL) 電話:0-4999388 中國對外貿易運輸公司——天津分公司 China National Foreign Trade Transportation Corporation Tianiin Branch 香港二天津(新港)貨櫃班輪 張家口、濟南、大同、太原、鄭州、南陽、襄獎、瀋陽、呼和浩特、長春、哈爾濱等等 收貨 截貨 到離港 昨日 CY-7/12 8-9/12 TRADE RELISH ( 品津 ) 14/12 19/12 21-22/12 收貨站:麥涌現代貨機碼頭(Modern Terminals Limited) 電話:0-253325 上海市錦江航運有限公司 Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Ltd. 香港⇒上海全貨箱班輸 收貨 截貨 到土難港 船名 收貨 截貨 到一難港 MILD TRAN(通運)V12 80/11 6/12 8-10/12 MILD TRAN (通運)V14 17/12 28/12 18/12 25/12 MILD OCEAN(通洋) V875010/12 16/12 9-18/12 MILD OCEAN(通洋) V8748 24/12 30/12 25/12-1/1 枚貨站:華洋貨運(遠東)有限公司 電話:0-877514 理理省輪船總公司輻州公司 Fuzhou Shipping Company Fujian 香港二上海散裝貨直航班輪 收貨 裁貨 到一離港 收貨 截貨 到一離港 船名 SHOU SHAN(泰山) V11/12 1/12 9/12 7-12/12 SHOU SHAN(壽山) Y13/14 19/12 25/12 22-28/12 收貨站:華洋貨運(遠東)有限公司(UDSL) 電話:0-4999388

BOOKING ENQUIRY 5-418884 香港文成東街68 74號興隆商業大厦9樓 上海聯絡處上海鷗飯店1008室 電話:251500輕1008 中國散裝貨輪航線 收货 CFS截货 CY截货 阳航 收货 截貨 開航 8/12 10/12 12/12 廣州 逢星期二、五開航 6/12 8/12 8/12 10/12 14/12 15/12 17/12 黄埔 逢星期二、五開航 置門/近頭 2/12 5/12 5/12 7/12 5/12 10/12 13/12 三亞 每月逢8號、24號開航 12/12 15/12 15/12 17/12 15/12 18/12 20/12 海口 每星期一班 6/12 9/12 9/12 12/12 17/12 18/12 20/12 湛江 每星期一班 7/12 7/12 9/12 加頭 每星期二班 每月二航次 9/12 9/12 11/12 容奇 每三天一班 每月二航次 9/12 9/12 12/12 石岐 每星期三班 每月二航次 6/12 9/12 6/12 12/12 江門 每星期二班 逢星期一、三、五開航 14/12 17/12 17/12 19/12 每五日一航次 第石 每三天一班 每三日一航次 廣州/黄埔 每五日一航次 福州 每日一班 珠海 逢星期三、四、六期航

UNISON SHIPPING CO. LTD.

●本公司承辦及提供全及拼貨櫃運輸服務由中國上海、大連至美國 加拿大及歐洲等地區。

●並可簽發中國至美國、加拿大及歐洲之全程提單。

●保證優良服務,運費相宜,歡迎垂詢。

線

月日公司

12月20 華 海

12月20

.12月21

12月13 華 夏

12月14 華 運

12月14 華 夏

12月14 華 夏

12月16 華 夏

12月14 華

新米州丸 SHIN BEI SHU MARU 西北太平洋

KOREAN WONIS ONE

EVER GREET

HANJIN BUSAN

BARBER NARA

EVER LIVING

艾森豪維統PRES、EISENHOWER

NEP. JADE

中華普度 ORT.EXPLORER

夏里遜 納統PRES.HARRISON

HUI HE

娜斯馬士基LARS MAERSK

林肯缴统 PRES.LINCOLN

東方公平 ORT. FAIR

YUEN CHAU

TOKYO MARU

HIDAKA MARU

SL.PATRIOT

EVER GIANT

FAMILY ACE

ELBE MARU

馬士基涅倫MAERSK OAKLAND

GU BEI KOU

欒魚光楽 ALLIGATOR GLORY

MING SUN

加州月神 CALIFORNIA LUNA

顯拉馬士基LAURA MAERSK

健佛遜 缴統PRES.JEFFERSON

SL.DEFENDER

TOHBEI MARU

EVER GREET

渣華聖胡安NL.SAN JUAN

拉羅約卡 LA RIOTA

IACAW

福他馬尼拉FORTA MANILA

BOLIVIA

CHENG TU

ASIAN IADE

渣藥馬德拉斯NL\_MADRAS

利來格列 LELEIGRACHT

依士柏林 ESPERANSA

HUAI LAI HE

PEARL REEFER

GAMZAT TSADASA

哥利亞夫斯基IVAN KOTLYAREVSKIY新西蘭

JEBSEN SOUTHLAND 新西蘭

渣罐企業 NL.NASSAU

演華安曼是福NL.AMERSFOORT

NOBLE STAR

BARBER NARA

海鱼琥珀 NEP. AMBER

倫娜馬士基LUNA MAERSK

TOWER BRIDGE

NATIONAL PRIDE

KOREAN SENATOR

HYUNDAI PIONEER

ZIM CALIFORNIA

MING PLEASURE

HARBOUR BRIDGE

HANJIN POHANG

NEW YORK MARU

KOREAN WONIS JIN

CAMPBELL ISLAND

HYUNDAI FRONTIER

中南美洲線

國家完整 NATIONAL INTEGRITY加勒比海中南美12月9

澳洲·新西蘭線

SL.INDEPENDENCE

MACKINAC BRIDGE

ALLIGATOR LIBERTY 紐约

協和奥吉 KYOWA ORCHID

威德烈治 WIELDRECHT

金山

西北太平洋纽約12月7 百保利

西北太平洋紐約12月7 總 统

西南太平洋纽约12月8 港

洛杉磯三藩市 12月9 海

西南太平洋紐約12月9 大

西北太平洋纽约12月10 總 統

西北太平洋紐約12月10 海 陸

西北太平洋紐約12月12 海 陸

西北太平洋纽约12月12 馬士基

西北太平洋 12月12 川

西北太平洋纽約12月14 總

美國東加拿大 12月15 港

西南太平洋紐约12月16 大

西南太平洋纽约12月17 港

西北太平洋紐約12月18 總

西北太平岸纽約12月19 海

加勒比海中南美12月7 百保利

西北太平洋紐約12月17 海 陸

12月8

12月8 川

12月10 中

12月10 恰

12月10 太 古

12月10 招商局

12月10 大 阪

12月11 新 興

12月11 利 達

12月11 華 海

12月11 日 郵

12月11 馬士斯

12月14 天 祥

12月15 招簡局

12月15 大 阪

12月17 馬士基

12月17 香 島

12月18 馬士基

12月9 太 古

12月11 盟利行

12月12 日 壑

12月13 渣 華

12月15 大 阪

12月14 天

12月7

12月 8

12月11 華

12月12 捷

12月11 捷 迅

12月10 渣

12月17 日

12月15 利

12月16 華

西北太平洋

加州紐約

西北太平洋

西北太平洋

西北太平洋

洛杉磯紐約

洛杉磯紐約

美國西岸

加州纽约

美國西岸

西北太平洋

加州紐約

加州紐约。

西北太平洋

西北太平洋

西北太平洋

弗里曼特爾

洛杉磯

12月8 山 下

12月8 利 達

12月7 怡 和

12月7 天 祥

12月7 利 達

12月8 利 洲

12月8 (株)



牌化工產品 -年●信心的標誌 ---公司出品 電話:3-7450660(6線)

天毎個位可排大字四個 字三十六個・收費十元

司 街15-33號葵德工業中心 及D室 4線) TLX AX OCEAN "HONG KONG

濕洗衣機械設備 洗衣房的高度要求 姓聯學官之工權人員「舜衛戶 大迎義的 THE BETT OF THE PROPERTY OF TH

胀洶

ACE CONCORD 12月 6 斷布里斯亞ZIM BRISBANE 新典 班中海 安達馬士基ANDERS MAERSK 12月 6 馬士基 MING LONGEVITY 華 12月 6 CARDIGAN BAY 太古 加勒比基 CARIBIC STAR 新 與 AMERICAN SENATOR 欧洲 怡 科 12月8 奥美士先鋒OMEX PIONEER LINDE 12月9 海柏 OING HE 12月9 招商局 KHUD, REPIN 難 林 KOREAN CHANCE 12月10 柳阳 CONCORD CHIKUMA 12月10 大阪 EVER ORDER 12月11 利 遼 TOYAMA 12月11 實 隆 S.D.LUZON 寶隆 12月11 NORASIA SUSAN 12月12 歴 信 VILLE DE MERCURE 地中海歐洲 12月12 BENAVON 12月12 邊 行 EVER GRADE 利達 12月12 RUHLAND 12月13 東亞 亞士馬士基AXEL MAERSK 12月18 馬士基 KHUD, PAKHOMOV 雄 林 12月18 ZEBRA 田野 12月14 NORDSUND 12月14 新 與 EXPLORER A. MICKIEWICZ 12月14 天 祥 MING COMFORT 12月15 華 海 LIAO HE 胀烟圆英 12月16 招商局 KRASICAI 12月16 邊 行 NEP DIAMOND 海岛颁石 12月17 港 恒 BUNGA PERMAI 12月18 選 初 SD.GALLIA HAKUBA MARU 地中海 12月18 日 郵 FIRAT 12月18 海 洋 KAP GAVRILOV 12月19 華 林 TOLAGA BAY 杜拉翡翠 12月19 太 古

NORASIA SAMANTHA 歐洲 12月22 歴 信 印•巴•中東線 MING LONGEVITY 12月8 華 海 YS PROSPERITY 12月6 山 下 CARIBIC STAR 12月7 新 興 艾森豪绝统PRES,EISENHOWER 阿拉伯灣 CARDIGAN BAY 12月7 太 古 AL WATBA 12月8 恰和 UNI MORAL 12月8 利達 萬利恰美利MANOLOEVERETT 吉大港印度 LANKA ATHULA 夏利遜總統PRES,HARRISON 阿拉伯灣 金亞魔莎 GOLD ALISA 料倫坡印度 OCEAN SINCERITY 阿拉伯灣 12月11 S.D.LUZON 12月11 寶 EVER ORDER AL SWAMRUZ

MING GLORY

CONCORD IBUKI

EUROPEAN SENATOR 歐洲

12月9 福 來 12月10 東 亞 12月10 總 統 大 阪 吉大港加爾各答12月12 歷 僖 ISLAMA BAD 料倫坡卡拉奇 12月12 東 海 BENAVON . 12月12 选 行 ZEBRA \*12月14 日 野 PRES.LINCOLN MAKRAN 科倫坡卡拉奇 12月15 東海 CATTLEYA 古大港加爾各答12月35 港 興 MING COMFORT 康來利馬士基CORNELIA MAERSK 12月15 馬士基 吉大港加爾名答12月16 大 阪 TERUSHIO MARU maritsa skinitis 科倫坡阿拉伯灣12月16 日 郵 VELENJE 華倫芝 馬德拉斯卡拉奇孟買12月16 海 運 KOTA SEGAR 12月17 太平

珠海經濟特區 珠成海陸運輸(集團)有限公司 [JJ]

開航日期

莲星期五閒航

连星期三、六開航

ZHU SHENG TRANSPORTATION (HOLDINGS) CO. LTD

OF ZHU HAI SPECIAL ECONOMIC ZONE

承辦中國對外聯選服務

中國對外全程運費報價/簽發全程提單/豁免香港

定期全貨櫃,散裝貨及重型機械服務

香港⇒珠浩

珠外204

收货站:灣仔貨物裝卸區內

本公司國內兼自備有貨糧車;吊機單及各噸位大小貨

車等設備代客戶承運由珠海至廣東及各省運輸服務

香港總代理:珠成海陸運輸(香港)有限公司

香港干諾道中200 號信徒中心 26 字據2607 室電話: 5 - 466099

電傅: 80727 ZHUSN HX: 電話傳載: 5 -404092

迅發貨箱服務覆公司

香港葵涌貨櫃碼頭路71-75號

鐘窟恒勝中心12字樓1205室

電話 + 0-243492 0-243362 0243496

來往香港‡廣東

集裝箱陸路運輸

中轉全國各地

並附有拖運危險品牌照之車輛和大型吊車服務

設有散貨服務逢星期三開往廣州

電話: 5-8934781 5-8318134 5-8318111(160線)

廣東省分公司

香港代理處 華 遠 公 司

廣州市沙面大街三十五號

香港灣仔港灣道26號華潤大厦高座10字樓

電掛 9344 HY COMP HK

電傳:61231 HY COP HK

廣州代理處:中國對外貿易運輸公司

電話:861216 861665

電傳:44464 CGTRS CN

中國各名一香港共世界各地

珠外201 珠外202

珠外103 珠外105

珠外203

港口

ABYOT 紅海 12月17 葬 林 約翰遜總統PRES.JOHNSON 阿拉伯為 12月18 總統 LING QUAN HE 12月19 招商局 柯沙美亞 AL SHAMIAH 12月19 怡 和 TOR BAY 12月19 太 古 TOLAGA BAY 12月19 太 古 CHRISTOFFER OLDENDORFF紅海 12月19 日 郵 PING DING SHAN

12月8 斑 恰 南黎王子 NANTAI PRINCE 12月8 欣 洋 簡非瓦爾 VAAL 怡 和 12月8 拉腿約卡 LA RIOJA 12月9 太 古 GOLD ALISA 12月11 新 與 12月12 歷 信 NORASIA SUSAN CR.DOUALA 12月13 沙 塘 ALS RELIANCE 12月13 亞 蝸 CONTINENTAL PARTNER ## 12月16 大 阪 奥芝河 RIVER OII 12月16 大 阪 PIONEER WAVE 12月18 日 郵 KOTA TIMUR 12月18 太 平 QI LIAN SHAN 12月21、華 恰 亞

ACE CONCORD 12月6 川 崎 雅士郎 SUN KUNG 3 12月6 寶 SANDYS BAY 12月6 海 陸 FLEX AMERICA JENFREE. 12月6 港 THAI AMBER 新海和二號NEW HERO 2 HING SON 飛航雅士 CLIPPER ACE 馬尼拉宿務 星加坡歇莉SINGAPORE GLORY 雅加達新加坡巴生 12月7 新加坡雅加達泗水12月7太 平 KOTA EAGLE 中華瑞祥 R.R.RATNA 世界之獅 WORLD LION 12月7 海 陸 YU JIANG 12月7 招商周 海洋息后 OCEANIA OUEEN 新加坡巴生 12月7 中央 友誼十二號YOU YI 1 2 12月8 三 資 AL WAJBA 12月8 恰和 DOOYANG BRAVE 新加坡庇能 12月8 東 宇 BOONKRONG I 12月8 振盛行 KUO WEI 12月8 雄 利 MARINE FORTUNER

**萬利倫美利MANOLOEVERETT** 12月9 福 來 SENWA MARU 新加坡 海聯 馬士基神戶MAERSK KOBE 新加坡曼谷巴生庇能12月9 馬士基 海島級玉 NEP.BERYL 新加坡 港信 BLUE SHARK 新加坡庇能 12月9 港 興 陶南七號 DONAM No. 7 馬尼拉 12月10 海 興 馬士基網桃MAERSK PINTO 12月11 萬士基 山宫二號 SUN KUNG 2。 12月12 🏋 郑 SEKI NAGOYA 新加坡巴生庇能12月12 三 利 沙巴山打根斗湖12月18一面 光 SPECO KING SOMERS BAY KYOWA BREEZE 新加坡巴生 12月13 监 嵩 SIRICHAL BULAKUL WAH YEE 12月13 珠 江 **GLORIOUS WING** 新加坡巴生 12月13 山 下

> WILSON 12月14 図 光 汶莱古奇詩巫 短洲猪生。ASTA ACE 12月14 日 郵 AND WANASATYA 12月14 亞利來 世界之虎 WORLD TIGER 12月14 海 隆 東方王子 ORT.PRINCE 12月15 港 興 友誼七號 YOU YI7 康來利馬士基CORNELIA MAERSK新加坡曼谷巴生庇能12月15馬士基 釜山歌莉 BUSAN GLORY 雅加達新加坡巴生庇能12月16 東 海皇碧玉 NEP. JASPER 12月16 港 仮 HOSEI MARU 新加坡巴生庇能12月16 中 央 WAN LIE 12月16 雄 和 SEKI KOCHI 新加坡巴生庇能12月17 三 利 第八義宗丸GISO MARU 8 12月18 海 聯 新加坡 RATIH 雅加達泗水 12月18 港 郵

SHANGHAL JIN JIANG SHIPPING

CORPORATION, LTD.

12月 7 日抵港

12月 8-10 日收貨

12月 12 日開行

12月 22 日抵港

12月23-25日收貨

12月 27 日開行

香港二上海散裝貨直航班輪

◀貴客提貨、付貨。請到本公司接洽是荷▶

RICHOWN SHIPPING & ENTERPRISES LTD.

大理部:香港干部道西 1-6 歌语利商業大阪2402字

收貨站:油麻地卸貨區華記灣

總代理: 金鋼船務企業有限公司

電話:5 414108 電傳: 2927 RISHA HX

V-45

**江** (定期客貨班輪)

(定期客貨班輪)

M.V." JIN JIANG"

M.V."JIN JIANG"

AKI MARU 12月18 山 下 新加坡巴生 騎士杯 RIDER CUP 新加坡巴生 12月18 益 高 內 HUA NING HE 12月 6 招商局 PING XIANG CHENG 平鄉城 12月 6 招商周 SAN JIANG 輝 殿 図水斑22XIA SHUI YUN22 12月7 | 革 | 関 XIAO SHI KOU 上海新港 遊巡 SHANG HAI 上海 招商局 AU AUH 油頭度門 SKY HOVER 12月 8 | 準|| 運 圆海120 MIN HAI 120 翼 雄 MALAN 招商局 LING QUAN HE 12月9 招前局 TRADE RELISH 選 運 JIN XIAN'QUAN 12月9 BEIFENGSHAN 12月 9 YU ZHJ 2 更門 12月9 難 闘 CHAO BAI HE 新港北京 招商局 関海224MIN HA1224 12月10 華 閩 MILD TRAN 上海 12月10 邶 腾 SHA HE 12月10 招商局 ZHEN ZHU QUAN 12月10 華 双 XIONG YUE CHENG 12月12 招商局 錦江 JINJIANG 12月12 金 鋼 TLAN YAN 12月12 華 運 **HUA YING** 張家港 12月12 明 華 LONG JIANG 上海 12月13 郷 脇

五期星

JIA FA **NEW HAI HUA** LU FENG JIN HU QUAN HUA WAH SIBERIA MARU ELISA DYO FU CHUN 高雄基隆 KOTA SINGA 高雄基隆 KUO LIE 2

SUQI

12月6·威 高 12月6 大 祭 12月6 12月 8 KWANG TA 2 髙雄 12月7 MING CHUN 高雄基隆 12月7 GOWA 高雄基隆 12月7 HSING HWA 12月8 TA TUNG 2 12月8 TOWER BRIDGE TONG CHIANG 海風碧玉 NEP.JASPER 髙雑基廢 YI CHUN 高雄基隆 12月9 FOO HSING 2 12月10 永 裕 KING HWA 12月11 永 裕

日本・南朝鮮線 HAEWOOD FRONTIER 釜山 12月6 港 與 KOTA SINGA 12月6 太 平 EASTERN HOPE FU CHUM 12月6 ELISA DYO MING CHUN 蔥 里雅士 MERCURY ACE HP DONGNAM "表刊" 12月7 巴爾馬太陽BALTIMAR SUN 菓 12月7 太 平 DONAM No. 1 港《興 TOWER BRIDGE 18月8 川 YICHUN KEUMGANG GLORY 12月.9《東》字 **EMERALD** 78月8、美 邦 RAYA HAPPINESS 12月10 新 與 ISLAMABAD 12月12 東 PULSAR 12月12 東

HANGANG GLORY 12月15 東 字 上海市錦江航運有限公司 图 Y.S.LINE

12月12 東

11/12

截貨日期 開行

12月13 大 築

櫃 服務 貨 香港至美國(京西岸)貨櫃航線

直航:長堤、渥倫

Also accepting cargo for MIB

Gulf/Atlantic/IPIPoints 華普度 ORIENTAL EXPLORER 35E 9/12 海皇號珀 NEPTUNE AMBER 89E 方事業家 ORIENTAL EXECUTIVE 73E

豫貨收貨站:油塘灣高輝道24號迅發倉 電腦: 3-7271888,7179888 貨箱: HIT(No.4)

香港至美洲西北岸特快航線

直航:西淮圖、温哥鑫

REX STAR

CHIN CHUN

Also accepting cargo for : -Portland, Longview, Tacoma, E. Canada: Montreal, Toronto. (MLB via Vancouver) 截貸日期 船到 新米洲丸 SHIN-BEISHU MARU 46E

東平丸 TOHBEI MARU 13E  $18/12 \cdot 19/12$ 散貨收貨站:油塘灣高輝道24號迅發倉 

香港至北美東岸貨櫃航線

橋 HARBOUR BRIDGE 03E

重航:沙灣拿、紐約、聖約翰及能福克 裁貨日期 船到 **鹽魚解放 ALLIGATOR LIBERTY 07** <sup>™</sup> 10/12 11/12 亨利角 CAPE HENRY 07 20/12 21/12 查爾斯角 CAPE CHARLES 08 30/12 31/12

貨箱:MTL 香港至澳洲貨櫃航線

重載:雷縣、墨蘭砵、布里斯班 亞洲翡翠 ASIAN JADE V72

亞洲明珠 ASIAN PEARL V72 15/12 16/12 貨籍:MTL

香港至波斯灣 貨櫃航線 RJAH·阿布打比·(有+者去SHARJAH)

兼收貨櫃往星加坡 截貨日期 開行 山 盛 輪 Y.S. PROSPERITY V13/707 杜 爾 灣 TOR BAY V41/708 16/12 18/12 \$ 東京橋 TOKYO BRIDGE V16/709 23/12 25/12 飲貨收貨站·集運香港倉庫有限公司 油塘灣四山街KX516地段 電話:3-7755245-8 貨箱:MTL

總代理:山下新日本汽船(青)有限公司 地址:金鐵道95號統一中心16樓B座 **電話:5-295501-5(5線) 5-295588(3線)** 

葵漁碼頭辦事虛電話: 6-260459,0-226211

澳門代理:新興船務有限公司 大豐銀行大厦505-6室 電話: 89543,89546 WINDWARD 弗里曼特爾 12月13 川

美國西岸貨櫃航線

PACIFIC SOUTH WEST/PACIFIC NORTH WEST (MLB & IPI ALSO ACCEPT

ABLE) SERVICE 低.ON.YOV 022E GIANT 11/12 9/12 024E GLORY 18/12 16/12 GATHER 28/12 26/12 DIRECT TO: LOS ANGELES, SAN

FRANCISCO, SEATTLE. Also accepting LONG BEACH, OAKLAND. Vancouver, Montreal, Toronto, Via Seattle

美國東岸貨櫃航線

ATLANTIC COAST SERVICE YOY.NO. 船 到 截 貨 0 1 7 6/12 4/12E. LINKING 13/12 11/12 0 3 1 E. GLOBE 21/12 19/12 0 1 9 E. GENTLE 27/12 25/12

DIRECT TO CHARLESTON, BALTIMORE, **NEW YORK** Also accepting : Savannah, Norfolk, Philadelphia,

Boston\_ CY & CFS : HONG KONG INTERNATIONAL

TERMINAL 4 {Tel:0-276018 0-282580

加勒比海航線

VESSEL

直航: CURACAO, ARUBA, SANTO DOMIN-GO, PORT OF SPAIN, CONTAINER ACCEPTABLE ALL PORTS.

貨倉裁貨時間:十二月十二日下午五時

中南美航級

VESSEL 十二月十三日落費十二月十四日開行

宣航: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO QUETZAL, ACAJUTLA, SAN LOREN. ZO, PUERTO CALDERA, BALBOA 療收貨箱(FCL) CONTAINER AVAILA-BLE FOR ALL PORTS.

貨倉裁貨時間:十二月十二日下午五時

汎洋航運有限公司 TRANS-OCEANSHIPPING LTD. 37th Floor, SHUN TAK Centre 信德中心37樓 香港干諾道中200號 Tel:5-591065 ( & Lines ) 收貨站: 迅發貨倉油塘地段 TEL: K-7271888

高輝道24號 TEL.K-7179988

費用廉

THAT OVERSEAS LINE OOCL 東方海外貨櫃竹棧 THAT NATIONAL LINES 嘉倫特領連 泰國海外航綫 KARANA LINE 香港定期川航曼谷全貨櫃服務 香港定期川航椰加達,泅水

( 兼收散貨 ) 泰國國家航線

全貨櫃服務(兼收散貨) 裁貨日期 抵港 截貨日期 船隻 CFS/CY 中華瑞祥 4/12 5/12 RR. RATNA 89/S

CFS/CY 泰國琥珀 4/12 5/12 THAI AMBER 71/S 泰國红實 13/12 14/12 15/12 THAI TUBTIM 10/S

**#** 15/12 16/12 RATTH 73/S (裁貨時間:CFS下午九時 CY下午五時正)

總代理:香港郵船有限公司 OOCL (HK) LTD. 香港城事處:香港高士打道 39 號复意大厦 24 樓 電話:5 8627222 九斯姆事為:廣原通海洋中心1313室。電話:3-660237 澳門代理:永信洋行。電話:89563 86972 553382 553381

香港惠興運輸公司 WAI HING TRANSPORTATION CO 

個、直達收貨人地址・門到門服務。 《跨省長途運輸新服務》

香港◆→南京市定期陸路貨運,每月逢五、 · 十五、二十、二十五、卅日 · 由**雪**港啓 自備散貨處理場,擁有大小貨車、貨櫃 車隊,承接散貨入箱、集裝箱中轉業務,為 各界提供安全、快捷貨運服務,收費合理。 歡迎各界人士和中外合資公司惠顧。敬請電 話聯繫,隨即派人上門服務。

地址:新界电門青揚街宏昌工業大厦六樓 D 電話:0-846689 0-847080 0-845033 0-845035 地址:深圳市文錦波沿河路惠興還驗報關組 電話: 35708 地址:廣州市華峰路32號龍苑濮店903室 電話:773583-903

南京聯絡處:江蘇省南京市徽字路100號

15 : 652543 651324

COT香港珠江貨運有限公司 CHU KONG TRANSPORTATION (H. K.) LTD. 本公司新增設

香港二湛江集裝箱定期班航線(毎月兩班) 承接散貨入箱,集裝箱中轉業務 湛江代理:中國外輪代理公司湛江分公司 兼收散货及重型機械設備 電掛:PENAVICO ZHANJIANG 船名:粤江1020香港開每月建三日、十八日。湛江開每月進十一日、廿六日。]]] 香港收貨站:青衣島聯合船坞內71地段 湛江靠泊码頭:湛江港務管理局碼頭。

一、散貨及集裝箱運輸:香港工廣州、黃埔、湛江、海口、 肇慶、中山、珠海、太平等廣東省各口岸。 二、碼頭裝卸:處理所屬船舶之裝卸業務。

港中轉世界各地道糧業務。 地址:香港中環干諾道西28號成勝商業大厦七樓 610-612 室 Rm 610-612, 6/F., Wayson Commercial Bldg., 28 Connaught Road, W., H.K., 電話 Tel: 5-8591533 電傳 Cable: CKTRANS 電掛 Telex: 82699 CKTHL HX 圖文傳算 Fax: 5-462985

電話:22914 電傳:45234 PNVCZ 並提供以下服務

三、港內大船過水業務:承接香港各大船公司貨物過水中 轉至廣東省各口岸。 四、代辦中轉業務:辦理廣東省各口岸散貿及集裝箱經香

大な艱 分類廣告

捷開

展反

運動

給三

百

道

最高蛋糕

市長

見童免受 多都有吸煙的家庭地試抽過第一式

着想

首相

(風暴

| 一個人,帶有愛滋病病毒。| 一個人,帶有愛滋病病毒。| 一個八十萬美中心主任詹姆斯・梅森説・他們最恰當中心主任詹姆斯・梅森説・他們最恰當中心主任詹姆斯・梅森説・他們最恰當 美愛滋病事家伯計

百四十億光年 23 海洋船務有限公司 Interocean Shipping Co. Ltd. (土耳其國營輸船香港代理)

1D.B. Furkish Cargo Lines) •定期線• m.v. "FIRAT 3/87"

ETA 17/12 ETD 18/12

收貨往:法馬古斯達、特倫斯、 .Famagusta , Derince. 伊斯坦堡、麥辛、 Istanbul, Mersin. 伊斯肯德倫、伊士麥

5-412634 地址:香港干諾道中122號海港商業大厦4樓 電傳:75660 INSCL HX 傳真:5-416449

iskenderum,

類星體 一部份。 一部份。 一部份。 一部份。 一部份。 一部份。 一部份。 装修、你和灾難 第一要選料上乘 第二要・・・・

美警員客串茄喱啡

近一千五百人已發 ,六百二十七人死 ,六百二十七人死 人傳染,四人發病 人傳染,四人發病

竟遇上眞犯規司機

疾駛過來。打了兩個車,歪歪斜斜地沿街面時,一輛藍色小貨面時,一輛藍色小貨工額看追逐場

英美天



金虎牌化工產品 事後三十年◆ 信心的標誌 事 香港華松化學工業有限公司出品 電話:3-7450660(6韓

★歸國華僑、公幹、海員、本港僑胞★ 可應稅携帶摩托車乙部回國 本行有大量日本翻新摩托車特價發售 本田、鈴木、雅馬哈 125CC 250CC 400CC

新興車行 灣仔菲林明道39B地下 5-741313

社團工會及旅行社購買可獲特別折扣優待

聖誕貨店●記事演籍●日曆抬曆●抬墊月曆 | 全新五十鈴5噸自卸車·中古各型號電單車

木材 本公司有原木材供應國内 波羅格、坤甸、波羅格枋、 花梨木。人民幣·外幣均可 交易,歡迎垂詢 電K-7395542

商品包括

介紹期間由

紅狐、駱子皮等。

紫貂、水貂、銀狐、藍狐、

一九八七年十一月十二日至十二月十三日

星光行分公司(尖沙咀星光行)

歡迎駕臨二樓皮草部參觀選購

現貨出口 3-918847

電話: K-648666 K-629817 浙江街44號地下近皇冠車行 全新豐田左軟 專營日本本田牌電單車CG125、12座麵包車F型8座豪華皇冠轎車、雙排座農夫車 日本翻新85年款

麗 告 贈 品

遺 每天每個位可排大字四個

細字三十六個・收費十元

本公司代理世界各國名廠汽車空調機及配件 常備現貨, 歡迎大量洽購



日本雪花

香港 美利印刷貿易公司 香港皇后大道中367號萬利商業大厦906室

電話:5-418005 5-416618

MARK VI

永信元 3-325331-2

九龍彌敦道591號豐順大厦13字樓

加送 加送 毛禮品—份 (送完即止)





精工旋片式壓縮機

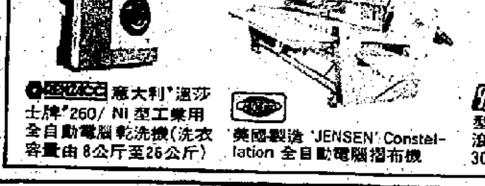
不小各甲公調 電話: 0-281668 (4 # ) 電件: 51196 GOTLX HX 冷藏車冷凍機 型文件点: 0-248711 "GRANDOCEAN" HONG KONG 美國塞莫金區

大洋有限公司

七三大二八 請稱電話 惠刊廣告

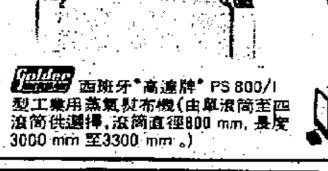
₩ 件 小 7 是 任 姐 7 S供 任 ののい布 **OUX** 

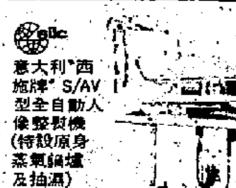






MARK IV







HS 2055 型工業用高速 洗衣股水機(股水速度) 97%,無須安裝地 脚螺絲。多款洗衣

容量可供選擇。)

迎合酒店、實際、洗衣房的選擇要求 全取機械直接進口、品質便用、發動面質。2度人用 國本戶 提供治安男之設計及安觀指導、歌迎查問 BIBLE CYTERS - B. B. T. BERT SHARE SHEET SHARES TO SEE THE SERVICE SER 實力機器工程貿易有限公司 SUT LICK MACHINERY WORKS & TRADING

CARDIGAN BAY 奥美士先鋒OMEX PIONEER QING HE

KHUD, REPIN KOREAN CHANCE 協和筑摩 CONCORD CHIKUMA EVER ORDER TOYAMA S.D,LUZON NORASIA SUSAN VILLE DE MERCURE 邊尔芬 BENAVON **EVER GRADE** RUHLAND KHUD PAKHOMOV ZEBRA NORDSUND EXPLORER

A. MICKIEWICZ MING COMFORT LIAO HE KRASICAI NEP.DIAMOND BUNGA PERMAI SD.GALLIA HAKUBA MARU FIRAT KAP GAVRILOV TOLAGA BAY MING GLORY

NORASIA SAMANTHA 即●巴●中

明春 MING LONGEVITY 山盛 YS.PROSPERITY 加勒比星 CARIBIC STAR 艾森萊總統PRES,EISENHOWER 加迪根灣 CARDIGAN BAY AL WAJBA UNI MORAL 萬利恰美利MANOLOEVERETT 阿蒂拉 LANKA ATHULA 夏利遜總統PRES HARRISON 金亞麗莎 GOLD ALISA GOLD ALISA OCEAN SINCERITY S.D.LUZON
EVER ORDER
AL SWAMRUZ
ISLAMA BAD
BENAVON
ZEBRA PRES,LINCOLN MAKRAN CATTLEYA MING COMFORT 康來利馬士基CORNELIA MAERSK

TERUSHIO MARU MARITSA SKINITIS VELENJE KOTA SEGAR

ZHU SHENG TRANSPORTATION (HOL OF ZHU HAI SPECIAL ECONON 承辦中國對外聯選服养 中國各省華香港共世界各地 中國對外全程運費報價/簽發全程提 定期全貨櫃。散裝貨及重型

香港一珠》 船名 珠外201 珠外202 珠外203 珠外204 珠外103 珠外105 逻

收货站:灣仔貨物裝卸 本公司國內兼自備有貨櫃車:吊機車 車等設備代客戶承運由珠海至廣東及往

香港總代理:珠成酒陸運輸(香 香港干諾道中200 號信德中心26 字樓2607 宣 電停: 80727 ZHUSN HX: 電話傳貨

迅發貨箱服務。

香港葵浦貨櫃碼頭路71-鐘意恒勝中心12字樓12 電話: 0-243492 0-243362 香

集裝箱陸路運 中轉全國各地

並附有拖運危險品牌照之車輛和大 設有散貨服務逢星期三開往

香港代理處·**華 凌 公 司** 香港灣仔港灣道26號華潤大厦高座 電話·5-8934781 5-8318134 5-8 電掛·9344 HY COMP 電傳·61231 HY COP 中國對外貿易運輸 廣東省分公

廣州市沙面大街三十五號 電話:861215 86166

香港惠興運輸 WAI HING TRANSPORTA

關·直達收貨人地址,門到門服務 《跨省長途運輸新月

香港←→南京市定期陸路貨運, 十五、二十、二十五、卅日 自備散貨處理場,擁有大小 · 承接散貨入箱、集裝箱中 各界提供安全、快捷貨運服務 歡迎各界人士和中外合資公司惠 **,話聯繫,隨即派人上門服務** 

地址:新界电門青揚街宏昌工業大厦大 電話:0-846689 0-847080 0-845033 地址:深圳市文錦波沿河路高興運輸車電話:35708 地址:廣州市泰樂路32號龍苑流店903

電話:773583-903 南京聯絡處:江蘇省南京市產率路100 清: 652543 651324

返鍋:

持,而是整個中國電影事業面臨困的問題已不是幾家電影廠經濟上離 著名電影廢術家張駿祥認為,

· 別 別 別 現 祖 祖 祖 祖

外打 可避免 可避免 可避免 可避免 可避免 是一

電國

行 課 。 題

中国景地

· 需要認真地加以探討,並擇善而影 壇 前發表的《電影廠需要 政策扶持》的報道,在 政策扶持》的報道,在 政策扶持》的報道,在 上海《文匯報》目

中國

影

,成立已經半年可稱得上是最老

從我這個市長開始

類案件十

香港體頓道9-11號合誠汽車大厦

5-754356 0-752388

1.5 噸雙排座農夫車,的士 頓平板貨車,9座、10座吉 野、實力、五十鈴五至十二 、吊機、劃車、發電機。

由0.75—1.75喝

:豐田、三菱7一9座

現貨

Mmmm.

由9-12座

b牌3一10噸貨車

)YS120(標準型

新款(豪華型)26座

№5-8918338(22線)

九龍柯士甸道118-120號

新界荃灣衆安街2-8號

九龍旺角砵蘭街368號 ☎3-815325 (6線)

海陽已採取措施簡化

十二

查結果 及我們!

第四區居民仍然以行車時間較短的六十五,廿兩天的井財街巴士站實地問卷調舉花園業主諮詢會的交通問卷調查,以

探胞 (忘。

路上另一個旅程,進入 件及行李托運手續後, 台灣同胞在港辦平

中應有些地方需要注一樣,進入内地必須

活

。以前,每逢假日,熱鬧氣氛已經不復見在假日,以往平台的在假日,以往平台的

玩耍,而家長們別友們可以大夥兒小走到平台去,也很多居民都會一家

台

胞

寫填細詳要李行帶携

照規定,連同境。旅客行

連同巳:

》 内 報

互委會要求當局擱置原來計劃

客戶

建居屋示

單位

黎新弟喜拙張秀娟

兄何漢勳

合石

槐被拆

去

連

環

上海鸭绿江路一次商店分别後卅八年四月由徐家匯 从城蔣玉珍和三弟

母物

房委會改

的,在委任制度之下,立法周禨 其實,這種轉變是不難理解反對派」。 的局成,一成八 一新份部項份五 

ح

台其他的地方休息聊 去而改到房署所謂平 因為平台的石櫃被拆 因為平台的石櫃被拆

多的居民因為自設的我們認為原因是有很度擠迫的情况出現。 空我們又發現了 座位不足以應付需要多的居民因為自設的

是兒 九童嬉 快迫非地

多次地质的体憩

庭家 樂歡

得到其他商户支持,全 特别其他商户支持,全 特别其他商户支持,全

衆注目者,則在尖沙咀也中在中區及銅鐸灣而九龍

P到其他商户支持,合成統<br/>等<br/>高<br/>が<br/>場<br/>高<br/>が<br/>場<br/>点<br/>が<br/>り<br/>、<br/>八<br/>要<br/>有<br/>三<br/>無<br/>人<br/>要<br/>有<br/>三<br/>要<br/>有<br/>会<br/>が<br/>、<br/>人<br/>要<br/>有<br/>会<br/>点<br/>因<br/>是<br/>一<br/>生<br/>回<br/>、<br/>以<br/>要<br/>有<br/>会<br/>が<br/>、<br/>人<br/>要<br/>有<br/>会<br/>が<br/>、<br/>人<br/>要<br/>有<br/>会<br/>が<br/>、<br/>人<br/>要<br/>中<br/>会<br/>が<br/>、<br/>人<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/><br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/><br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<br/>の<br/>、<

散步時,常常看到自己的名字和出生日期刻在墓碑上 ,因而弱小心靈受到創傷,成為長大後神經失常的重要因素。

掉駕輸

為自己的名字,屬有違「避諱」之旨的,但歐美社會的人却認為,這是對先輩或長者的懷念和敬慕。 但這種做法有没有壞處呢?不妨舉巴故荷蘭亞家梵高 gogh 〉為例。 梵高這位藝術大師,被認為神經有問題。據一種推斷說,他精神有毛病,可能與名字有關。 梵高名叫Vincent,生於一八五三年三月三十日 也叫Vincent,於先一年同月同日出世。可惜大文森 從未有機會看看這世界,在母認體內巳天折,死胎就 葬在家園附近。專家認為,梵高幼年在家園附近遊玩

的港誤院意 - 駕得究户 公府以的味這駅而竟 -司資為公。個學知運,

我們取名字,與歐美社會其中一點最大不同之處,就是我們絕

不會重複採用先輩或長者的名字,儘管他們曾做過甚麼足以光宗耀祖的事情。

如英國王室中人的名字,有不少曾在王室族譜中多次出現,有些家

庭太公叫John ,阿爺叫John ,父親叫John ,連孫子也叫 John,

祖孫幾代同姓同名,唯一區别,是在姓氏之後加上「一世」、「二世」或「三世」等字眼。 追大抵是文化觀念上的分別吧」我們認為,用已故者的名字作

**社會意識** 

却不願折,陶淵明,

喉,不吐不快! 形,並無異議,但對寒埋怨補習老師無能

悉心教導,以充成資,以

他們分别從小 米折

統計

成立監察局,對於保證特區健康;急需有一個行政監察機構,它量,它將成為處於改革、開放前

中國景壇

這就是深圳的它在同行中

監察局,成立已經半,資格可稱得上是最

,已查清六宗。協同所在單位查處已結案處理八宗,查清待處理十宗半年來,監察局直接立案查處的李灝這番話,給大家撑了腰。「監察局監督各級政府官員,從「監察局監督各級政府官員,從

從我這個市長開

國

影

飯鍋大吃不瓜

業影電國

他告訴記者,立免受到了資本

深

監察局職員倡康

定是個特定的で主義腐朽思想を深圳既是對外界の保護者

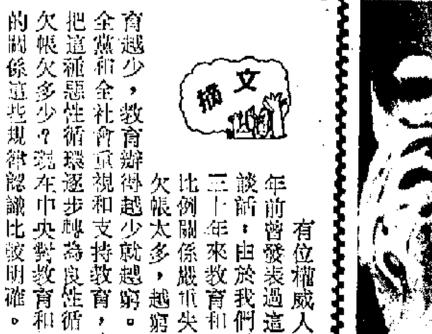
與的,

\_

**~** 

居民仍然以行車時間較短的六十兩天的井財街巴士站實地問卷調業主諮詢會的交通問卷調查,以

區域市政局曾廣源議員辦事處關注屯門第四區巴士服務聯席



大學是關鍵 教育是基本 大學是關鍵 教育是基本 大學是關鍵 教育是基本 大學是關鍵 教育是基本 大學是關鍵 教育是基本 大學是關鍵 教育是基本 大們普遍認識、理解、接受。 一人們普遍認識、理解、接受。 一人們普遍認識、理解、接受。 一人們普遍認識、理解、接受。 一人們普遍認識、理解、接受。 文學家好評的論文,收集哈雷彗星資料,寫時收集哈雷彗星資料,寫時 重星 北京第: 教育夫 八中學裏升起一潔耀眼的 ?寫成一篇頗得天)年起開始觀測、 罷 我們上

少軼之躍生春星,

生,一九八六年村系列設計圖,了二十三張名為

一次,他付給二至五三四,等等,他付給二至五三四,等等,他還用這無關,等等,他還用這無關,等等,他還用這無關,等等,他還用這無關,等等,他還用這無關,等等,他還用這無關,等等,他還用這種的一次,他付出來。

七、八元 常》的校 明年利潤

地位

川味

,設計繪製了一 九級台階》, ,這女孩獨自

首之樓名大八京北

○二年) 以下 ででは、 の一年) の一年)

苗





行公司同他選呼籲

五期星

發中依了大收有臉確不重上的後腳或片。 行影然不鍋部雕的不得的的電廠而是子 1體公甚少飯分錢和賺不包不影長上對,

滇南奇 任學計學

和領導的問題後,還不可見過一個人。至今他們收

素稱「南徵年 經初步開發即 被譽為滇南

全新五十鈴 N H R54 E雙排座農民車冷氣收全新豐田 F型 M Q八座位電窗、冰箱豪華型

besam =

專營·剎車皮鋼板擋風玻璃水盤膠套雨刮 片各類修理包電池防凍液鬼面罩燈 框節温器點煙器標誌保險絲等等。 「三五」牌汽車皮帶港澳、中國地區總代

明到一次主建明, 明明 一次主建明, 明明 一次主建明, 明明 一次主建明, 明明 一次主建明, 明明 一次主建明,





細字三十六個・收費十元

自動門、旋轉門

左呔豐田12座 Y H51 L B豪華8座F型 左呔50鈴12座,豪華8座原廠冷氣 左呔三菱豪華吉普,豐田日吉

日產的士頭電油 CGD柴油 AGD. 豐田的士頭柴油 LN56 翻新5噸平板貨車SCR長陣 翻新8噸平板貨車CK20/CK31 翻新豐田面包車 YH50, RH24

、藍鳥、桂冠 平治:200、230、250、280 有驗車證、常備現貨



粤汽車有

含誠汽車有限公司

左呔豐田大皇冠 M S132



香港禮順道9-11號合皷汽車力 ➡5-8918338(22線) 九龍柯士甸道118-120號 ☎3-688235(10線) 新界荃灣衆安街2-8號 ☎0-4934151(6線) 九龍旺角砵蘭街368號

188號二樓 190-752388

☎3-7236033世界工商刊物有限公司 英國進口商名錄 日本工商名錄 中東進出口商名錄 日本電子名錄 美國工業設備月刊 台灣機械五金名錄 世界電子名錄 日本化工名錄 全美國進口商名錄86/87 詳列美國·加拿大及波多黎各三萬多宗進口商名錄: 公司地址·電報電傳·經理·銀行等·分類詳細。 全美出口商名錄 全美製造商名錄 亞洲進口商名錄 美國時裝採購商名錄 非洲進口商名錄 美國時裝採購商名錄 非洲進口商名錄 台灣電子電器商名錄 萬雅 1 2 0 珠寶設計 謝瑞麟首飾圖譜 美國男裝採購商名錄 拉丁美洲進口商名錄 台灣工商黃真年鑑 萬雅 1 3 0 珠寶設計 日本金飾圖譜87版 美國電子產品名錄 中東進口商名錄 南韓工商名錄 萬雅珠寶設計選集 世界名表圖譜87版 法图首飾細譜 全美國製造商名錄 1987 詳列全美115,000家廠商地址等資料,55,000種機械 電子等產品分類排列,全套21份。 九龍尖沙咀梳士巴利道3號星光行1421室 現貨供應

地址:中國福州五四路 電話:550154 電掛:8612 電停:92158 FTC CN 停縄:550358 電話:5-244061 (·4 練) 電話:3-7238803 香港有房屋:華閩旅遊有限公司 立明國際旅行社有限公司

大量現貨·期貨 338電化鋁 恒進工程公司 電話:5-651386 電時:72179 FWDEC HX

電話:5-767755 5-768687

全新左執豐田12座、15座、F型豪華型麵包車原裝空調收音機,1.5 噸雙排座農夫車,的士頭六座位農夫車,皇冠高級轎車,26座高頂旅遊巴士,DYNA三噸平板貨車,9座、10座吉普車。三菱豪華型吉普車。五十鈴新款12座麵包車。日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二噸自卸車、貨車、油缸車。全新及翻新裝載機、推土機、挖坑機、吊機、劃車、發電機。 適行汽車服務公司 香港加路連山道九號

專營:日本汽車、現貨供應、轉口中國 ● 農夫車:豐田牌、三菱牌、五十鈴牌・由0.75—1.75噸 ●麵包車:豐田牌、三菱牌、五十鈴牌・由9--12座。 ●輔 車:豐田牌MS 132型(賽章型)YS120(標準型) 士:豐田牌 RB 20型、三菱88年新款(豪華型)26座。 ●貨車:五十鈴牌3噸·5噸·三菱牌3-10噸貨車

惠刊廣告請電 モニホニーハ



LDPE HDPE 提合處理品現 % 深圳21932 貨快捷5-758943洽 格説明書打字排版起 具繁簡大小號字多款 具繁簡大小號字多款



永聯貿易公司 **5**0-986772 現貨挖土機 小松PC200 PC220 D75-2 D75-3 20HT 加藤KATO 850G 400G 550G 550GS 日立挖土機UHI4容量1.4立方米200匹馬力 洋馬、小松迷你推挖機PC02, YTB1200S 全新豐田左钛農夫車、吉普車、麵包車 翻新五



前往接待,以

卿

海陽已採取措施簡化 --- · 民乘搭行車時間長十五八 門本 門本M,但他們却忽 一段的居民難於乘搭 一段的居民難於乘搭 一段的居民難於乘搭 一段的居民難於乘搭 一段的居民難於乘搭 第四區居

一再向運輸署反映第 學花園及三聖邨的展 此將有更多空位接載 此將有更多空位接載 。 有過美術的活動,值得 强為遊戲、連動)過了, 要,作為遊戲、也讓她舞 要,遊戲(運動)過了, 一個美術的活動,值得 一個美術的活動,值得 一個美術的活動,值得 一個美術的活動,值得 一個美術的活動,值得 一個美術的活動,值得 一個

~的四彩内控 已的 是 巨 面 龍 三 二 道 2. 船一我指 棺般横循型

**閃耀着中華民族的** 崖墓,在長江三峽

較易吸引大衆注目者,則在尖沙咀也島的燈飾集中在中區及銅鑼灣而九龍 。 但拍攝花卉, 以發現以來,科學。

已經在加拿大試飛成功。這架飛機由無線

電操縱、起飛,並且在雜地高度一百五十

米的地方盤旋,利用由地面天線發出的微

有關的研究人員說微波飛機在通訊。

常用這種裝置要用到

大約三千個半導體二

極管,因此在實用」

對微波飛機是比較重

的。现在,人們不用

棒,而用塑料薄膜

必須的電路和元件:

微波飛機就可以實現

裝在機身和機翼上。

地面天線發出足夠的

能量抵銷了傳輸和能

量轉換的損失後還可

以驅動飛機上的電動

機。現在,研究小組

正在研製一個原型大

波束驅動它的推進器。

的通信研究中心的研

究小組正在研究一種

無線電通信信號反射

引入人勝之處就是飛

種飛機只需具備一個

接收機把微波轉變為

電能作為電動機的能

源。在理論上,只要

台的有效範圍內,它

就可以無限期地留在

飛行的一個問題就是

飛機上的微波接收器

必須能配合飛機的俯

仰,雜旋飛行。這需

要用一個稱為矯正天

缐的特殊接收器。通

衛星來說還是便宜得多。

量帶到機器外散發。

統的可靠性,同時有助於發展更先進

的電子儀器,供新型的高效能飛機應

用。應用於航空電子儀器的冷却裝置

過冷却板的鈦質表面蒸發液體,將熱

電子零件操作時發生的熱量,通

必須效率高、輕巧而精密。

小的飛機。

使微波飛機能夠

天空。

到鄉村地區。

察偵和收集大氣數據方面很有發展潛力。在渥太華附近

在美國,宇航局也正在研究徵波飛機,他們希望有

一種無人駕駛的飛機去收集高空大氣層的資料。洛歇公

司已經設計了一種微波為動力的飛機可以連續地把空氣

成份和雲層結構發送回來。它需要一個圓環狀的地面發

射器,其大小有美國式足球場那麼大。洛歇公司說安裝

這發射器的費用大約需二千一百萬美元,比起使用人造



栅林的「女BB」是像





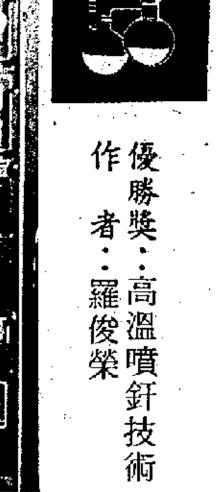
場五天今場後午加晚明 梁 梁 狄 輝家 偉朝 龍 早 羅泰 譚 優見賓迪麟詠 人民 伊捉鬼 一**废**場午明 丈高·夜晚 録偷淫場今 食妻:早 先執場今\*\* 蜂法•早

光新光 華南 5-632959 F 1984 1 25 15 四加六今 點開場天 场五天今 銀跡真擊自 幕活實戰衛 現事中反 片鬥事部第香 鉅戰軍一港 戰閃 領事場 兵紅<sup>早</sup> 團粉。









K佳 7利②① 8 网友 0 商誼

租售

明

助式閉迴路冷却系統,解決現代電子

電子技術已大大減少固體化電子零件

的體積,但是電子零件愈細小,產生

愈高熱力,結果可能會損壞零件,影

,發展了兩種有效的散熱裝置——素

成,其功能有如汽車的冷却系統一樣

,驅散引擎內產生的熱力,不同的是

,熱管道在一個空的容器中,利用液

體素發作用將熱力由熱源傳送到另一

**捷有關研究指出,軍機的電子系** 

發式散熱器和蒸發式冷却板。

據該公司一名工程師表示,目前

工程人員在實驗室經過長期試驗

這兩種裝置是根據熱管道技術製

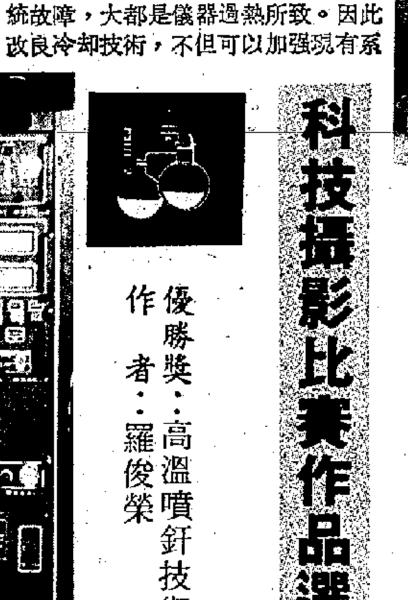
零件運作時產生的高温問題

響整套系統的功能。

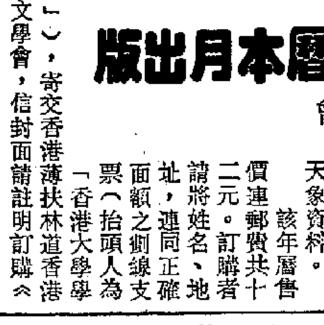
空間,藉此發散熱力。

問

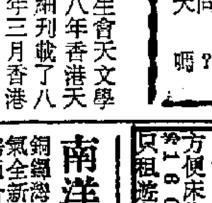




> 會學,掩星光的月了的。出天,各刊出



· 科 等 不 生 、 月 月 级 觀 口 月 戦 晉 不 。 特 冲 , 火 掠 掩 。 測 偏 香 了 港 文 别 和 火 星 掩 昴 另 資 食 港 八 天 學

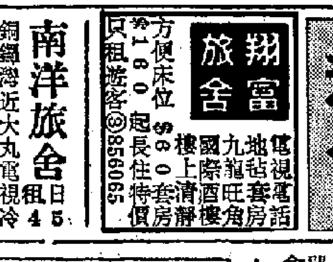


八人套房大小房床位50元起

設辦簽證等一切服務供伙食 電:5-786512 5-707289

科科學院 學院科

學科院學





隸。封建社會中的貴族

和農民、資本主義社會

中的資本家和工人階級





每天每個位可排大字四個

由全國著名的巡尿外科專家梅驊教授主持。設內、外、婦、兒、中醫、五官、康復、推拿按摩、激光美容等門診,均由中山醫學院專家教授應診。特設專家教授諮詢門診,全身體格檢查,設備齊全,環境消淨。全日開診,星期假日,照常服務。地址,深圳市人民南路照龍大厦副樓(香江酒樓後面)電話,21630

告請

電⑤8906430 鋼鑼灣大丸出入方面

僑胞

海衛親介436373 西清靜寬大彩視冷氣 西清靜寬大彩視冷氣 地會親介436373 和 10

撥

電

棉

歡迎治購請電:3-438683羅小姐洽。

兹遺失華潤運輸倉儲有限公司的碼頭收據編號SY041-017.船名"LONG HUA2"125箱家用電吹風由香港去汕頭現特此聲明作廢TRC Development (H.K.)LTD.路

電(五辆) 五辆) 五辆(大

徵求硅鐵 硅75,現貨及期貨 實際貨源者請聯絡





時間任擇5-718316馮陽澤花園0-6575708

與所物些聚定力尼學蝕期構浸於 一架以微波能量作為動力的模型飛機



逢星期五出版

散熱器比傳統利用銅片散熱儀器

較為輕便,成本也較為低廉。上述的

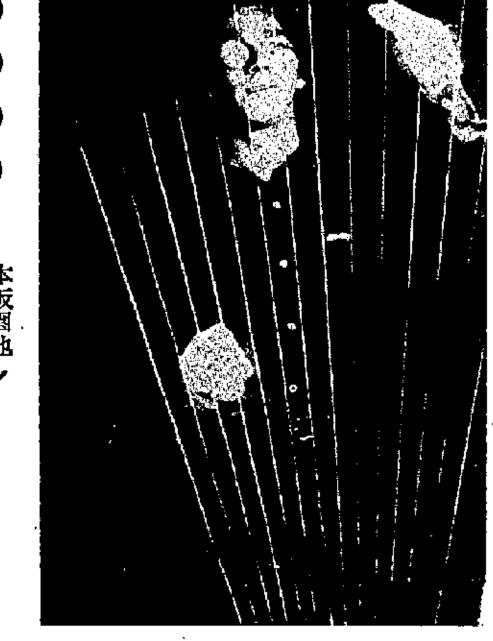
散熱裝置適用於封裝密度較高的儀器

,就算是各種功率大小不同的零件也

可裝併一起,不用顧慮熱量轉移的潛

在不良效果。下圖為工程人員將一個

功率显管安裝在鈦質冷却板原件上。



除了星相學和心理分析外,波普爾列舉的 第三個不可偽證的理論,是馬克思主義中的辯

正如心理分析一樣,辯證唯物史觀亦包含 着鮮明的真理,但也如被推至極端的心理分析 一樣,被推到極至的辯證唯物史觀,亦會陷入「不可偽證」的泥

**坑之中。** 按照唯物史觀的觀點,人類歷史的最終原動力是經濟生產力 • 一般以言, 生產力的水平決定了生產關係的形式, 而生產關係 不斷發展,往往令生產 的形式則決定了社會上 的一切 「 上層結構」 關係與之脱節。這時:

生產關係成為了生產力 ——包括政治、宗教、 發展的隔絆,惟有進行 法律、文化和思想意識 徹底的變革,才能使歷 等。就生産關係而言, 自人類離開原始公社的 史繼續前進。反映到政 階段,往後各個歷史階 治層面上,被壓迫的階 級需要起來推翻壓迫的 段的最大共通點,就是 私有制的建立與持續。 階級,從而創造出新的 也就是説、社會的財富 社會秩序。

被操缝在一小撮人的手 在這個意義上,人 中,而廣大的無產者, 類的歷史是一部階級鬥 **只有被這一小撮人勞役** 爭史。站在「革命」還 壓迫和剝削的份兒。 是「反革命」的立場: 反映到政治的層面 決定了我們是推測歷史 ,這種財富的不均自然 (進步)還是阻礙歷史 導致權力的不均,於是 (反動)。在無休止的 階級鬥爭之中,兩者必 便出現了階級以及階級 的對立和矛盾。例如奴 隸社會中的奴隸主和奴

在馬克思的論述中 ,資本主義是私有側發 展的最高階段。但資本 主義的內在結構,已包 括着使它趨於滅亡的種 子。隨着利潤率下降。 經濟危機日趨劇烈和社 會中的兩極分化日趨醫

在正常情况下,生 產關係及生産力是相適 應的。但經濟生產力的 重之時,備受壓迫和剥削的無產階級勢必爆發革命,把資產階級 徹底埋葬,完成歷史的史命。

而無產階級革命與以往一切革命的最大不同處,是它推翻的 不單是一個統治階層,而是萬惡的私有制本身。革命的成功將使 人類步進一個回復到公有制的共產主義社會。在這個社會要, 人各盡所能、各取所需,没有剥削,没有壓迫,是人類理想中的 大同境界。

無可否認,這是一套極其宏大的理論。但這是一套科學理論 嗎?讓我們留待下星期再談。

南洋旅舍日5-769177层住特價 15-769177 8907067 H 8902071 合旅遊公幹探親電工 視浴室交通方便可煮 經濟宿舍 京全年 京住三人九龍彌敦道 東南亞賓館歡迎國内 東南亞賓館歡迎國内 東南亞賓館歡迎國内 加大官 銅鑼灣區 貿易公司旅遊公司訂房特價 地鐵對面酒店設備高尚清靜 報稅 經驗稅務

百倍新 高層前座東南望全街 高層前座東南望全街 高層前座東南望全街

-7245820

尋馬錦軒、邢淑芬 名玉珍、崇基、玉玲。一九八〇年後與 國内親屬那淑涵、邢吉振中斷聯繫,見 串實業有限公司曹小姐。



細字三十六個・收費十元

? 傳播媒介大力推動完影夠保持穩定的地位:

香港粵劇同樣迷

洪

演女魔頭

女强屍佔戲也很重!到香港拍片以來,也

可唱兩場,其他還有梁潔華、何家勁替撞車事故好友籌款演唱,一共六場替撞車事故好友籌款演唱,一共六場日達華昨從菲律賓回港。他赴菲!

大型特備節目

樂娛

5-243253

梁 | 狄 偉朝 | 龍

金 早 指手場樂娱

映獻場五天今

1 流潮片雄英破突

城新 林 導監 主 榮 周 出藝 東嶺演製 演輝家發潤

**丈一高魔**場 午 明 夜 晚

愁 春<mark>樓石資</mark>

溥 爾· 演隆咚

兼財都富 收色都富

歌樂響

**胸東寧今** 

面的反應又是怎樣呢 至於「港台」方

歌影

**『殿』** 『殿』 『殿』

十條電話熱格十條電話數學所有學術學所有《再世紅海神》等學則是一學學學與與一十分十二中》等學則是一十分十二中》等學則是一十分十二中》等學則是一十分十二中》等學則是一十分十二中》等學則是一十分十二中》等學則是一個人。

達華

如今仍未發

如邱德根在

,她却出人意

由本





即廣受注意







影電聯蘇的結鬱重沉

景好至0-4922925 月 令天危规 映默天今 戰閃 土電

矩陣最影香 片仗大史港

女好四女 早 肾色 點 學 皮 伯 場 生

七追場午建鬼・夜

新沙亞金融

塲五天今

道角頭牛 3-766700

映獻天名

梁 梁 輝家 偉朝

夠性別女性 動在場神慾

條婆兩場午 心八公 - 夜

伊

導執陞冬爾 英、 主梁|狄演偉朝|龍

·星福·華龍 五 今 地球油 雄民雲嶽

主 匯 陳 羅泰 早 譚 演强瑞祥伯賓油優見講詩 友朋好 丈一高魔 · 場夜午院三晚明 好點西淫油 小放福 小出龍今 色英醫賤蔴 妹軍星 妖錯華早 雄四女地 妹 精 精 場 紅滿飄愁場四金 | 肉 場今新天風火・點門 | 團蒲・早季

UAG 城新疆 (4) 不平等(4) W. W. S. S. 鳳翠 鳳彩 **②** ① 原統 0.6495979 0 4517394 5 4 7993093 映歉院① 映院戲問六 總巴花河沙 | 園大口角牛 站土園畔田 | 柳花淘道頭 **馬**監 雄英民人 映獻天今院前 狂旗也錢搶 暴

賃錄 變 多蜡標 行 映獻院② 士戰電閃 提用 戲遊性妻換學廣區 魂軍海諜 夜 場四翠 女之 - 點鳳 戴狂<sup>;</sup>點 0-6980228

牛壳品 華 君子 **場五天今** 夜加明點加明 場午晚場四後 映歌天今 場夜午加晚明 司陳穆許張 合馬家南冠學 演燕齊光英友 午陳王鍾洪 合 祖鎮金 達程館鬼 演馬友賢潘寶 標 **湧如笑館開猛** ・泉料・差鬼

參錯 壞 場午 孩女·夜 前统府閩

活李荷區則元 月明 映歌天今 美 夢 袋 人 後最天今 淫身:明 花四**實**天

品城新 林 導監 主 梁 周 出藝 東嶺演製 演輝家發潤

丈一高層學表明

官無本義・場早今都美

暴性珠 劫愛女 處數型出**使**早 女谷場更探。

制机大麻 **運好** K7556810 午 四 明 場夜場點加 **場五天**今 演主賢祖王・瀋鎮鑓・資金洪 巨嘉

遊標 組五款場午場四 人樂·夜·點 正癩場午場四。英流早運好 停佬・夜・點、雄氓場運好

**岛春藏•場早今樂快**.

,董事局主席一當他們憂心忡

麥翠嫻已定去留

魯振順遲到辯護

亞視有節目巡薦

備二入上居事處透一 節人才任澳務長露次

映特

宮蘭

朋 早官職

堪五天今

0-755733 0:4922946

場五天今

民

英

0-208708 3-432659 映獻塲五天今 劇喜级特。星巨級超 错標

主 王 演賢祖 | 2 | 洪 | 濟鎮 | 資金 小 場四 婦務・點 述神我早<u>芳</u>葵 仙愛場芳葵

果快 架百 天今 五 流反雄反 1潮1英 秦 金 梁 架 狄 沛玲燕輝家偉朝龍 **丈一高魔**場午兩明 夜院晚

標

場五天今 場夜午加晚明 王祖賢 洪金寶 參錯 市人色場今 場肉情 早

都皇

夜加兩四明皇**場五天今** 場午院點加启**場五天今** 

酸心療物人小市都大量刻

**◆請執府图**▶

主 陳 王 演 友 賢組

譜標

梁 英人 一魔場午明 丈高, 夜晚 奇性今場四 觀愛古 : 點

后皇

洪

海鍋 資金

部新 場五天今 場五天今 梁 梁 輝家 **偉朝** 輝家 偉朝 龍 雄民 一魔場午明 丈高: 夜晚 録偷淫 場今 食妻・早

先執場今\*\*\* 鋒法 • 早 光新米 華南 5-632959 F 2021 25 四加六今 歐開場天 场五天今 銀跡真擊自 幕活實戰衛 現事中反 片鬥事部第香 鉅戰軍一港 戰閃 戰閃 士寬 宜不童兒 領午 兵紅 野場 團<sup>‡</sup>

拍實邊中 攝地境越



鍾淑慧錄 邱月淸盼 會來 百 希望公司再給予機會主動找邱德根解釋,邱月清準備稍後

何以保存,她見亞紹一炬,幸而她貯放於四相片,在亞視五年,20個麥在亞視五年,20個麥在亞視五年,20個麥

會向公司提出反控訴。 ◆魯振順拍《姊妹情》 ●自己本份,若仍給人投訴, 自己本份,若仍給人投訴, 自己本份,若仍給人投訴, 自己本份,若仍給人投訴, 會向公司提出反控訴。 會向公司提出反控訴。

E來看報,冼焕貞才知為 多,所以便關機上床睡 以為是發射有問題,但等

冼煥貞登 V

姆先大 0 422138

場五天今

場夜午加晚明

早 羅泰 譚 便見賓迪麟詠

伊捉鬼

兵红<sup>早</sup> 園粉。

出帶,路,簽

,拍視

海衛親平486874 四清靜寬大彩視冷氣 酒店格調歡迎公幹旅 酒店格調歡迎公幹旅 和會親平486874 胞 旅舍

惠刊廣告請撥電 ナ

、冷衫、冷手機、毛頭巾、冷帽 東温暖得很,手摸軟綿綿,身體 與團團,確是保暖的最佳衣物, 真温暖得很,手摸軟綿綿,身體 要温暖得很,手摸軟綿綿,身體 整門團,確是保暖的最佳衣物, 不知多熱鬧。

,可憂,及代配行 版反兩表合、, 映局相

作,的訂觀小科的「接來」 可容法實點組官四電近諮電 於許例際和一員會影尾詢檢

然首

會當其

反 業 映 人

反映意

儿

**白色草案** 白色草案

公 , ,

最前收,誤恰官緊可導

條 公 ,增 不

款衆甚訂

為出和意但積作社工學公向绝極為會

集案中。對是「大量」 與 的 在 不 可 利衆 量 周 疑 修 爭 能 以 益。

題疑修爭能以益。 益點訂內達解體 於對過合連解體

絶論程理背的一

非,中、公現,

,後是能表,句便, 爭向要不意就逐化電 取議達同見大字了影

成,,家讀

官結大的的反時

共但每不草少通為個同案私

了會意,人

,提場方討,公

大飾新潮

男士亦可穿皮草

雪大七十

大學出版社,美國賓州

八百行八記了

一緒地色事件, 一緒地色事件, 年寫過日記。相 いっぱん

酶 會中

一八九七 一八九七 一八九七 一八九七 一八九七 一八九七 一八九七

業人士 二 改得面目→ 母親先過日

怪不得追

這個

被改成

楊愼

遊新

。昌没我在約暮命湘

由 思 原首 有 歸 柳

詩省這個升字想庵

一樣「庵當,鎖

以作寺,四線一数一多一一有很升,,,,銀一以則指之楊回何年個,寄懷庵何其六錦鐵看歿陽揮撫慎四日,女只到疑祠日雨韶字

一一盛銀王蜀了鶏一人欲庵只壁鶏雨煙由條 敗鐺昺,,下想,寄手是上下怨君寄

七・个不失達

戾, 熙慎淚,得 人而通本下盼很

· 鎖 者 年 但夜 , 盼而 裹 黄 曾夜 朝 斯 永 然 來 。 巳 是郎 能 丈不 , 夫 見郎 陽 腸 昌

病已也滇志來?了清寄念跡詩刀愁妾

臣歸川金想詩是升這的金其風何

十《一令回,錦獨石一相日三 餘康楊人來說字自刻一憐歸春

個而昺位和人是楊原一升

些年

| 根倫容落| | 根用修》 **戈逢春** 律》日日

**示成** 

來

是他

下那於不大二犯 少麼當會容是了

,時收易怎什

楊的這弄麼麼

庵種文楚事?

言表是《有禮

见,我應給予相當的並 見,我應給予相當的並 五六年預科中文,對 如中文系畢業,出 小孩的媽總是有意見 那中文科, 師資良好,獨是 所學唸書,各科 外學心書,各科 挑剔,打 被 成 。 我 。 我 是 否 ... 我今天上 分是 ·

庭

偶

感

業簿 推 孩 重 的 教 1 , 。 意 過 怪然堆一一 是兩時頭 - 正通候的 寫的。

聲没封這拖時 上有建大幾常

•見一說平案 這庭訟,常子

與樹庭業。,

今靜花務 日靜落太

的情形也不改

相花簡官

比來刑太

, 清少

不無・悪

港

五期星

·别老 字師

後我應該寫「決」 的 乾一可庭。 一可庭繳 一可若繳 有地比市罰:

~ 一决一 辦為,阻也訟 者證首了早之

某,遞遇

個

件

的思將個即司則個的

,。結月解,經月, 综 果「督省辦即綜

须的等限日笞報月上

奏十會日判的的竣發

,内三;軍子凡至件

二内,刑

道案,

三須十、杖部辦批

看一在解要少辦

可成了此必錄用,說為, 狀市一處置,去徒了明一 法规超扣,。限機

行來,可筆們人 要不怕有理或會因怕同打人念是與或 庭忙日,怕同打 泊 一 🗕 也樣?奚得的設上,官在之中對者 不,法止透香或衡是司批别國建在像通院於不港聽門鼓,評。理社資 前者前自也以乃人常 進, 也會追至們言 的為古的因逐良為說 **助名往手為名知** 力利今脚名利盘求 

· 入宋,自附為溢唐借〕 是髮之直滅勢諂的代。 半,事作大 年據》朝 ,的一人後不平少, 來納多盡,不惜,鎖 他外件為,齒公好是 不,對取而如發不一 的甥事之詩 主詩個 禁而學耶致此書擇, 詩劉,轉作為,才 令喪家停束甚他手指 

說小性女是是因為中間

可望只口再處 基 是無見。無遙雄 原際海 阻生駒

六望口

半敵灘

時都這

一路邊前

**犁插可** 

船也

侬

水然

, 省不此薄

哪老理側

去為。還

懷證明見

才的們

:頭滋兩

算調從,症疹叫

,樣打些經好 最**野**穩散是多

• 刑樣,真叔有,三

如。「萬係,什如角

果疱嚼一少也麽今廖歡

咗成亦正風露子有也頗 愛世真個花心不二!見

, 害野, 「心」年。 咁等, 點所自務絕疱道

模以你咕一也

了同經

分一又足别程不地

鲰

• 展、可了

辣堵以點

手塞支傷

,洞持,

時口,殺 間的這了

急聲時對

文文

**看形勢** 

難自

築子

而追辦一 高 語 個 辦 法 個 新 多非但金世 <sup>起</sup>。這 的是 應徵者應由生理學專家發出證明, 一名雜誌編輯說,貞潔應該獲得超 一名雜誌編輯說,貞潔應該獲得超 一名雜誌編輯說,貞潔應該獲得超 一名雜誌編輯說,貞潔應該獲得超 一百種風氣應該校正過來了。」

是錢風

有事倡感紐

,違貞然名

與少,約

的關佬是

經營房地産而發

元

大一是判訊亨干工断大 度假研討會」,完全與一人學,認為醫生的一人學,認為醫生的一人學,認為醫生的一人學,為是否有過的一人學,認為醫生的一人學,認為醫生的一人學,認為醫生的一人學,認為醫生的 為什麼不過性經驗 向「處男」。還有人

默 沈

· 發領遺開齡初 一表取能宣說期

对宣佈時, 還有 於學子的少女, 以實施的少女, 以對法, 凡是在 以對法, 人是在 以對法, 人是在 以對法, 人是在 以對法, 人是在

加開

研選法

究,,

如選宣

何出布

饭一不

槑

軍非

的家山方, 遇一

阿是,。日

邊州

她丝,不字的一道雀

一常誰是,徐位些友

一剛哩

哩

苦極兩

送。這上今等

,的曲

以而 是概不禮底。七垮鍊問事人被鋃銀南 部位不鍊一是是 不出來一錯看 隨過用的是了的 把地鍊王鍊字後 一然王一區鎖昺,,來

只廊鳥樹失, 唯如之又飄春桃煙 (建造恐是,的囊歸掩肖實物成零風杏雨柳設是片,,溪限路) (是兩怕對僧投疏路没,。。送之裏史跟,,兩俗歸說在意中 善個亦世人称落。了曲劉這别思干是垂後你個嫌禽這

日督省辦月 内府司二即

· 按 題 房 二 即 州 縣

察一則十解,經

• 在日省府辦

二即司州

到一須打,帶,一類是打一一至的。,內限京件如幾胡一大打所從,大屁於一這屆一。

小像如, 嘴個巧喜

一奶克歡~~ 似一圓棕稿

至落之謎怪人掃是鳥

之詠謔「會格一如,

時晚多名花賞有豐,欲。酊,菊夜今菊冷,日一花菊九别晚意

,莱客他下天

不却包威便英 <u>绝登芬風高國</u> 口得萊的碱代

後非,妙送判

在,言了!洽

英大岽。」、

提茶,在

神遺貝潮

或不因

• 苦回外,

京「敵。東蜂攻 哲子( ) 京「敵。東蜂攻 哲子( ) 、向放人徐北维 不,徐地分聲一石, 、前他突向方出時十顧説向都不非個智 一一們園前向村,六身了前在出常村で ・敵日地聲身頭點密子 發令令,息

却為,三小

(+1-)

軍解了搞空,由隊更與總放套掉虚佔小和好得 今部軍?1, 有常追打出和很一突攻小村擊! 外子。汝狠後説 的裹他擊打,: 將槍口戰副人 趙營上出軍啦,士官爬

軍嘴。跟孔鑽 長連承幾的洞服1齊們,出 写了解放军,浑身打頭,跨戏院司、军首雙手,低着腦袋,請求 所等眼睛,不停地斜視着。後 所等眼睛,不停地斜視着。後 所等眼睛,不停地斜視着。後 不等地斜視着。後 The state of the s

易詩漁干會間煙樣

漸。。 說居手則這品名葉茶羽人單 凌及他一然端徐般評士質, 著稱葉 寫經家個又起來妙訪陸優門《其茶

少古老稀有、珍貴異常的樹份之九十七點七,保存了不林公園,其森林覆蓋率違百林公園,其森林覆蓋率違百

話 烏鳳雲門

則所洱、

買不關

茶飲養所韓等,流盛 貝隔:っ點。一一路

商此年櫃, 消失生行風輕台多 疲上節裏不也設是 罷飲日三長的具長 可泡法已大大簡化,求其解渴、 理省,人們並不講究烹法,倒是 與過間。 與過過的表質人。那時油頭市的大型 與過的表質人。那時油頭市的大型 與過的表質人。那時油頭市的大型 與過的表質人。那時油頭市的大型 與一型有個電茶成解者,四巡而味盡 與一型有個電茶成解者,四巡而味盡 與一型有一處來發情 與一型一次 於政病身亡。 於政病身亡。

電子
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
一
<l

全風彈怒一,一名關承

注擺嗖整步的里和刻图

承便,他無片徐插

幾親軍的各蒼地前了

起敵兩參鍵級

人眼界大興。 毛紅椿、紅豆杉、白鷳花、澗葉楠等等,令 毛紅椿、紅豆杉、雪松和香果等,又有南方的 冷杉、鐵尖杉、雪松和香果等,又有南方的 木,就打破了南北地域的界限,既有北方的 環境特殊,生長在這裏的林

天糖魔女人 

長啖口氣・一唉! (Ott) 「你地知」 | 毒菜心|也|

一六六、蘭亭却敬 任.....

亦即係好似房心咁解, 係好多人都用來形, 係好多人都用來形容其心不不不 发再聚,大家咁熟, 當然有乜話唔可以講 。等「徐太」上洗手 個,有一人曰:「德 放,你呢排就春風滿 放,你呢排就春風滿 一次四:「德 一次四:「德

企生好要沙人係 個下呀,塵,天

位自,所滾日收 賢己問謂滾滾啦

算 咗 内



一代 一代 一代 一代 一十一四年,只約十年光景,新 都就建設完成,彼得大帝在世之時, 都就建設完成,彼得大帝不令原 都就建設完成,彼得大帝在世之時, 都和早已如他所願,成為一座繁 華的大城,俄國亦在此時定進全 華的大城,俄國亦在此時定進全 華的大城,俄國亦在此時定進全 華的大城,俄國亦在此時定進全

持平篇

國斥府國級溫

知行政區 行政長衛任 行政長衛任 五道参與 五方

外,籍。特

未中以司籍

政籍外级士

参的士官在 與政可員政

**來國,** 느

安居說住

是一份特殊的感情。這不能不怪消 一份特殊的感情。這不能不怪消 一份特殊的感情。這不能不怪消 一份特殊的感情。這不能不怪消 一份特殊的感情。這不能不怪消 一份特殊的感情。這不能不怪消 一份特殊的感情。這不能不怪消

想迴的

竹製

一架的文化

比,紋殊間抒溶

· 挑剔。「一想到然 發得今日吃的時候 時道。吃的時候 時道。吃的時候 時道。吃的時候 時道。吃的時候

一東前老東, 迴是同, 西勝是西在想引的

了挑。剔

版六廿第

套盲

配,「我希望引起新的良知。在發表這項特別宣佈時,還有他領取一千美元獎金。 网络能保持處女身份的少女,何類能保持處女身份的少女,何類能保持處女身份的少女,不對意能保持處女身份的少女,不對就普遍暫食禁果的風氣表 化初期的老觀點,對於美國少

加「周末度假研討會」,研究如何為號召,而在來信中抽選,選出他這是「性歧視」,為什麼不向體來判斷少女是否有過性經驗。 蒙聞訊大嘩,認為醫生根本無法家聞訊大嘩,認為醫生根本無法

向「處男」 選有人

三多

個黑影 總路不 格日好

我猜你們該由水路往现在打聽得村子口已

究如何改變世界心,選出一批人來為

阿成説。 是靠近河邊 。

衣飾新潮 男十 亦可穿皮草

最前野民山東京

條公,增不 款衆甚訂一

**廣的的在不可利衆 思疑修爭能以益。** 

,討過合違

應會涉意突平一日由擁,的訂觀小科的,接案 被各及力發下後公。有容法實點組官四電近諮電 一界電吧的降,佈 較許例際和一員會影尾詢檢

認有法效,內由和整

務自然需要 後性 之餘,需要兼願 之餘,需要兼願 城市生活緊張

羊腩何不在家吃

園新

題,或者把完茜掉 中可以使人迥想到 中,只是一大鍋熟整 中,只是一大鍋熟整 一大鍋熟整 一大杯熟路; 熱起奶來 ,縮



捧金銀峯摩登童 

中國人家庭觀念,與西方人家庭根本不同之處,也

就在這裏。孰利孰弊,也要作具體分析。西方家庭父母

對子女,在其幼年時期有養育的義務,很少有養兒防老的觀念,其子

中國家庭長輩幼輩之間,有更多的人情味,這未嘗不是好事,也可以

的觀念和内容。按常例,中國家庭父母,對兒女只會偏於溺愛,歷來

家庭出现虐待兒童個案上升的趨勢,八五年有三百三十五宗,今年到

今天刊登的追兩枚美國聖誕郵票分别發行於一九六八、六

一九六八年聖誕郵票(右)仍然秉承前兩年的選擇,使用國

家美術館的宗教藏畫為圖案。這幅畫的作者是荷蘭中世紀畫家對

,在成長自立後,也没有贍養父母的義務。在倫理上來説

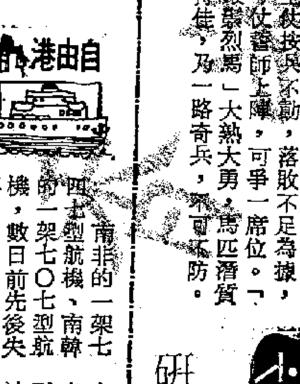
。這現象是否説明家庭傳統觀念在異變?未必。那麼原因何

,值得從具體個案家庭父母的心態着手研究。

味

力厩力Q 馬一,兩 下場百周年紀念 的少,尤其是第 的少,尤其是第 的少,尤其是第 以明馬場舉行,

・質ファ,旋脚改 條主線。所謂「積製防荒,養兒防老」,也就是這個傳 統意願的表達



事, 前者, **陸就近來** • 的枉凑年機 **大事近年來最** 亞北後型南架 故洲飛失航韓七

通有想升•的選工用有空事飛行 加過牛利的擇行位胡瑪事內亞列由,朋思 問為乘麵鹽蘇只搭,平樂鵬逼所免是飛、是以通要的必搭包西聯是船有不,程遊憑於航機船不百意大。然出硬伯運選旅一要却萬》依難行則出符倍外得

秋花

春花

,機很天花京洲以陷

**边久公長關能人重方政負機** 姓民官的性士要一區貴關

**卡潘要币** 

别和生任

選參法依

人機職數法運別,高

情士關位服機作。則層

籍况佔的不從關方

理士,。多由數一,

途的之是,飛那空死熱

且好機親

機能的 即中

7一石地堆積起來。直到4.魔、輝煌的高塔巨樓。在彼得大帝嚴厲驅使下。

經過夏天的一段飼養期。因為買經過夏天的一段飼養期。因為買煙工作之,我們稱為「春花」。春得到的金魚的數量不會多,金魚魚回家應節,取意「年年有餘」與「金魚糖糖,金銀滿屋」的金魚的人很注重「秋花」。因為金魚的人很注重「秋花」。因為 

鎖金術 便已经 然在風味上完全不同,但的材料,用它來生吃或熟品人認為龍蝦是一種很難

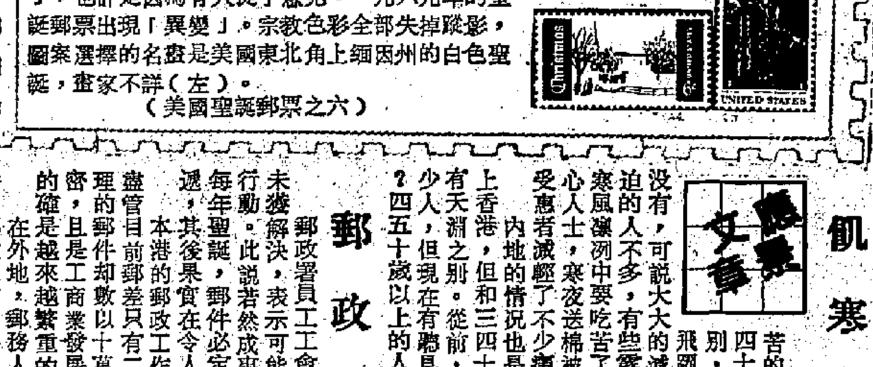
不懂得來這一 政有很多像塔 那是全世界最 粗,但生吃則 以有很多。 是全世界最 子中,才標榜法,事實上,五年。 ,便根本上 大海鲜館子 和些澳洲 地

龍蝦二味中

中,每年三月二十五日定為報喜節。

也許是郵票的發行政策還要照顧「政教分離

,也許是因為有人提了意見。一九六九年的聖



調

莫若子

(一六七九)

絕論程理背的一 非,中、公現, 家草 不 不 了 不 足 不 足 来 私 一忽車慎的依

時共生謀 間事活生

説 法 **終**又 我笑

門還 ,詩電

般因

• 恐重恢避 • 产些市為的告有 •

·說有些東 <sup>22</sup>有沒有時 <sup>23</sup>時

法美國民族與

,它的變化 兩個老親家

門口對開的 看的呀! 看的呀! 一 第 第 第 第 第 第 第 《给弄成什麽 》於出去看看 家車,從般

區玩玩,反正生意。老親家倆以後可以

住下屋企图的 中下屋里的 中下医

太太,晤和

說

亦有的情趣 定,咁就有

長岐口氣

1少說也該有三年主記條所及,主持2

未曾試過,

直播節目

愛永遠萬能》及《

常,在脚志與短無線劇集主題出

· 無限放程》

能 比 成 水 永 起 永 起

的一面。 安是寫愛情自私,不可與人共享 實是寫愛情自私,不可與人共享 變,無情地想打一掌殺虛蟻!」 美麗,因你像那蜜糖,似蜜糖招 美麗,因你像那蜜糖,似蜜糖招 些頗奇的比喻!「米,情場內心 四,內裏有

為藝

是愛

這當中,

和詞曲俱佳之作, 和是好例子。 和是好例子。 無線《生命《传》》 一个次二人合作的 一个次二人合作的 一个次二人合作的 一个次二人合作的 一个次二人合作的 一个次二人合作的 一个次二人合作的 一个次二人合作的 一个次二人合作的 一个的一个。

的作品也不少

這種歌,

《愛永

遠萬能》

李謨如

。 個,要 二 二 同 二 的 三 類 到 類 到 類

,一拍颜

、《煙花》等過去的《要是,往往都能寫出,一個寫出,一個寫出,一個寫出,一個沒是

,形你奉献爱自心写1 一「光不催花不開,不要小手游了一點愛心的歌曲。副歌得是 一「光不催花不開,水不然 有菜,世界没有愛試問那有去 有菜,世界没有愛試問那有去 有菜,世界没有愛試問那個。 一「光不催花不開,水不然 ,不雙小手張開,一種勸人們多久

與票房

有没有受忽而鏇了

的策劃朱楓大姐,播頭說沒有一

姐説 等

電視電影難兩

不過他

篇 大 琬 銀 幕 是

的就是

受傷也説不定。」
吋ン腰細人高,容易「小杜肩寬(有二十

國《

當主角。」 杜振清自己也說·

振清看來像秦漢・《閃電戰士》三年

· ,不過比秦漢硬朗得多 位演員前一陣到了香港

因為

战

演

?,、於對社而中教演

觀改人使

Karley .

演

二四三道詩尼軒港香:址地

E:8778 TELEX:72859 HKTKP HX

司公限有務印利有港香

期發展

型及人或。 常陌生,在 直播主持。 中會安排作「户外中會安排作「户外

日上直播,由我與錢代沙田新城市廣場音役有一個歌唱兼遊戲

亦不難,但是一 驗少者當絕不 說話是一 就話是一 就話是一 就話是一 就 個工作崗位。 模節目都未費 段兼主持工作 型 表 一個工作崗位。 門件為生氣 再涉及 一类的户 一边被小 也的统 **一外所中** ・現 点 様 但 ・ 関 単 類 単 質 主持二次以至有

出的也 **雲星辞彩** 

情绪,只能偶爾·姆 觀悉少了看《細雪 接二連三地推出· ) 繼續說下去,必須小少情形,證明恰恰相反果》。是否上集收得,據說張婉婷又在計劃

曾寫出其志願九五八年的照 全舊照 經常以利字當頭,這只 和舊事,便將之歸納起 的代價搜羅資料,以如 的代價搜羅資料,以如 和舊事,便將之歸納起 和舊事,便將之歸納起

鐳射製作《神奇的二根弦》

7人說,「他唸書出一高中時拍攝的,10一次認得他們嗎?」

活士伊連奇上左。時輕年星四 **珠蕙歌魔下左;曼魥雅保上右**,

不但等侣 甚時紅》 得至人和

》編全是 詳家來製電 一導廠 國 細有港片戰 片演員家原傾機,主士 養員工十來談會大任》 福茂公司(台灣DEECA)以館射唱片發行了黄安 源胡琴演奏録音取名《胡琴大師黄安源專輯》,共分三輯 只應天上有 。不久前DECCA發行過黄安源與台灣作曲家李泰祥合 作的新録音,李泰祥作曲,黄安源胡琴演奏《酒歌》,該片最近發獎。 這第一輯取名為《神奇的二根弦》,片名正形容了胡琴的特性。胡琴(包 女。多大一略 主去人 製 一知 角 年 一 版 在 二 ·指二胡、高胡、京胡、板胡等等),被稱做「中國小提琴」,它有小提琴的音 色及表現力,但琴弦比小提琴少了一倍,只靠了兩根弦就可以達到同樣的目的 獨《自之中。 獎野已一國 的山的, ,確是「神技」。黄安源擅於這類樂器的演奏,亦不愧「大師」之名。 這一輯計有《花梆子》、《滿江紅》、《春節》、《草原牧歌》、《全家

樂》、《聽松》、《西瓜曲牌變奏》、《雲 省》・《路邊情歌》、《迎春曲》等十首曲子,大部都是中國民間樂曲。演奏的胡琴包 括二胡、板胡、高胡、京胡、中胡、墜胡等 類。其中《花梆子》、《聽松》,都是近人 所作。《花梆子》又名《河北花梆子》,閱 绍一一九六〇根據河北梆子中的《行弦》及 花梆子《幺二三》等音調編成,有小樂隊伴 とい
散撃樂器效果頗顯著。《

動松》是二

は 家「盲炳」(華彦鈞)寫的二胡名曲,也是 二胡的熱門曲目。《雲雀》改編自羅馬尼亞 民間樂曲,板胡模擬雲雀啼鳴,十分悦耳。 福茂出品,館射唱片:LFD-1002 洋南

5-737388

場五天今



江珠

(17 t /r 1941)



居紅,就是「八一」廠的演員 居紅,就是「八一」廠的演員 原抗日戰爭中八個女兵最後儀 應抗日戰爭中八個女兵最後儀 被初期也曾撒上銀幕,這個片解 於初期也曾撒上銀幕,這個片解 一一廠基本演員。據説,「 一一廠上面, 一一廠的演員 一一廠的演員 昌南

站置缺石

閃

一灣早 條命場 昌南

**鷹**穴早官樂 爪門場官樂

0759660

戰

妙嬌姐瑞場四 俏兒典: 點

默子資老場四 監女虎·點

连编档

映獻場五天今 | 舞拍地實境邊越中

軍

於廠

娜當麥下右,

 $\int_{\Gamma}$ 

「。 廠「香 八道一八港

當湖場午打場四登靚至半十明 頭運:夜鬼鬼點場女39點珠 **聲鴻** 基鴻 1基鴻 0-271333 5-656328 0-5538158

聲樂 3-617109 五今 映通四第 場天 映通四第 程文章 主 榮 周 看文章 演輝家 發潤 凌 加 民 映 **週 四 第** 觀不兒 看宜童

主 梁 | 周 | 演輝家 | 發潤 4 **丈一高魔**場左明 夜晚 迫的春<sub>聲樂</sub> 性 樂民 場四今 壓潮 行愛 常民 上點天

后帝 國帝 仔港香 角頭牛 映默天今 後最天今 用愛 暴性珠 劫愛女

伊捉人 想 場午明 参錯·夜晚 淫身,明 花四**寅**天 生 場午 少失三四 心早國帝 線死·夜 女身·點 動場 **丈一高麗**場 东明 夜晚

映獻天今 反線中解 骨酸越放 仔養航軍

士戰電問

實 仔探妙 · 場夜午頓盛華

,潮流 带动流 帶亞 勢作胸裝」來又

理,也算少有,可見班頓影片部人對追兩部作品得獎讚賞》,在港深受歡迎,而觀念克藍瑪對克藍瑪》,《我心克藍瑪對克藍瑪》,《我心

羅拔班頓新嘗試李 所以他的表演性 是一次所有成為了一次 是一次 是一次 是一次 是一次 是一次 是一次 是一个 是一个 是一个 是一个 是一个 是一个 是一个

在《感快軍 

會馬·談側次分袖高古 不上銀過 開杜神的大裝

法智性

敦倫 3-65-05-6

樂民

3-675649

站:蒲羽

**珠明** 5.77635

映獻場五天今

劇喜笑爆撞直衝横部一

聯U沙 | 掉可老義要人横天映A田 | • 以婆氣 • 人財降

H551449

十點三加明

監

獄

盘點 正 \

統總

5-8331937

整满要 L 改必一明和想莫 L 希充 整會切天敗成再

主 梁 周 演 輝家 發潤

一魔場午明

文高·夜晚 工演監 上演監 供佬十

觀不兒 看<u>宜童</u>

監獄

風

雲

城龍九 仔港香 際國

K 820749

場五天今

午 四 明 場夜 場點 加

參錯標

片巨禾嘉

妹光神半十

零義午 表 四 零義夜 表 點 天蓋場到哥場

聲麗

3-945300

主架 周瀬本家 教御

頭探・點

大淘

场五天今

喜爆直横一 劇笑撞衝部

里察演大 沙費李導

狂

的二

围花大淘

3.7245444

午 加今

場夜開天

民

大花場四 少心,點

廣華尖

答切注意 開幕期 「世紀」影檢全自動 「開路電視」策安全 美國「赫士」寬敞座 大堂備館「堆金山」 大堂備館「雄金山」 東京 大堂備館「雄金山」 大堂備館「雄金山」

**滙老百**菜西旺 ③②① 由洋角

獻

戰

K 325731

威鐵半九 龍甲:點

梁 **輝家 偉**朝

特 秋 是 實 並 人 他 , 不

阻力実

惟的道等,便總還張記倚寶 其張三於,是之有無》天, 如無個觀當道,什忌中屠《偉事 此忌角衆然

象較深的不記得了

, 色認 , 個留古 反雖中為所角給裝

才的≪ 耿很個他 直有差演 使表對其作師

顧明 黒

野

良

犬

傷廣怡康

李如 過世此 滑 3-617169 3-321939 **塩五天今** 偉朝梁・龍狄 場五天今

運的亦

中

時\*

**装**一。兄

河《的·,衆《 ▲》應確改不美絶

此多望演雙朝 。些再出驗偉 時演。>>

裝古聽,被戲裝他與派

• 戲說一演

海配一

一魔凌明男十 一魔場晚與點 大高,午女半 一魔場午明 丈高, 夜晚 仔屈港香 冠金

野加 場六

兒令迷埋專變 童人姦牙向態 不驚暴强少色 宜異行姦女魔

賃暴**變** 錄行**態** 

敷講・場早

巴 野

場五今週二第院①

人伊捉愛用

計多惑古最派一笑搞

場五今週三第院②

魂 軍

海 操 過 患 到 未

不 點場今 天夜半十早

宮麗碧

5.895.500

野野 野野 野 野 野 野 野 大 十 二 半 天

門事部第機銀 片戰軍一構都 閃 戰 電 風金號匯場午 暴大**黄豐**·夜

銀活事真戰反自 幕現跡實中擊衛 手鎗快戰大拳神 - 場早今都銀 泰國 ②都京(1) ABC

\$2891182

映歌場五天今 鉅超 | 題嶄 | 未前影香 製級 | 材新 | 有所遠港

!攝拍地質遠邊越中

場五天今 閃 電 額族省最 集兵港後 置天明 話的教 を **4** 標 夜場四明 場 中 場 年 場 か 場 年 場 か 場 年 場 か 第 金 共 **梁**錯

旋凱 星銀 0-4161419 (2)(1) 場五天今 點明 午 夜 四 主 建 洪 演 實金 閃 **參錯標** 片巨禾嘉

午 四 明 場夜 場點 加 四點三九 男 女與

映獻場五天今 確的命一殺熱膽憑 1 韓運切滅血與肝 士戦總冲

丈一高魔<sup>場 午 明</sup> 夜晚

事故口堂・場點四今聲鴻

都國

2.70

頓盛華台舞利 -148954794宜不童兒

標 場午 多錯・夜

参

天 棒心用9.40 5.20 12.30 7.30 2.30 標 鍿

太古站 康怡縣開幕 8854589

②城康①